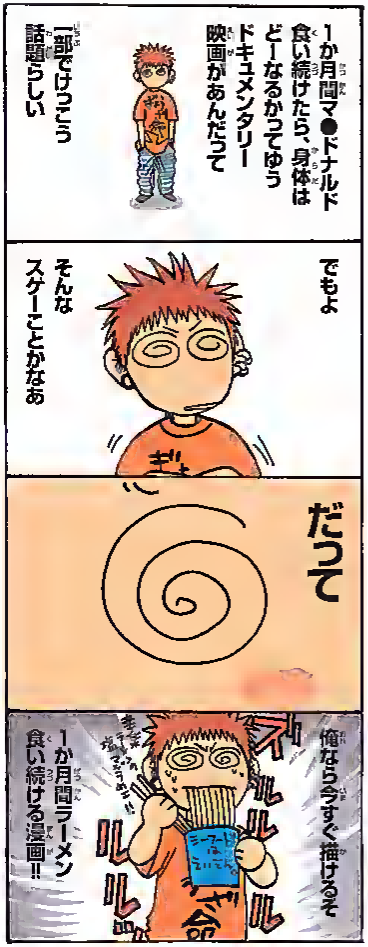


「スーパーサイズ・ミー」という映画です。
日本では2005年1月公開予定。

藤崎聖人
MASATO FUJISAKI

WILDLIFE ワイルドライフ

VOLUME 9

藤崎聖人

COVER ILLUSTRATION／藤崎聖人
ART DIRECTION／白山 仁
COVER DESIGN／安斉 秀+ベイブリッジ・スタジオ

069 UMH GH HHTSUHU HHGEH TOHH!? / 070 SHOHH WO WAHETHMOHO / 071 RYOUTOU HO HAKO
072 THHH HH SHUJUTSU HH / 073 SAHU HA HRIMHSU / 074 CHIBAH HO SHIHOU
075 HOHOORU HA HAGETEIRU / 076 HAHDE SOUHHRUHO? / 077 ATSUUUUI TH THHHI

小学館
SSC-6429

9784091264299

ISBN4-09-126429-8

C9979 ¥390E

1929979003906

定価：本体390円＋税

雑誌 45094-29　小学館

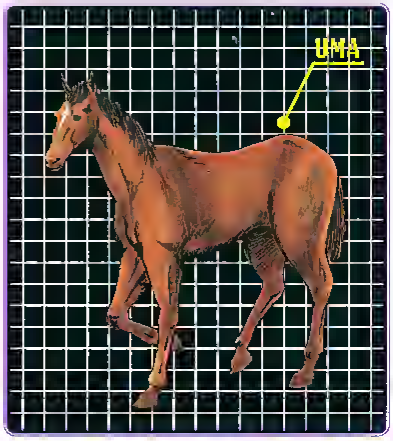
WILD LIFE ワイルドライフ

VOLUME 9

藤崎聖人

いろいろなワイルドライフ

IROIRO NA WILD LIFE　VOL.9



その9　ウマ

「馬は経済動物」と言われるように、引退した競走馬の多くは、あっさりと殺されます。人間て傲慢ですね。でも、この世には、もっとひどい話があります。それは、安楽死を望まない馬主から金をもらって馬を引き取りながら、餌を全く与えず、わざと餓死させる悪徳業者がいることです！ 金を儲けるためだけに馬を引き取り、馬主に内緒で餓死させる。人間はどこまで残酷になれるのでしょうか？

本編にも登場した「なみあし学園」のような善意ある施設が増えることを切に望むしだいです。

小学館
SSC-6429

Scomics

WILD LIFE

藤崎聖人

MASATO FUJISAKI PRESENTS

VOLUME 9

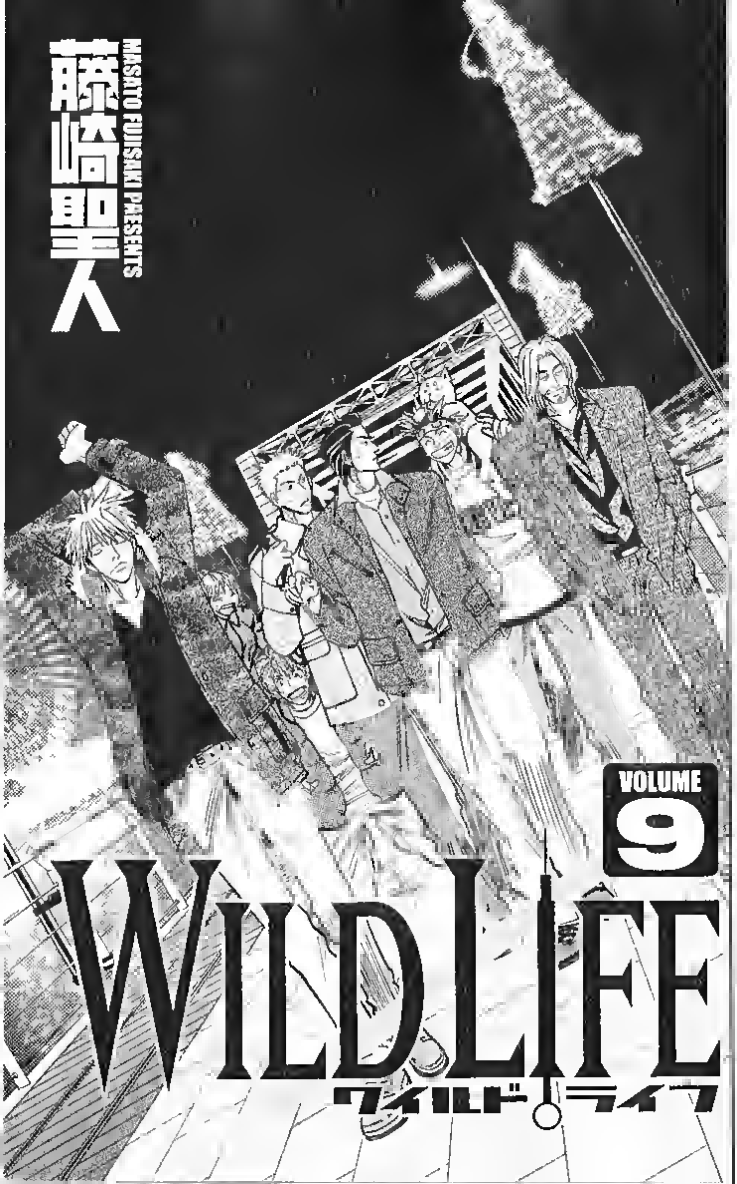
WILD LIFE ワイルドライフ VOLUME 9 藤崎聖人 Scomics

小学館

Scomics

WILD LIFE

MASATO FUJISAKI PRESENTS


藤崎聖人
MASATO FUJISAKI PRESENTS
VOLUME 9
WILD LIFE
ワイルド・ライフ

世界的に有名な動物病院R.E.D.に勤める岩城鉄生は、絶対音感を持っていて、動物の異常を音で発見できる獣医師。アブナイ性格の陵刀司を始め、個性派揃いの第二科で、動物たちの命を救うために日々ガンバっている。そんな鉄生が今診ているのは競走馬。院長が出産させた競走馬・ウメタカミヤを「駄馬」と言った馬帝に対し、鉄生はウメタカミヤを治して馬帝の馬に勝たせると宣言したのだ。病気の正体は喘鳴症であると分かったが……

CONTENTS：9

WILD LIFE

第69話 馬がなつく人間とは!?……3
第70話 勝敗を分けたもの……23
第71話 陵刀の過去……47
第72話 退院か手術か……67
第73話 策はあります……87
第74話 一番の才能……109
第75話 コンドルはハゲている……131
第76話 なんでそうなるの?……151
第77話 熱——い戦い……171

【取材協力】獣徳会・動物医療センター（第69～77話）／大和康夫／有鋼掛牧場／JRA東京競馬場／テレビ朝日・中嶋哲也／JRA美浦トレーニング・センター（第69～70話）／岡山大学・坂口英／秋田市大森山動物園（第76～77話）
【協力】ライター・木村恵之（第69～77話）

※この作品はフィクションです。実在の人物、団体等には一切関係ありません。

ALSO KNOWN AS ROARING, ROARER'S SYNDROME, LARYNGEAL PARALYSIS OR RECURRENT LARYNGEAL NEUROPATHY. YOU CAN GOOGLE IT.
WE'LL NOW BEGIN THE SURGICAL REPAIR ON LIME TAKAMIYA'S LEFT LARYNGEAL HEMIPLEGIA*.

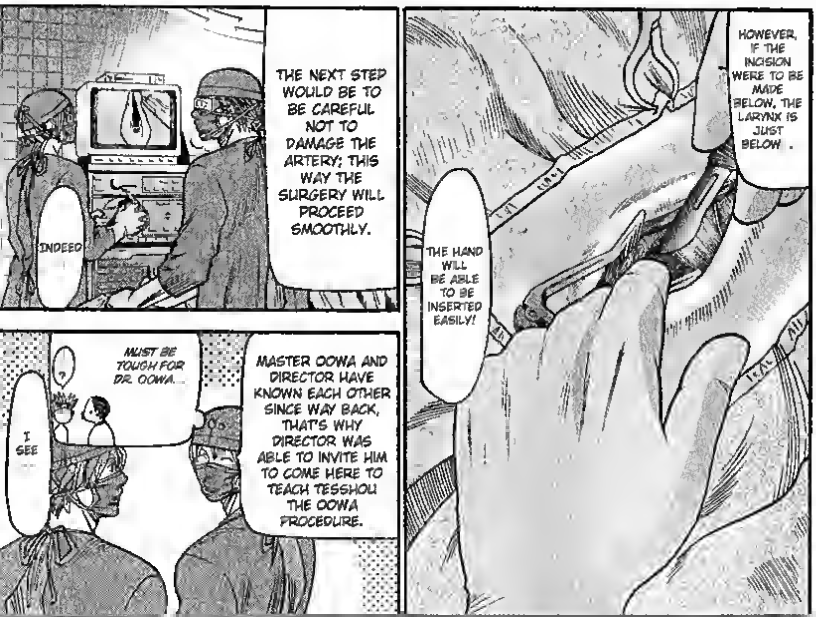
DOWNLOAD THIS CHAPTER @ SOULSNPIRATES.COM

第69話：馬がなつく人間とは!?

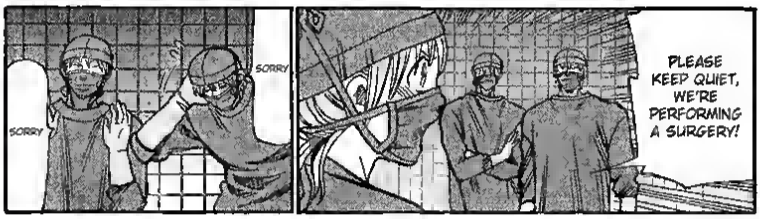
CHAPTER 69: WHAT KIND OF PEOPLE WILL HORSES ADAPT TO?

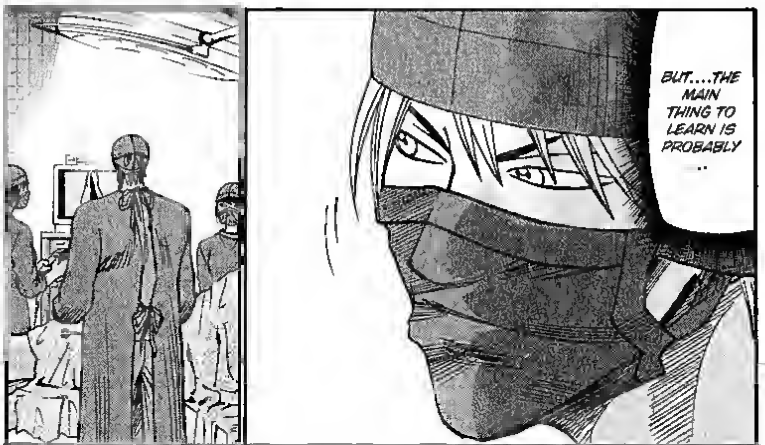
IT'S ALSO MY FIRST TIME SEEING THIS PROCEDURE WITH MY OWN EYES.
AHH.
WHAT? OOWA PROCEDURE ..?
GENERALLY STRIDOR'S...THE SO-CALLED LEFT LARYNGEAL HEMIPLEGIA'S SURGERY, IN ORDER NOT TO DAMAGE THE HORSE'S ARTERY, CUTS BELOW THE ARTERY?
THAT'S RIGHT.
BUT AS LONG AS RACEHORSES' SURGERY IS CONCERNED, THE FIRST PERSON THAT COMES TO MIND IS THE ONE KNOWN AS JAPAN'S FIRST GENIUS VET — OOWAYASUO'S SURGICAL PROCEDURE INVENTION
PLACE WHERE TESSHOU CUTS
PLACE WHERE THE INCISION IS COMMONLY MADE
BUT OOWA PROCEDURE IS AS WHAT TESSHOU'S PERFORMING NOW, CUTS ABOVE THE ARTERY.

BECAUSE THIS WILL BE CLOSER.
REALLY...
FOR EXAMPLE, IF THE INCISION IS MADE BELOW, ALTHOUGH THERE WON'T BE A POSSIBILITY THAT THE ARTERY WILL BE DAMAGED..
BUT WHY IS THIS SO...?
INSERTING THE HAND INTO A CRUCIAL AREA WILL CAUSE THE SKIN OF THE NECK TO BE RIPPED.

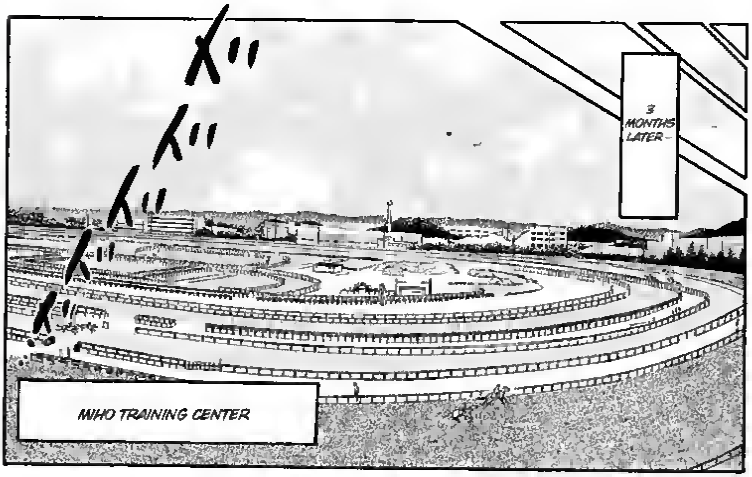

THE NEXT STEP WOULD BE TO BE CAREFUL NOT TO DAMAGE THE ARTERY; THIS WAY THE SURGERY WILL PROCEED SMOOTHLY.
INDEED
MASTER OOWA AND DIRECTOR HAVE KNOWN EACH OTHER SINCE WAY BACK, THAT'S WHY DIRECTOR WAS ABLE TO INVITE HIM TO COME HERE TO TEACH TESSHOU THE OOWA PROCEDURE.
I SEE...
MUST BE TOUGH FOR DR. OOWA...
HOWEVER, IF THE INCISION WERE TO BE MADE BELOW, THE LARYNX IS JUST BELOW.
THE HAND WILL BE ABLE TO BE INSERTED EASILY!

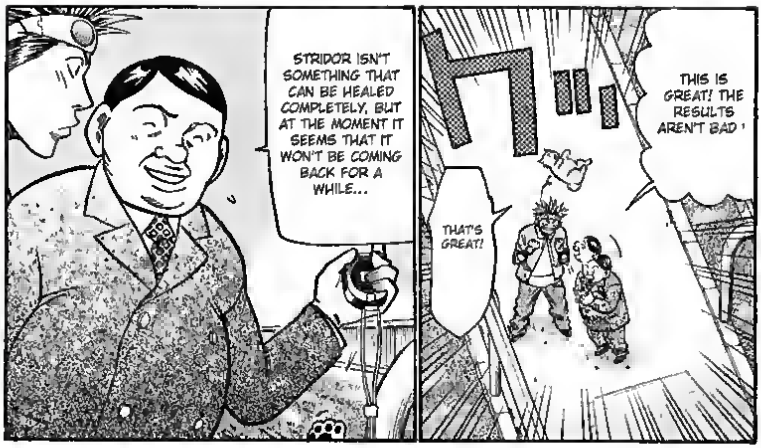
HENCE DIRECTOR ALLOWED US TO OBSERVE.
RIGHT, TESSHOU WILL LEARN THE PROCEDURE THIS TIME, BUT IN THE FUTURE WE'LL HAVE TO PICK IT UP FROM HIM.
THAT'S A MUST. IF NOT, WHY LET THIS IDIOT, WHO DIDN'T KNOW THAT STRIDOR REQUIRES SURGERY, OBSERVE THE PROCEDURE?
YEAH — THAT'S RIGHT
YOU TWO!


PLEASE KEEP QUIET, WE'RE PERFORMING A SURGERY!
SORRY
SORRY


BUT....THE MAIN THING TO LEARN IS PROBABLY ..

EVEN IF WE'RE TALKING THIS LOUDLY WITH SENOU'S LOUD CRITICISMS, HE'S ABLE TO BE COMPLETELY INDIFFERENT AND FOCUSED...

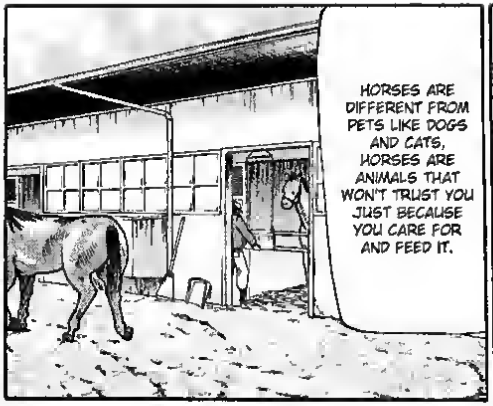

3 MONTHS LATER
MIHO TRAINING CENTER


STRIDOR ISN'T SOMETHING THAT CAN BE HEALED COMPLETELY, BUT AT THE MOMENT IT SEEMS THAT IT WON'T BE COMING BACK FOR A WHILE...
THIS IS GREAT! THE RESULTS AREN'T BAD!
THAT'S GREAT!

LOOK!
YOU'RE TOO MODEST!
NO, IT'S NOTHING...
ALL THANKS TO YOU, DR. IWASHIROU!

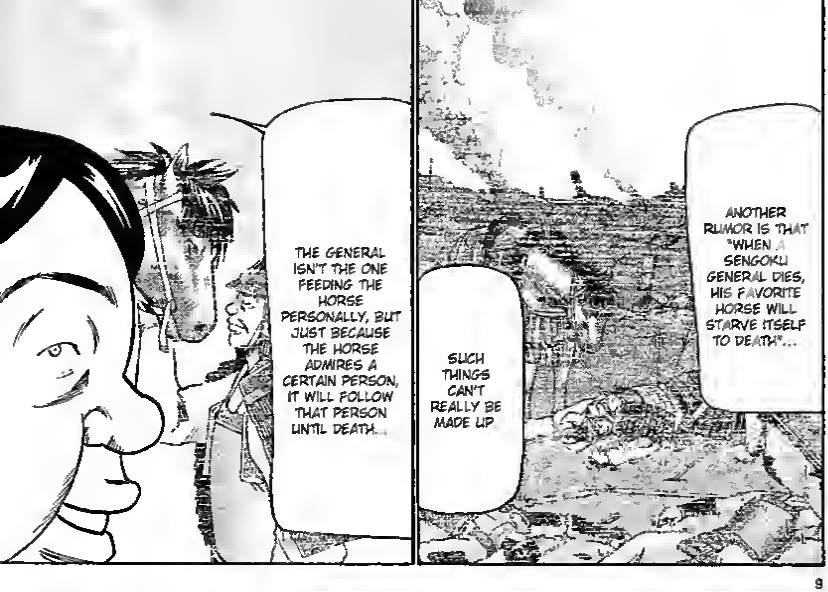
EH...
THIS GUY ALSO THINKS YOU'RE A REMARKABLE PERSON!

HAHA... REALLY...


HORSES ARE DIFFERENT FROM PETS LIKE DOGS AND CATS, HORSES ARE ANIMALS THAT WON'T TRUST YOU JUST BECAUSE YOU CARE FOR AND FEED IT.

"HORSES CAN BE TREATED AS PETS, BUT IT COULD BECOME A PROFESSIONAL"
—
SOMEONE ONCE SAID THAT..

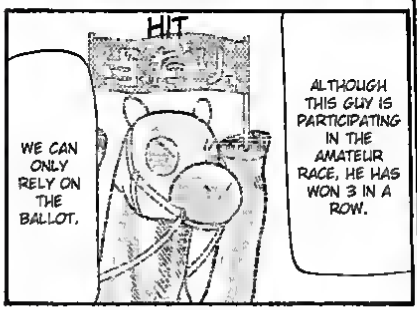
HORSES WILL ONLY TRUST THOSE THEY THINK ARE WORTH RESPECTING.
OR THOSE WHO ARE STRONG ENOUGH TO BE TRUSTED.
YEAH..

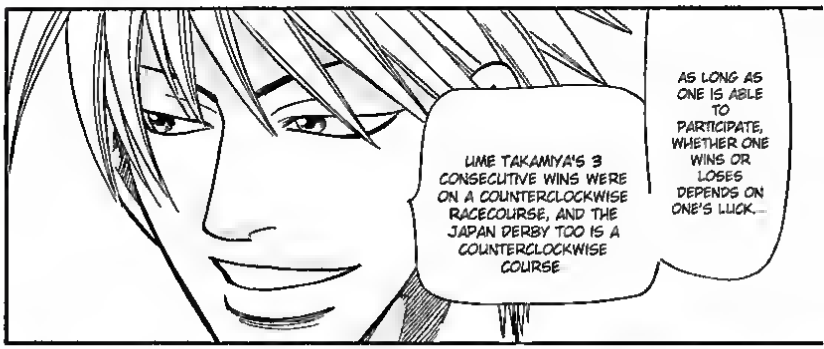

THE GENERAL ISN'T THE ONE FEEDING THE HORSE PERSONALLY, BUT JUST BECAUSE THE HORSE ADMIRES A CERTAIN PERSON, IT WILL FOLLOW THAT PERSON UNTIL DEATH...
SUCH THINGS CAN'T REALLY BE MADE UP
ANOTHER RUMOR IS THAT "WHEN A SENGOKU GENERAL DIES, HIS FAVORITE HORSE WILL STARVE ITSELF TO DEATH"...

I SEE...
Instead I admire you even more!
UMA!
HORSES... WILL WORK HARD FOR A PERSON THEY FEEL DESERVE THEIR RESPECT... HORSES ARE ANIMALS WHO POSSESS SUCH THINKING...
.....
!!
HOWEVER, THIS IS UNEXPECTED, I DIDN'T THINK THE HORSE WOULD ACTUALLY PARTICIPATE IN THE GREAT JAPAN DERBY...

HELLO, DR. RYOUTOU
HELLO, MOCHIUMA-SAN
THIS GUY SKIPPED WORK TO COME HERE...

RYOUTOU
HI.


HIT
WE CAN ONLY RELY ON THE BALLOT.
ALTHOUGH THIS GUY IS PARTICIPATING IN THE AMATEUR RACE, HE HAS WON 3 IN A ROW.


AS LONG AS ONE IS ABLE TO PARTICIPATE, WHETHER ONE WINS OR LOSES DEPENDS ON ONE'S LUCK...
UME TAKAMIYA'S 3 CONSECUTIVE WINS WERE ON A COUNTERCLOCKWISE RACECOURSE, AND THE JAPAN DERBY TOO IS A COUNTERCLOCKWISE COURSE

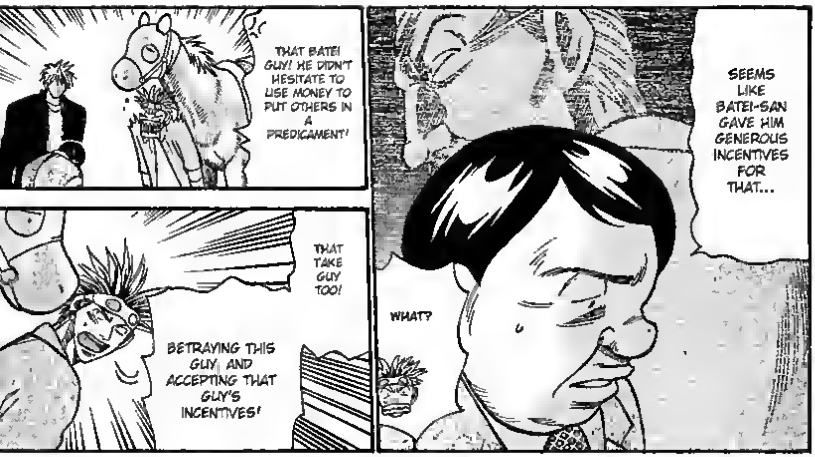
.....
WITH SUCH A COMBINATION I TOO WOULD LIKE TO BET ON IT.

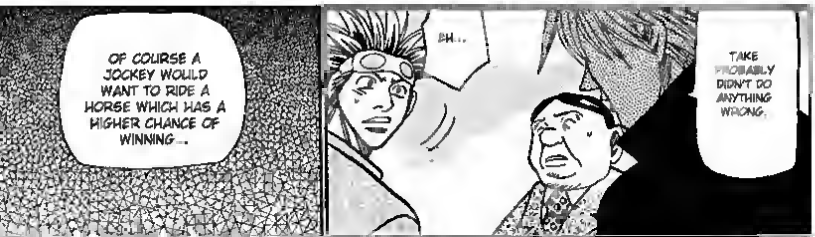
IN ADDITION THE JOCKEY IS THE GENIUS TAKE YUTAKA!

NO, TO BE HONEST
WHAT'S WRONG? MOCHIUMA-SAN?

THIS MAIN JOCKEY TAKE-SAN HAS AGREED TO RIDE EMPEROR EL NESS..
SAY WHAT?
EMPEROR EL NESS JUST CROSSED THE FINISH LINE IN FIRST PLACE!

THE MAIN JOCKEY.. THE PERSON RIDING THE HORSE DURING THE RACE.


SEEMS LIKE BATEI-SAN GAVE HIM GENEROUS INCENTIVES FOR THAT...
WHAT?
THAT TAKE GUY TOO!
BETRAYING THIS GUY, AND ACCEPTING THAT GUY'S INCENTIVES!
THAT BATEI GUY! HE DIDN'T HESITATE TO USE MONEY TO PUT OTHERS IN A PREDICAMENT!


TAKE PROBABLY DIDN'T DO ANYTHING WRONG.
EH...
OF COURSE A JOCKEY WOULD WANT TO RIDE A HORSE WHICH HAS A HIGHER CHANCE OF WINNING...

A FEW DAYS AGO EMPEROR EL NESS WON THE GIDAISATSUKI RACE, RIGHT NOW HE COULD BE SAID TO BE THE REPRESENTATIVE AMONG THE 3 YEAR OLDS.
HE REALLY HAS SUCH A GOOD CHANCE, WHY DO THE HORSES HAVE TO BE BALLOTED TO BE ALLOWED TO RACE...
THIS... THIS IS TRUE...
NO ...
YOU REALLY CAN'T BLAME TAKE-SAN.

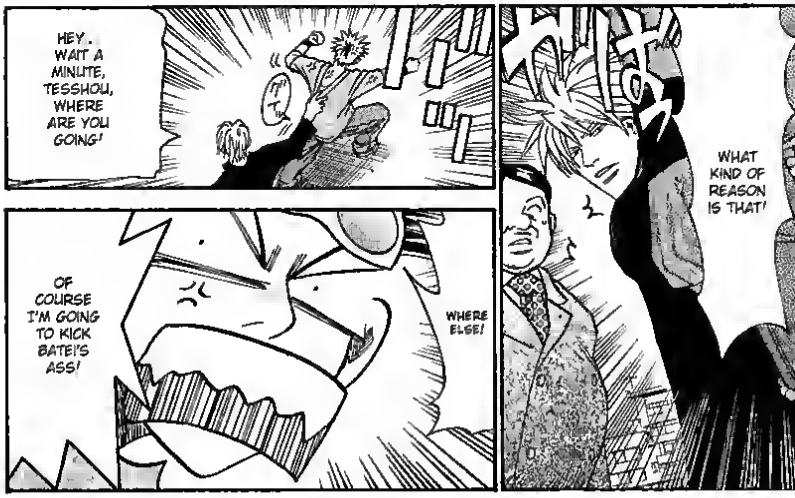
WHILE HE WAS ON HIS WAY TO BECOMING A GREAT JOCKEY, HE TOO STARTED TO CUT DOWN ON CONDITIONING THE HORSE, BUT HE'S VERY ATTENTIVE ..
HE'S ALSO ONE OF THOSE WHO HAVE BEEN RECOGNIZED BY THIS HORSE.
UP TILL NOW, HE'S ALWAYS BEEN VERY ATTENTIVE TOWARDS LIME TAKAMIYA-.

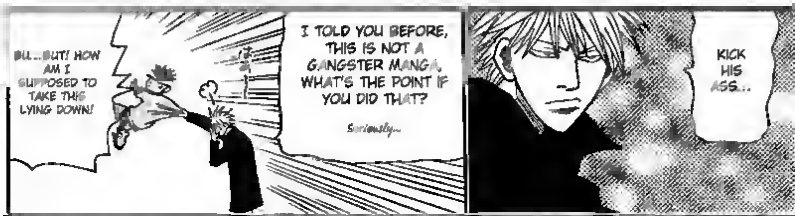
I SEE.
BECAUSE OF THIS MATTER, HE KEPT APOLOGIZING TO ME

EH?
IT'S FINE, TESSHOU.
BUT, IT'S REALLY VEXING...
SUCH A GOOD JOCKEY WOULD BECOME A FUTURE RIVAL.
IN HORSE-RACING, NO MATTER HOW IMPORTANT A JOCKEY IS, THE PROBABILITY OF THEM DETERMINING A VICTORY IS ONLY 30%.
EVEN IF WE DON'T HAVE THE NUMBER ONE GENIUS-TAKE, IF WE FIND A STRONG ENOUGH JOCKEY..

WHO.. WHO IS HE?
SO IN THE END WE HAD A NEWCOMER AKAHOSHI BECOME OUR JOCKEY...
NO, THIS
OTHER STRONG JOCKEYS, EVERY ONE OF THEM REJECTED MY INVITATION...
EH...?
!
HE HASN'T PARTICIPATED IN ANY HUGE RACES, LET ALONE G1, SEE, THAT'S HIM.
HE'S A GOOD KID CHARACTER-WISE

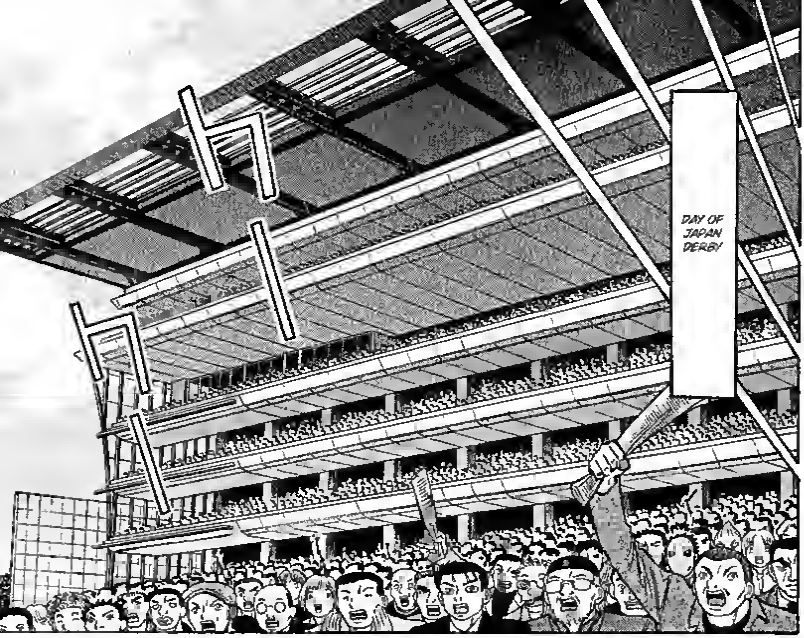
YEAH... BATEI'S RANCH HAS OTHER RACE HORSES...
THE OTHER STRONG JOCKEYS PROBABLY CONSIDERED IF THEY WERE TO RIDE LIME TAKAMIYA, THEN THEY WON'T BE ABLE TO RIDE BATEI'S HORSES THERE COULD BE SUCH SCENARIO..
MAYBE IT'S LIKE THAT...
...

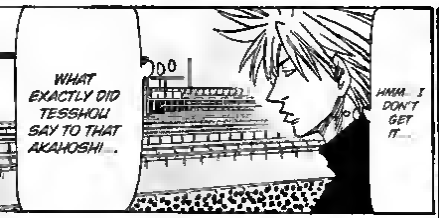

HEY. WAIT A MINUTE, TESSHOU, WHERE ARE YOU GOING!
WHAT KIND OF REASON IS THAT!
OF COURSE I'M GOING TO KICK BATEI'S ASS!
WHERE ELSE!


BU...BUT! HOW AM I SUPPOSED TO TAKE THIS LYING DOWN!
I TOLD YOU BEFORE, THIS IS NOT A GANGSTER MANGA, WHAT'S THE POINT IF YOU DID THAT?
Seriously...
KICK HIS ASS...

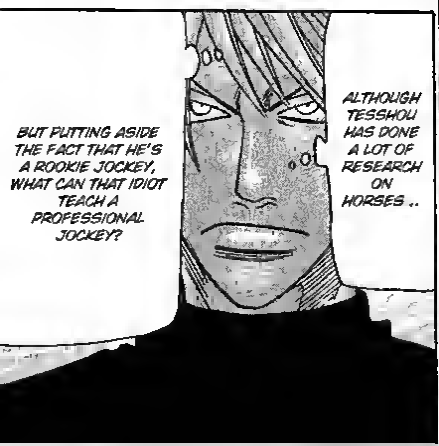
EVEN THE JOCKEY HE TRUSTED WAS TAKEN AWAY, AND WILL BE GOING AGAINST HIM IN THE SAME RACE...
.....
THIS GUY SO DESPE-RATELY ENDURED THE PAIN OF THE SURGERY ..
AND TRAINED TIRE-LESSLY..
THERE'S NO JUSTICE ..
IN THE SAME RACE?
YEAH ..

I SEE!
EH..?
HORSES WILL ONLY TRUST THOSE THEY THINK ARE WORTH RESPECTING
OR THOSE WHO ARE STRONG ENOUGH TO BE TRUSTED
THE GENERAL ISN'T THE ONE FEEDING THE HORSE PERSONALLY BUT JUST BECAUSE THE HORSE ADMIRES A CERTAIN PERSON, IT WILL FOLLOW THAT PERSON UNTIL DEATH.
HORSES... WILL WORK HARD FOR A PERSON THEY FEEL DESERVE THEIR RESPECT HORSES ARE ANIMALS WHO POSSESS SUCH THINKING
MOCHIUMA-SAN! MAY I SPEAK WITH THAT JOCKEY AKAHOSHI ?
AH... EH ..? SURE...
I SUDDENLY THOUGHT OF A GOOD PLAN!
LEAVE IT TO ME!
YOU'RE NOT PLANNING TO KICK HIS ASS, ARE YOU?
NO!
.....?
HEY, WHERE'S AKAHOSHI!


DAY OF JAPAN DERBY


WHAT EXACTLY DID TESSHOU SAY TO THAT AKAHOSHI ..

HMM.. I DON'T GET IT...


BUT PUTTING ASIDE THE FACT THAT HE'S A ROOKIE JOCKEY, WHAT CAN THAT IDIOT TEACH A PROFESSIONAL JOCKEY?
ALTHOUGH TESSHOU HAS DONE A LOT OF RESEARCH ON HORSES ..

SMILE
HAVE YOU BOUGHT YOUR BETTING SLIP?
AH, OF COURSE
HEY, RYOUTOU!
BUT, ANYWAY, THE HORSE HAS A POOR LINEAGE, HOW COULD IT WIN AFTER JUST RECOVERING? HOW COULD SUCH A MIRACLE HAPPEN SO EASILY...
EVERYONE?
YOU SEE, I USED ALL OF THIS MONTH'S PAY TO BUY IT!
I BOUGHT IT TOO!
BOUGHT IT
GOOD!
SO I UNDERSTAND YOUR FEELINGS WHEN BUYING A BETTING SLIP...
IWASHIRO!!.. WE VETS CAN'T HELP MUCH AFTER THE TREATMENT IS COMPLETED...
WA HA HA HA!
IT'S FINE, THAT GUY WILL SURELY WIN!
BUT TO BET ALL OF YOUR SALARY ON IT IS OVERBOARD, ISN'T IT?
.....
AHH, I'VE SEEN THAT HORSE OWNER ON A MAGAZINE ONCE...
HEY... LOOK AT THAT MAN...

DAMN YOU... BATE!
HA HA HA HA!
CERTAINLY DIFFERENT FROM US LAYMEN, TO HAVE THE ENERGY TO SPEND MONEY LIKE IT IS RUNNING WATER!
NOT BAD, BEING A VET...
HEH!
HMPH!
I JUST BOUGHT THE SLIP OF THE HORSE I KNOW IS GOING TO WIN!
HA, IT'S A PITY! R.E.D IS KNOWN FOR ITS PITIFUL SALARY!
ALL RIGHT, THE HORSES ARE ENTERING THE PREPARATION ZONE!
!?
JOCKE TAKE, PLEASE COME OVER HERE...

AH OKAY
JOCKEY TAKE!
JUST WHAT...? FEELS LIKE SOMEONE'S TRYING TO STARE A HOLE IN MY BACK...
ALL RIGHT, ALL THE HORSES ARE READY!
JUST WHICH HORSE WILL STAND AT THE TOP OF ALL THOROUGHBRED HORSES BORN THREE YEARS AGO!
THE JAPAN DERBY WILL COMMENCE SHORTLY!

WILD LIFE 69
S2scans
DOWNLOAD THIS CHAPTER
@ Soulsnipers.com
RAW: RAWMANGASPOT
TRANSLATOR: MARIMO
PROOFREADER: OTOME-SAN
CLEANER: KRYIN ASHLEY
TYPESETER: DARKSIDE
QUALITY CHECK: KATARZYNA

CHAPTER 70

THE DIFFERENCE BETWEEN VICTORY AND DEFEAT

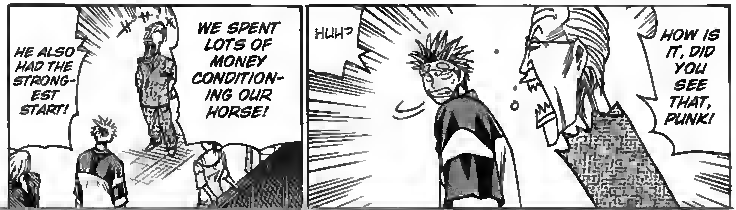
TAKE YUKATA, ISN'T AROUND ANY-MORE
ALTHOUGH LIME TAKAMIYA HAS FULLY RECOVERED, THIS TIME, HIS TRUSTED JOCKEY...
Mo-shi-ma-sen! May I speak with the jockey Akahoshi ?
I just ought of a good plant
ALTHOUGH I DON'T KNOW WHAT TESSHOU SAID TO AKAHOSHI...
WOO
COME ON, LIME TAKAMIYA!

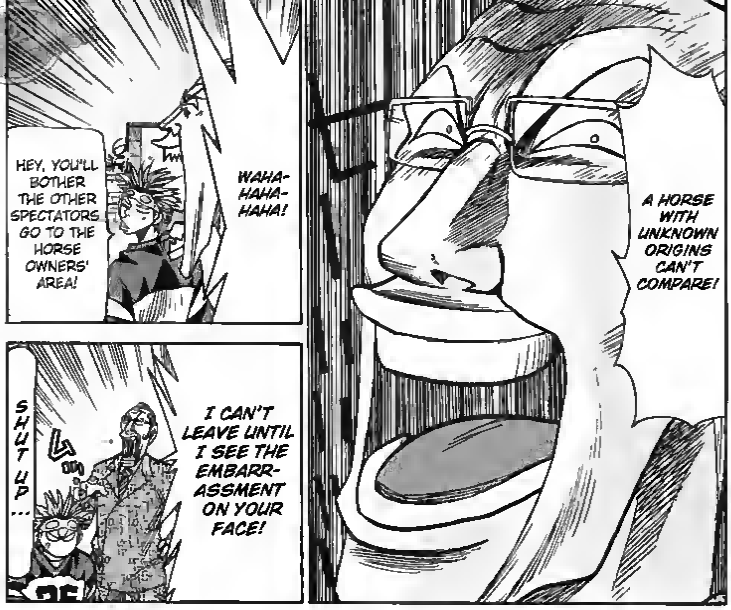
2

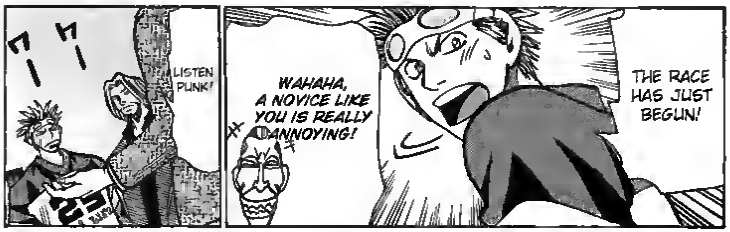
THE RACE BEGINS!
FOR A MIRACLE TO OCCUR, EMPEROR EL NESS, IN THE FIRST STARTING BARRIER, WOULD HAVE TO FAIL TO START....
IF A HORSE FALLS BEHIND AT THE START, IT WILL BE DIFFICULT TO TAKE THE LEAD
IF THE HORSE IN BARRIER NUMBER ONE FAILS TO START, IT WILL NOT BE ABLE TO TAKE THE LEAD DUE TO CONGES-TION IN FRONT

EMPEROR EL NESS GETS INTO A FLYING START!
AH!

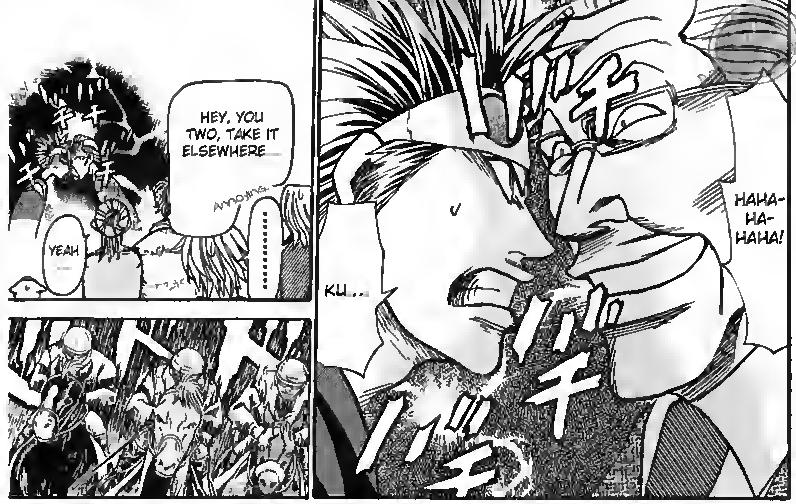
AS EXPECTED, EMPEROR EL NESS IS RUNNING WELL...
HE LEADS AGAIN TODAY. HE'S IN GOOD FORM!
AH...
WAHA-HAHA!
IT'S NOT LOOKING GOOD FOR TESSHOU, BUT I THINK THIS IS THE END ..


HE ALSO HAD THE STRONGEST START!
WE SPENT LOTS OF MONEY CONDITIONING OUR HORSE!
HUH?
HOW IS IT, DID YOU SEE THAT, PUNK!


A HORSE WITH UNKNOWN ORIGINS CAN'T COMPARE!
WAHA-HAHA-HAHA!
HEY, YOU'LL BOTHER THE OTHER SPECTATORS GO TO THE HORSE OWNERS' AREA!
I CAN'T LEAVE UNTIL I SEE THE EMBARR-ASSMENT ON YOUR FACE!
SHUT UP...


THE RACE HAS JUST BEGUN!
WAHAHA, A NOVICE LIKE YOU IS REALLY ANNOYING!
LISTEN PUNK!

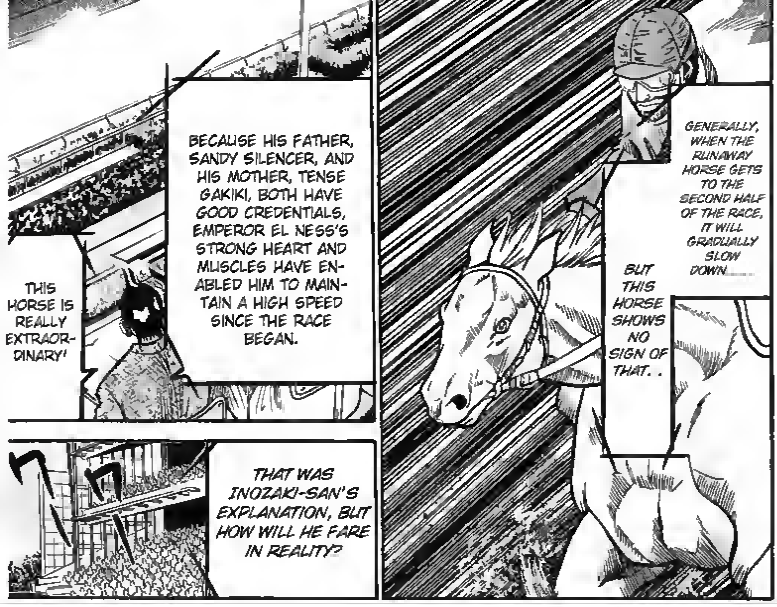
A STRONG HORSE LIKE OUR EMPEROR EL NESS WILL NOT LOSE AS LONG AS HE DOESN'T FAIL AT THE START!
YOU GUYS ALREADY HAVE NO CHANCE OF WINNING!

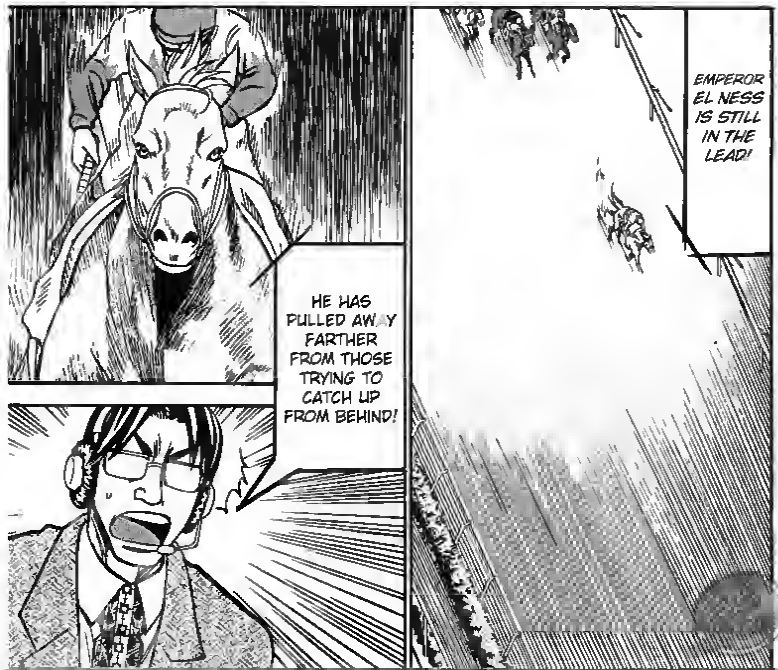

HEY, YOU TWO, TAKE IT ELSEWHERE...
YEAH...
AHHHHH...
KU...
HAHA-HA-HAHA!

BEHIND THEM IS MASASHI HIGETSURA, AND ON THE OUTSIDE IS UME TAKAMIYA..
OH...
SLIGHTLY BEHIND ON THE INSIDE ARE TEMANDE SHOBU, KIKKOU SHIBARE...
EMPEROR EL NESS IS IN THE LEAD!
WHAT'S GOING ON? UME TAKAMIYA IS IN THE MIDDLE.

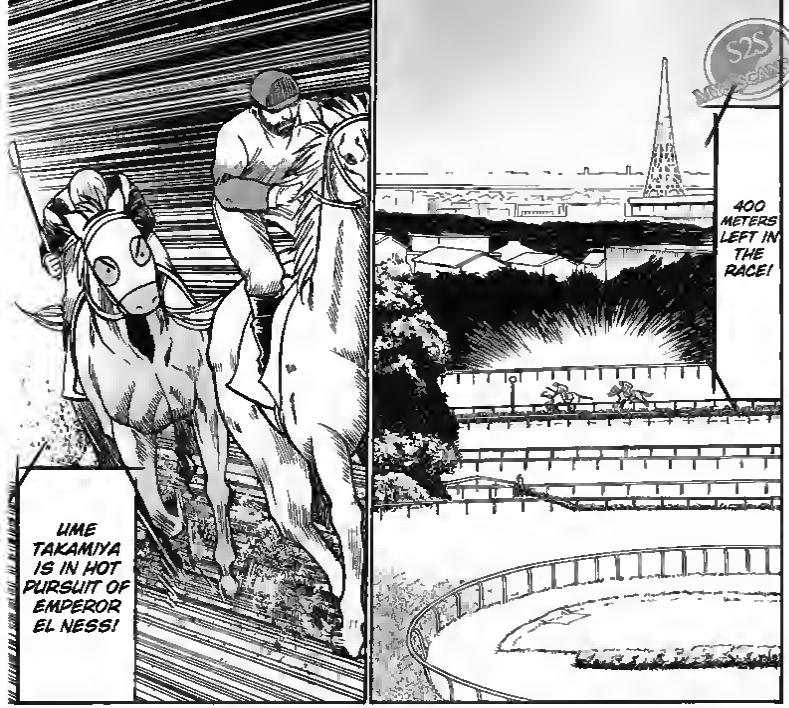
TOKYO'S RACE COURSE'S STRAIGHT TRACK IS LONGER, AND HE'S THE TYPE TO CATCH UP. BUT IT FEELS AS IF HE'S COMING FROM BEHIND...
ALL RIGHT, THE CURRENT LEADERS HAVE GONE AROUND THE FOURTH BEND AND ARE NOW ENTERING THE HOME-STRETCH!

EMPEROR EL NESS MAINTAINS HIS LEAD!
CHARGING AHEAD AS USUAL!


THIS HORSE IS REALLY EXTRAORDINARY!
BECAUSE HIS FATHER, SANDY SILENCER, AND HIS MOTHER, TENSE GAKIKI, BOTH HAVE GOOD CREDENTIALS, EMPEROR EL NESS'S STRONG HEART AND MUSCLES HAVE ENABLED HIM TO MAINTAIN A HIGH SPEED SINCE THE RACE BEGAN.
THAT WAS INOZAKI-SAN'S EXPLANATION, BUT HOW WILL HE FARE IN REALITY?
GENERALLY, WHEN THE RUNAWAY HORSE GETS TO THE SECOND HALF OF THE RACE, IT WILL GRADUALLY SLOW DOWN.....
BUT THIS HORSE SHOWS NO SIGN OF THAT. .


HE HAS PULLED AWAY FARTHER FROM THOSE TRYING TO CATCH UP FROM BEHIND!
EMPEROR EL NESS IS STILL IN THE LEAD!

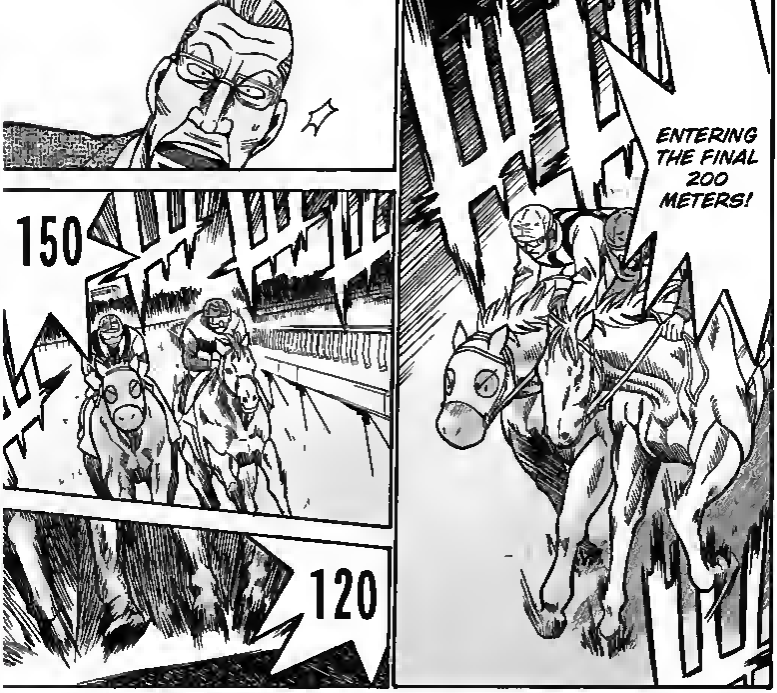
HOLD ON!
UME TAKAMIYA HAS CUT IN FROM THE OUTSIDE!
17
OOOOO!
HOW...HOW CAN THIS BE?

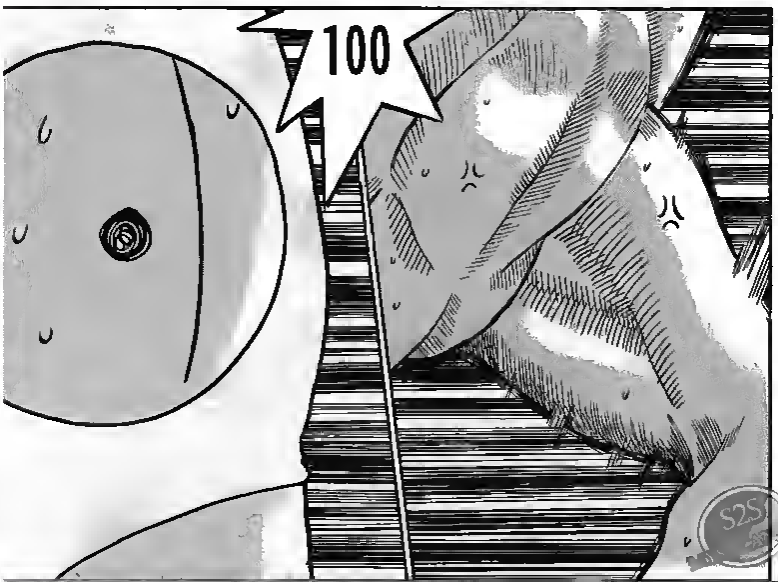

UME TAKAMIYA IS IN HOT PURSUIT OF EMPEROR EL NESS!
400 METERS LEFT IN THE RACE!

COME ON, UME TAKAMIYA!

YOU'VE GOTTEN THROUGH BOTH INCOMPARABLE PAIN AND A DIFFICULT SURGERY!
ABSO-LUTELY

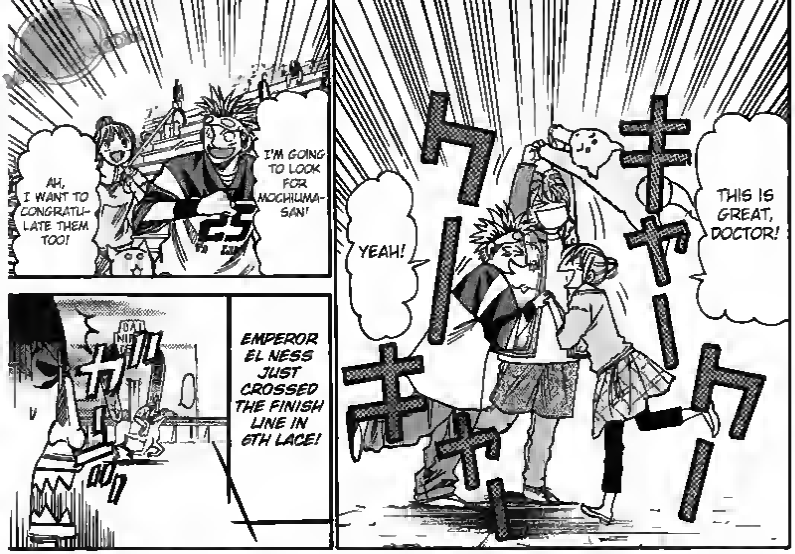
YOU MUST WIN!
FINAL DUEL!
THEY'RE FINALLY SIDE BY SIDE!
WILL THE WINNER BE EMPEROR EL NESS? OR UME TAKA-MIYA!?


150
120
ENTERING THE FINAL 200 METERS!

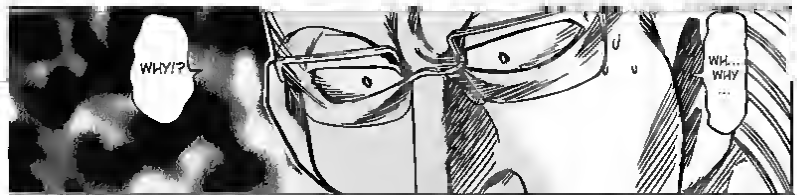

100

OVER-
TAKEN!
17
FIN...

THE WINNER OF THIS RACE IS UME TAKAMIYA!
WINNER!!!
FINISH LINE!
14
FOR A HORSE THAT JUST RECENTLY RECOVERED FROM SURGERY, THIS IS, THIS IS SIMPLY... A MIRACULOUS COMEBACK!
ALL RIIII GGG HHH TTTT!

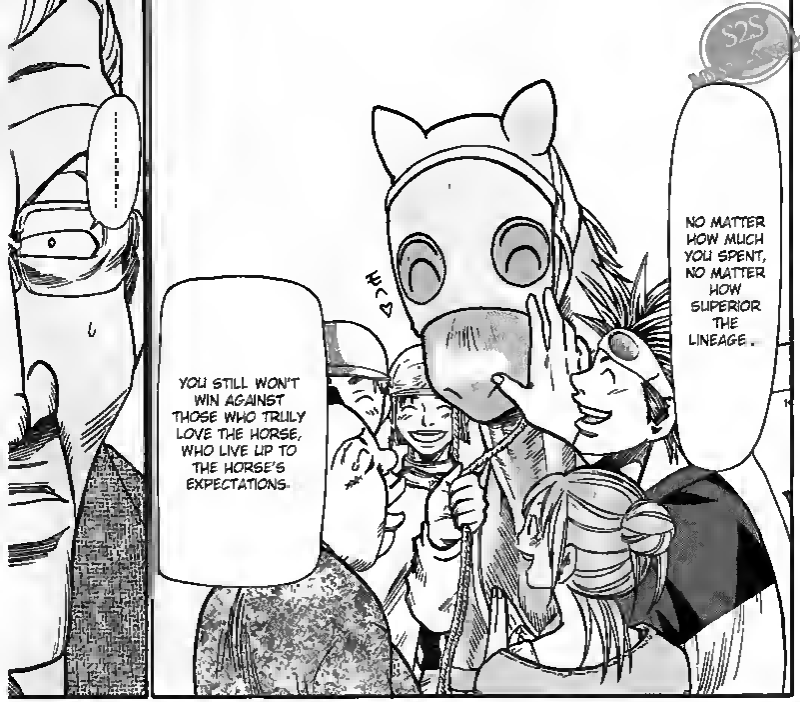

I'M GOING TO LOOK FOR MOCHIUMA-SAN!
AH, I WANT TO CONGRATU-LATE THEM TOO!
THIS IS GREAT, DOCTOR!
YEAH!
キャー
クール
キャー
EMPEROR EL NESS JUST CROSSED THE FINISH LINE IN 6TH LACE!

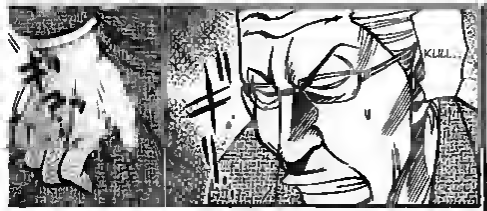
ALTHOUGH EMPEROR EL NESS IS A STRONG RUN-AWAY TYPE OF RACEHORSE, THIS IS THE FIRST TIME HE'S MET ONE WHO COULD RUN BESIDE HIM..
AHH
IMPO-SSIBLE
HOW COULD SUCH A THING
HORSES LIKE THIS LOSE THEIR MOMENTUM ONCE ANOTHER HORSE CATCHES UP WITH THEM.
IF IT ENCOUN-TERS SUCH A SITUATION, IT WILL LOSE BADLY.


WHY!?
WH... WHY ...

I BOUGHT A SUPERIOR FEMALE TO MATE WITH THE STRONGEST MALE, ALL TO PRODUCE A HORSE OF SUPERIOR LINEAGE..
I GAVE IT A LUXURIOUS FACILITY WITH A VERY EXPERIENCED TRAINER AND LET A GENIUS JOCKEY RIDE IT...
AND YET IT COULDNT EVEN WIN AGAINST A NON-PEDIGREED HORSE...!

LOOK OVER THERE.
EH...
STILL DON'T GET IT?
16
HORSES ARE LIVING THINGS THAT FOLLOW THOSE THEY ADMIRE.
.....
HORSES ARE NOT PETS THAT WILL TRUST YOU IF YOU FEED THEM.

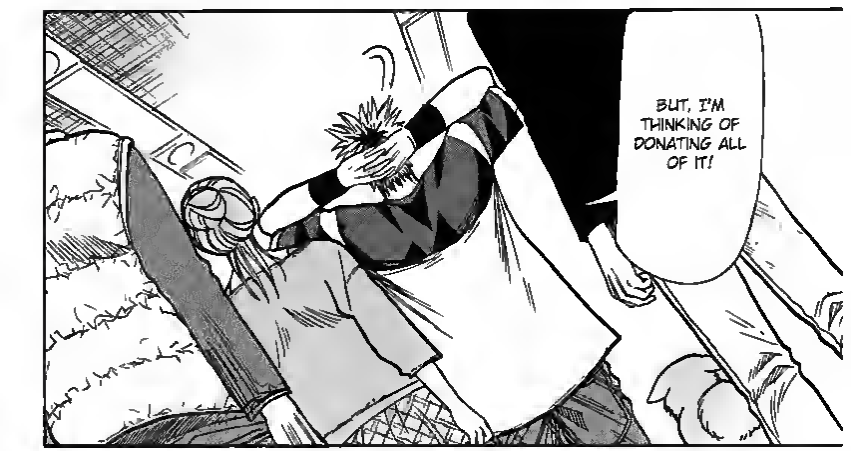

NO MATTER HOW MUCH YOU SPENT, NO MATTER HOW SUPERIOR THE LINEAGE.
ヒヒン
YOU STILL WON'T WIN AGAINST THOSE WHO TRULY LOVE THE HORSE, WHO LIVE UP TO THE HORSE'S EXPECTATIONS.


KUU...

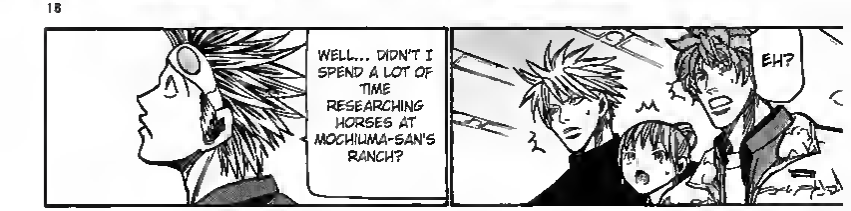
I LOST...

I GUESS IN THIS AREA, YOU CAN SEE IT FROM THE RECENT RACEHORSES SUCH AS COSMO & MEINER. EVEN HORSES WITH POOR LINEAGE ARE STARTING TO PERFORM BRILLIANTLY.
In fact the current racehorses, the horses which Okada Shigeyuki (Big Red Farm Representative) leads -Cosmo & Meiner- have been outstanding lately. These horses lineages aren't spectacular, so they've subverted the current knowledge of the advantages and disadvantages of a horse's lineage.

I'M REALLY GRATEFUL TODAY, IWASHIROU!
I WON THE SECOND TIME I BET AT A HORSE RACE..
I'M LOOKING FORWARD TO COLLECTING MY WINNINGS.
HAHAHA! CONGRATS!
BUT YOU PROBABLY WON A LOT, DIDN'T YOU?
THAT'S RIGHT, DIDN'T YOU BET YOUR SALARY ON IT?
HMM I SUPPOSE SO.


BUT, I'M THINKING OF DONATING ALL OF IT!

18


EH?
WELL... DIDN'T I SPEND A LOT OF TIME RESEARCHING HORSES AT MOCHIUMA-SAN'S RANCH?

AT THAT TIME, I REALIZED THAT A LOT OF MONEY IS NEEDED TO NURTURE HORSES. AND EVERY YEAR, LOTS OF HORSES THAT DON'T WIN RACES ARE SENT TO BE KILLED...

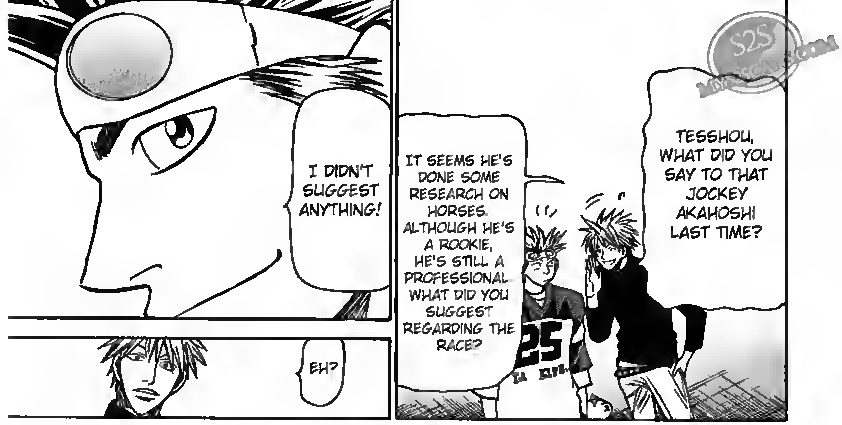
*NAMIASHI ACADEMY IS AN ACTUAL FACILITY
THAT PLACE IS CALLED NAMIASHI ACADEMY.* IT ACCEPTS RETIRED RACEHORSES AND TAKES IN YOUNG DROPOUTS AND AUTISTIC CHILDREN, IN ORDER TO HELP THEM RETURN TO SOCIETY...
YEAH...
SO I DECIDED TO DONATE MY WINNINGS TO THE FACILITY WHERE RETIRED RACE-HORSES ARE SENT!
RIGHT, DIREC-TOR!
!
SO TESSHOU HAS DECIDED TO DONATE HIS WINNINGS TO PAY FOR THE HORSE FEED!

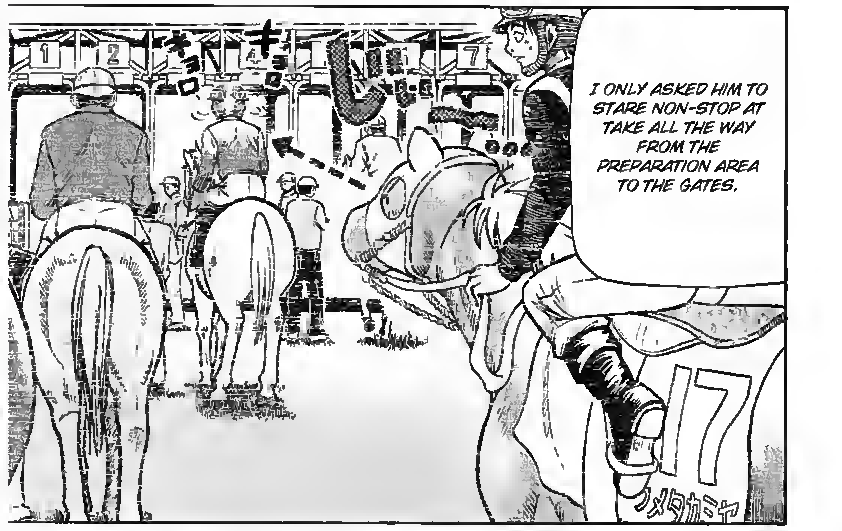
COMPASSION... THAT MAY BE TRUE, BUT NOT JUST THAT.
SUCH... SUCH INCOMPARABLE COMPASSION...
A...AS EXPECTED OF DIRECTOR... NO WONDER THE OWNER NAMED LIME TAKAMIYA AFTER YOU..

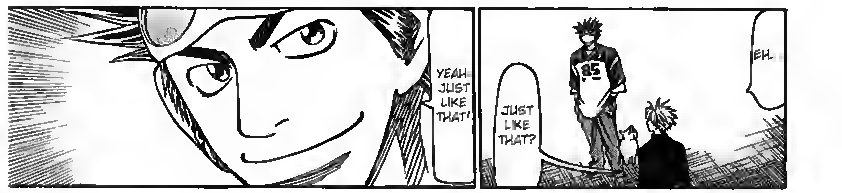
SO AT LE-AST
ANIMALS WHO BRING IN MONEY, LIKE HORSES, RISK BECOMING FOOD FOR HUMANS, TO ENSURE MANKIND'S EXISTENCE.

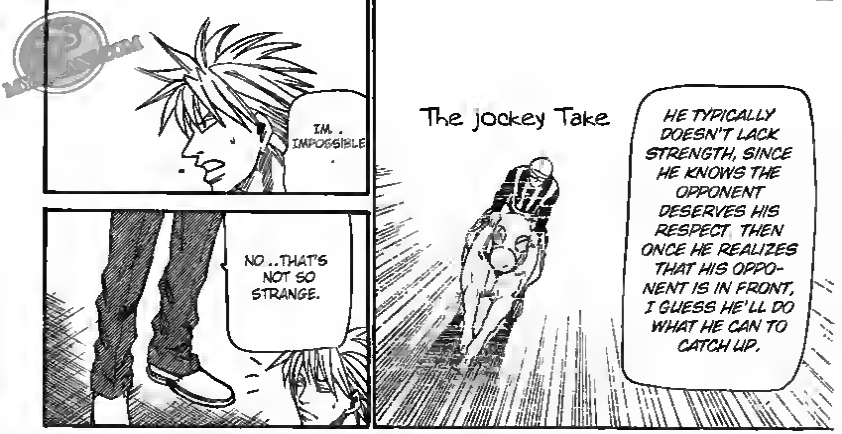
THAT'S WHAT THIS GUY SAID, SO I DECIDED TO DO THE SAME
"MAYBE THIS IS TO SATISFY MYSELF, BUT AT LEAST WE CAN CONTINUE TO BE THE PEOPLE THAT THE HORSE ADMIRES."
.....

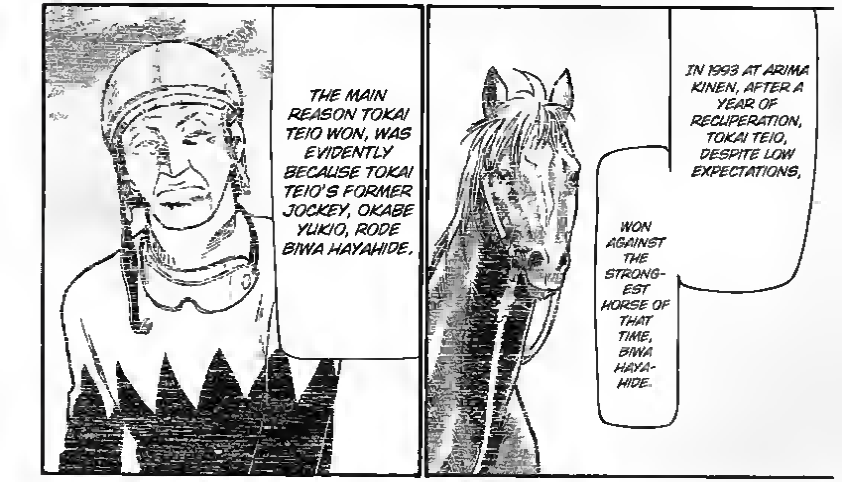
20
OH..
YOU GUYS! REALLY?
OK, DON'T THINK OF THIS AS SOMETHING I BOUGHT. TAKE IT!
ME TOO!
OH?
AH, I'VE ALREADY COLLECTED MY WINNINGS I'LL GIVE YOU CASH LATER

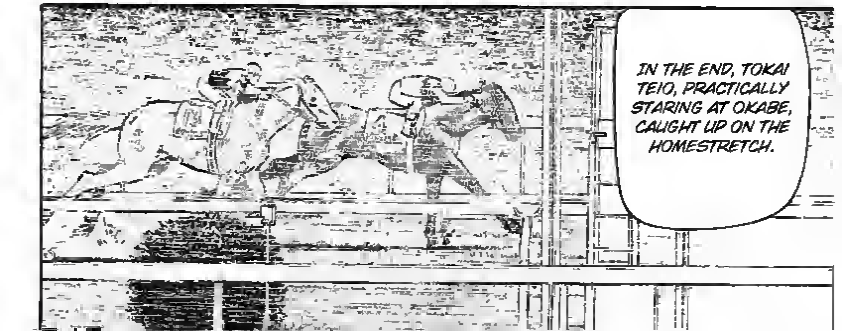

TESSHOU, WHAT DID YOU SAY TO THAT JOCKEY AKAHOSHI LAST TIME?
IT SEEMS HE'S DONE SOME RESEARCH ON HORSES. ALTHOUGH HE'S A ROOKIE, HE'S STILL A PROFESSIONAL. WHAT DID YOU SUGGEST REGARDING THE RACE?
I DIDN'T SUGGEST ANYTHING!
EH?


I ONLY ASKED HIM TO STARE NON-STOP AT TAKE ALL THE WAY FROM THE PREPARATION AREA TO THE GATES.

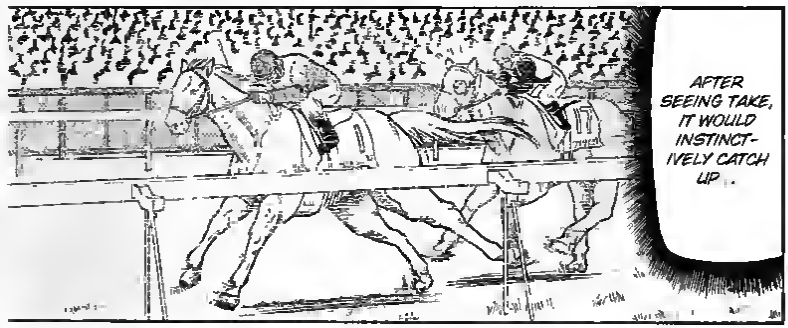

YEAH. JUST LIKE THAT!
JUST LIKE THAT?
EH.

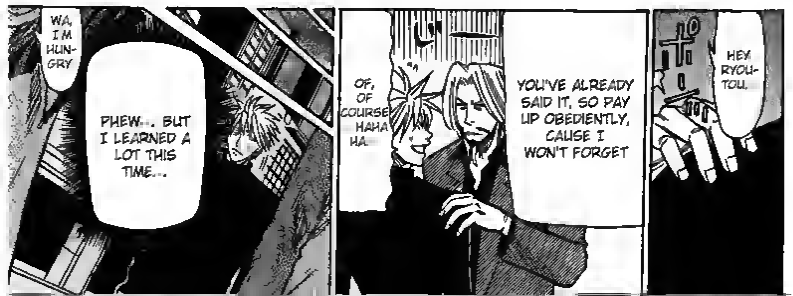

IM. . IMPOSSIBLE
NO..THAT'S NOT SO STRANGE.
The jockey Take
HE TYPICALLY DOESN'T LACK STRENGTH, SINCE HE KNOWS THE OPPONENT DESERVES HIS RESPECT. THEN ONCE HE REALIZES THAT HIS OPPONENT IS IN FRONT, I GUESS HE'LL DO WHAT HE CAN TO CATCH UP.


THE MAIN REASON TOKAI TEIO WON, WAS EVIDENTLY BECAUSE TOKAI TEIO'S FORMER JOCKEY, OKABE YUKIO, RODE BIWA HAYAHIDE.
IN 1993 AT ARIMA KINEN, AFTER A YEAR OF RECUPERATION, TOKAI TEIO, DESPITE LOW EXPECTATIONS,
WON AGAINST THE STRONGEST HORSE OF THAT TIME, BIWA HAYAHIDE.


IN THE END, TOKAI TEIO, PRACTICALLY STARING AT OKABE, CAUGHT UP ON THE HOMESTRETCH.

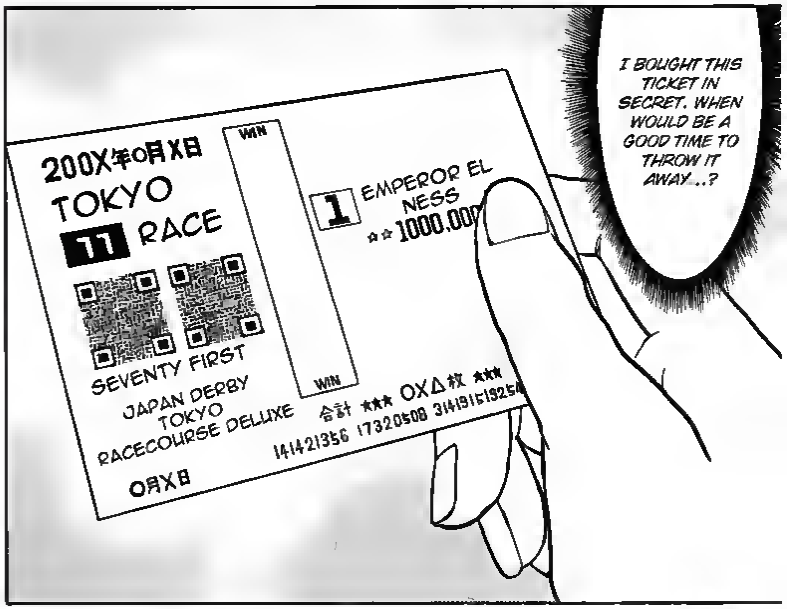
APPARENTLY, HORSES CAN REMEMBER PICTURES. THEIR MEMORIES ARE SO GOOD THAT THEY CAN REMEMBER THINGS EVEN AFTER SIX MONTHS.
SO HE HAS A DEEP IMPRESSION OF HIS FIRST JOCKEY'S FACE, AND TO CATCH UP IS PROBABLY JUST INSTINCT.
I SEE...
SO LIME TAKAMIYA WOULD RUN IN THE MIDDLE UNLIKE REGULARLY...

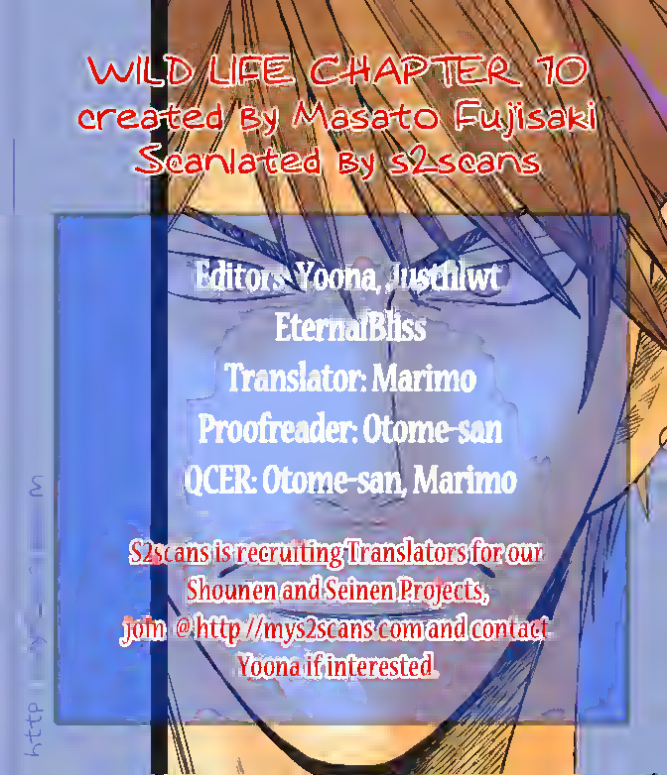

AFTER SEEING TAKE, IT WOULD INSTINCTIVELY CATCH UP.


WA, I'M HUNGRY
PHEW... BUT I LEARNED A LOT THIS TIME...
OF, OF COURSE! HAHA HA...
YOU'VE ALREADY SAID IT, SO PAY UP OBEDIENTLY, CAUSE I WON'T FORGET
HEY RYOUTOU.

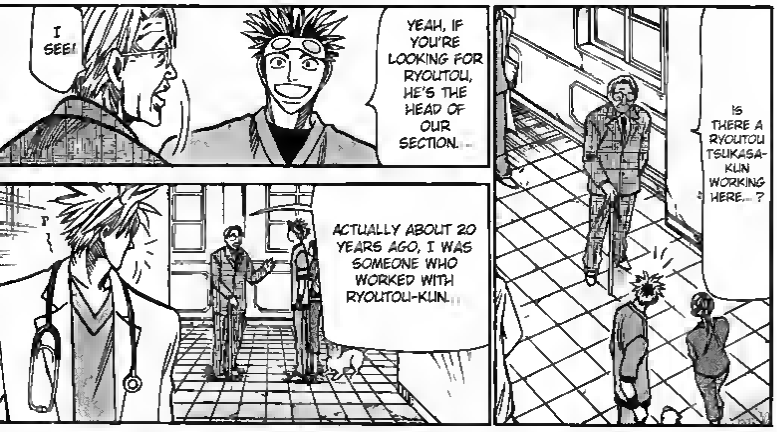
MOREOVER, EVENTUALLY WE MAY EVEN LOSE OUR LIVES...

AS EXPECTED, ONLY PEOPLE WHO HAVE WON THE HORSE'S RESPECT CAN CREATE MIRACLES...
LET'S GO TO THE FAMILY RESTAURANT.
DOC-TOR, YOU'RE EASILY SATIS-FIED.

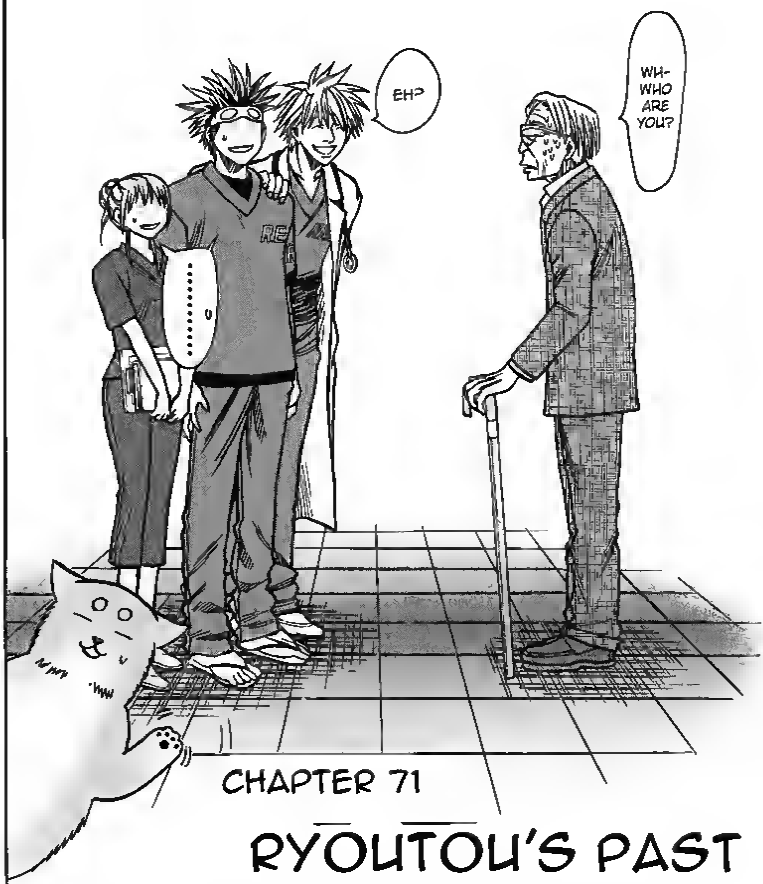

I BOUGHT THIS TICKET IN SECRET. WHEN WOULD BE A GOOD TIME TO THROW IT AWAY...?
200X年0月X日
TOKYO
11 RACE
WIN
1 EMPEROR EL NESS
★★ 1000,00
SEVENTY FIRST
JAPAN DERBY
TOKYO
RACECOURSE DELUXE
WIN
0月X日


WILD LIFE CHAPTER 70
created By Masato Fujisaki
Scanlated By s2scans
Editors: Yoona, Justhiwt
EternalBliss
Translator: Marimo
Proofreader: Otome-san
QCER: Otome-san, Marimo
S2scans is recruiting Translators for our
Shounen and Seinen Projects,
join @ http //mys2scans com and contact
Yoona if interested.

YES?
UH
THEN, AT THAT TIME, YANOU...
CHAPTER 71 RYOUTOU'S PAST


I SEE!
YEAH, IF YOU'RE LOOKING FOR RYOUTOU, HE'S THE HEAD OF OUR SECTION.
IS THERE A RYOUTOU TSUKASA-KUN WORKING HERE...?
ACTUALLY ABOUT 20 YEARS AGO, I WAS SOMEONE WHO WORKED WITH RYOUTOU-KUN.

IT'S BEEN A WHILE! HOW NOSTALGIC!
OHH, AS I THOUGHT, IT'S DR KATARIBE!
DOC-TOR KATAR-IBE?
EH



CHAPTER 71

RYOUTOU'S PAST

YOU'VE FORGOTTEN MY FACE?
THAT'S HORRIBLE~~~ DR KATARIBE!
Second Section Office
I UNDERSTAND... I UNDERSTAND, DR KATARIBE...!
?
THAT
NO... THAT'S NOT WHAT I MEANT...
NO. But
SURE, PARDON ME FOR COMING AT SUCH A BUSY TIME
OH MY
DR KATARIBE, COULD YOU WAIT FOR ME? I'LL BE BACK SHORTLY
THAT IS.
DR RYOUTOU, DR RYOUTOU, PLEASE HEAD OVER TO THE DIRECTOR'S OFFICE IMMEDIATELY
YES!
TESSHOU-KUN, SENOU-KUN, PLEASE SERVE THE DOCTOR TEA!

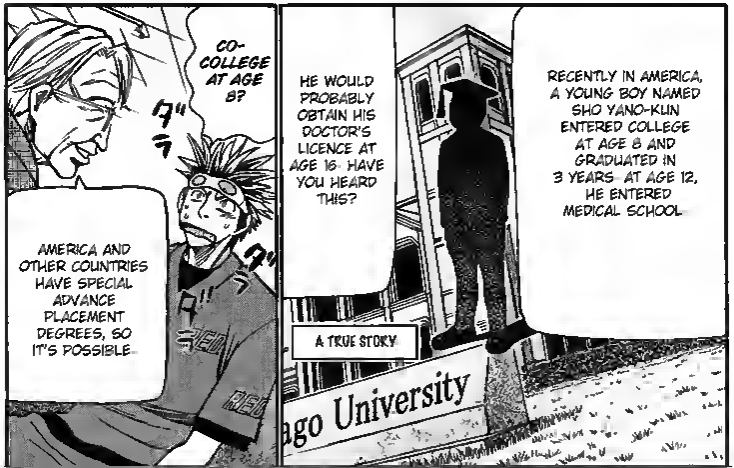
I DIDN'T THINK HIS FACE WOULD LOOK THE SAME AFTER 20 YEARS
FOR A MOMENT I DIDN'T KNOW WHAT TO DO.
Just like 20 years ago.
That's right
WELL, I WAS SURPRISED
ANYWAY, IF YOU'VE WORKED WITH RYOUTOU, THEN ARE YOU A VET LIKE US, DR. KATARIBE?
NO, I'M AN M.D.
WHEN RYOUTOU-KUN WAS A RESIDENT AT TEITO UNIVERSITY HOSPITAL,
I WAS AN ASSOCIATE PROFESSOR THERE.

NOTE: AN M.D. IS A LICENSED MEDICAL DOCTOR. GENERAL PRACTICE DOCTORS HAVE THIS TITLE

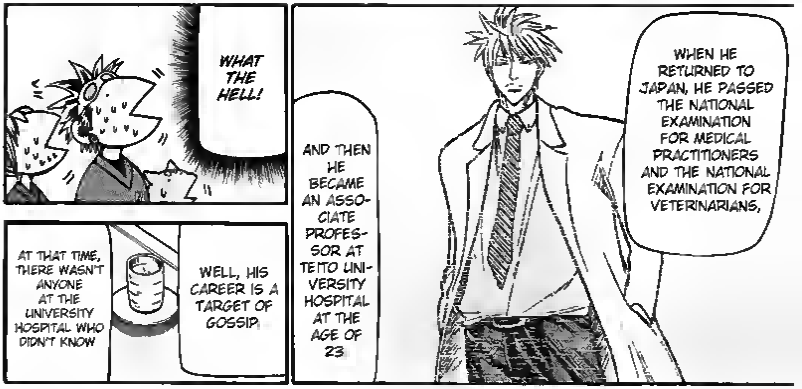
WELL, THAT WAS ALMOST 20 YEARS AGO. .
HMM, YOU GUYS DIDN'T KNOW?
EH? .? DR. RYOUTOU WORKED THERE AS A DOCTOR?
I know he has a doctor's license but

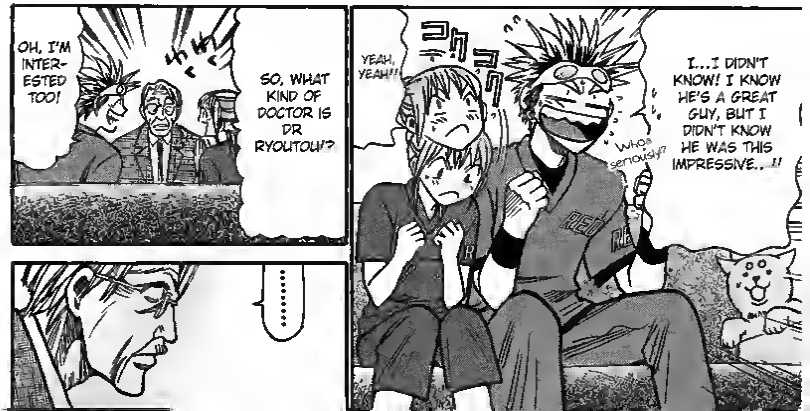
YES, THAT WAS PROBABLY A PART-TIME JOB.
BUT DR. RYOTOU TREATED A TURTLE SHELL AT R.E.D. 20 YEARS AGO. .
HE'S A GENIUS WHO AT THE AGE OF 22 OBTAINED BOTH A DOCTOR'S LICENSE AND A VET'S LICENSE.

WH... WHAT'S THAT!!
IS THAT POSSI-BLE!?
EHH...!?

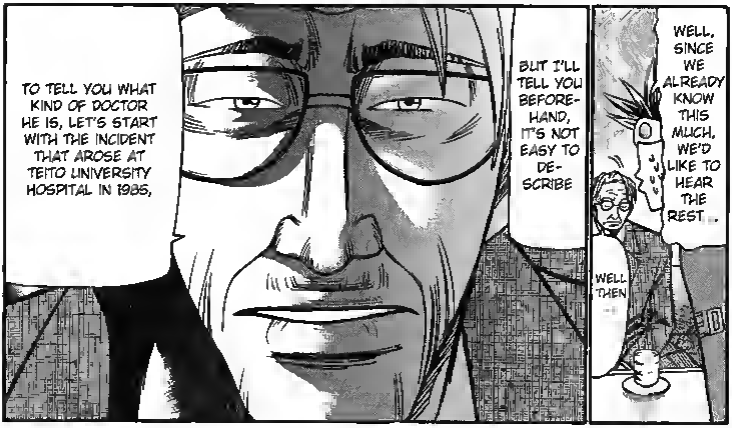

CO-COLLEGE AT AGE 8?
AMERICA AND OTHER COUNTRIES HAVE SPECIAL ADVANCE PLACEMENT DEGREES, SO IT'S POSSIBLE.
HE WOULD PROBABLY OBTAIN HIS DOCTOR'S LICENCE AT AGE 16. HAVE YOU HEARD THIS?
A TRUE STORY
RECENTLY IN AMERICA, A YOUNG BOY NAMED SHO YANO-KUN ENTERED COLLEGE AT AGE 8 AND GRADUATED IN 3 YEARS. AT AGE 12, HE ENTERED MEDICAL SCHOOL.

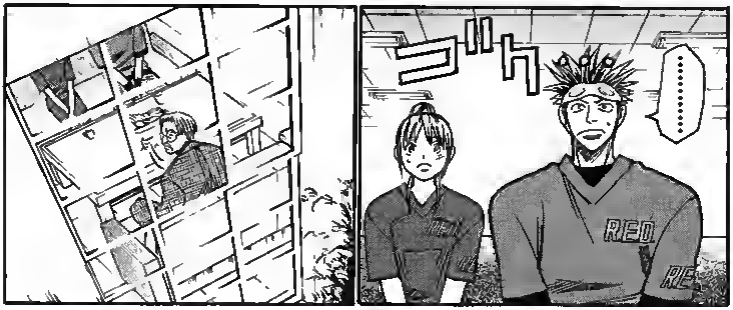
RYOUTOU-KUN ALSO GRADUATED FROM COLLEGE WHEN HE WAS 8, ENTERED VETERINARY MEDICINE GRADUATE SCHOOL WHEN HE WAS 12, AND OBTAINED HIS VETERINARY LICENSE AT AGE 16
THEN AT 18 HE ENTERED MEDICAL GRADUATE SCHOOL, GRADUATING AT AGE 20. HE DID CLINICAL TRAINING FOR TWO YEARS, AND OBTAINED HIS DOCTOR'S LICENSE AT AGE 22


WHEN HE RETURNED TO JAPAN, HE PASSED THE NATIONAL EXAMINATION FOR MEDICAL PRACTITIONERS AND THE NATIONAL EXAMINATION FOR VETERINARIANS,
AND THEN HE BECAME AN ASSOCIATE PROFESSOR AT TEITO UNIVERSITY HOSPITAL AT THE AGE OF 23
WHAT THE HELL!
WELL, HIS CAREER IS A TARGET OF GOSSIP.
AT THAT TIME, THERE WASN'T ANYONE AT THE UNIVERSITY HOSPITAL WHO DIDN'T KNOW

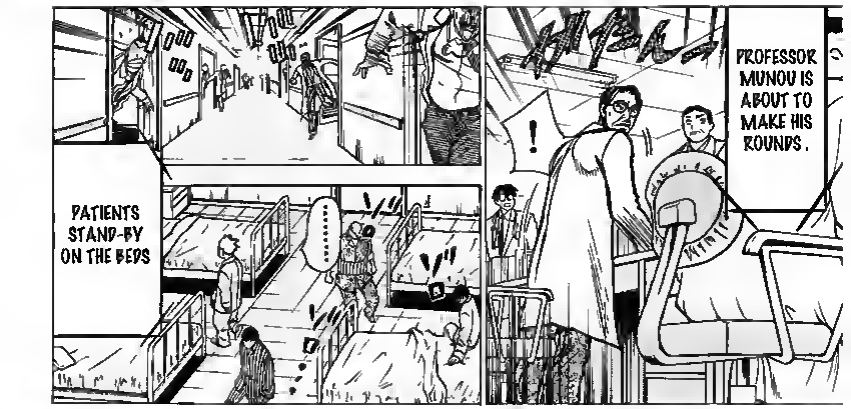

I...I DIDN'T KNOW! I KNOW HE'S A GREAT GUY, BUT I DIDN'T KNOW HE WAS THIS IMPRESSIVE..!!
YEAH, YEAH!!
Who? seriously?
SO, WHAT KIND OF DOCTOR IS DR RYOUTOU?
OH, I'M INTERESTED TOO!
.....

WELL ...
...?
Huh,?
IS IT DIFFICULT TO TALK ABOUT...?
NOT PARTICULARLY IT'S NOT A SECRET.. DO YOU WANT TO KNOW?
RED


TO TELL YOU WHAT KIND OF DOCTOR HE IS, LET'S START WITH THE INCIDENT THAT AROSE AT TEITO UNIVERSITY HOSPITAL IN 1985,
BUT I'LL TELL YOU BEFORE-HAND, IT'S NOT EASY TO DE-SCRIBE
WELL, SINCE WE ALREADY KNOW THIS MUCH, WE'D LIKE TO HEAR THE REST..
WELL THEN


ゴト
.....
RED

YEAR 1985
帝都大学附属病院
TEITO UNIVERSITY HOSPITAL

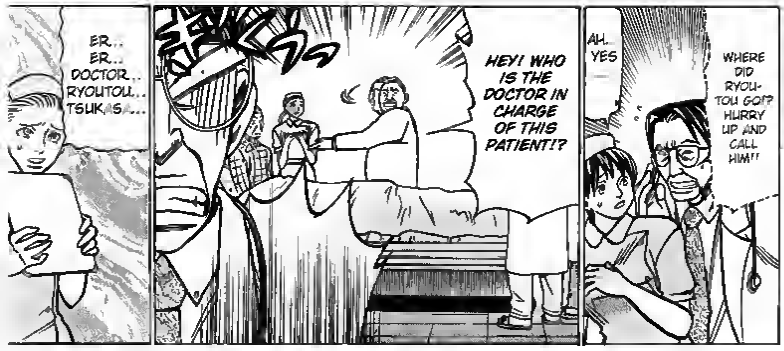

PATIENTS STAND-BY ON THE BEDS
PROFESSOR MUNOU IS ABOUT TO MAKE HIS ROUNDS.

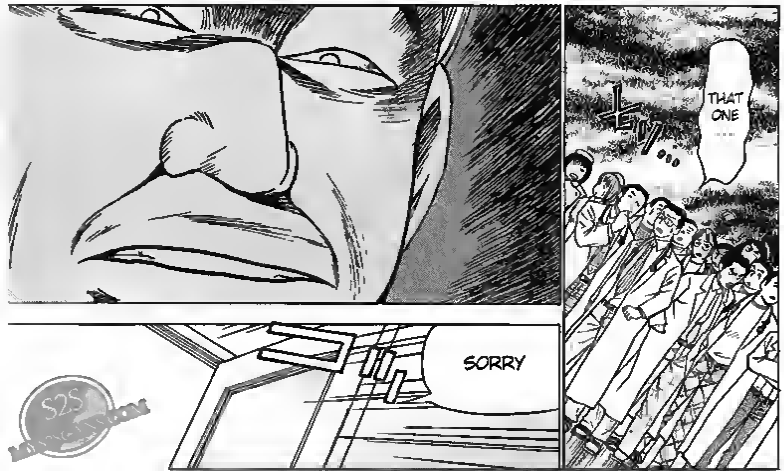
THE UNIVERSITY HOSPITAL IS DIVIDED INTO THE FIRST SURGICAL DEPARTMENT, SECOND SURGICAL DEPARTMENT, FIRST MEDICAL DEPARTMENT, OPHTHALMOLOGY DEPARTMENT, AND SO ON, A CLUSTER OF COMMUNITIES.
YOU NEED TO KNOW...

AND STANDING AT THE TOP OF THESE DEPARTMENTS IS...
THE MONARCH CALLED "PROFESSOR"!

NOTE: IMPROPER BLOOD FLOW IN THE INTESTINES CAUSES BLOCKAGE
THE EMERGENCY SURGERY FOR INTESTINAL OBSTRUCTION TOOK PLACE THREE DAYS AGO
ENTRAPMENT RELEASE AND THE EXCISION OF NECROSIS WERE CARRIED OUT AND POST-OPERATION COURSE IS FINE
FOR A DOCTOR, MEDICAL SKILL IS LESS IMPORTANT TO HIS PROGRESS THAN GAINING THE PROFESSOR'S APPROVAL AND ACCEPTANCE
BESIDES THE MEDICAL OFFICES, THE PROFESSOR, WHO IS THE MOST POWERFUL MAN, CONTROLS ALL OTHER PERSONNEL IN THE HOSPITAL SYSTEM
HMM, NOT BAD.
AH, NO, THAT ...
AND I WAS ONE OF THE ASSOCIATE PROFESSORS ...
THEN, KEEP UP THE GOOD WORK.
YES, THANK YOU VERY MUCH!!
ANYWAY, I ONLY THOUGHT OF GAINING THE PROFESSOR'S FAVOR AND BEING PROMOTED

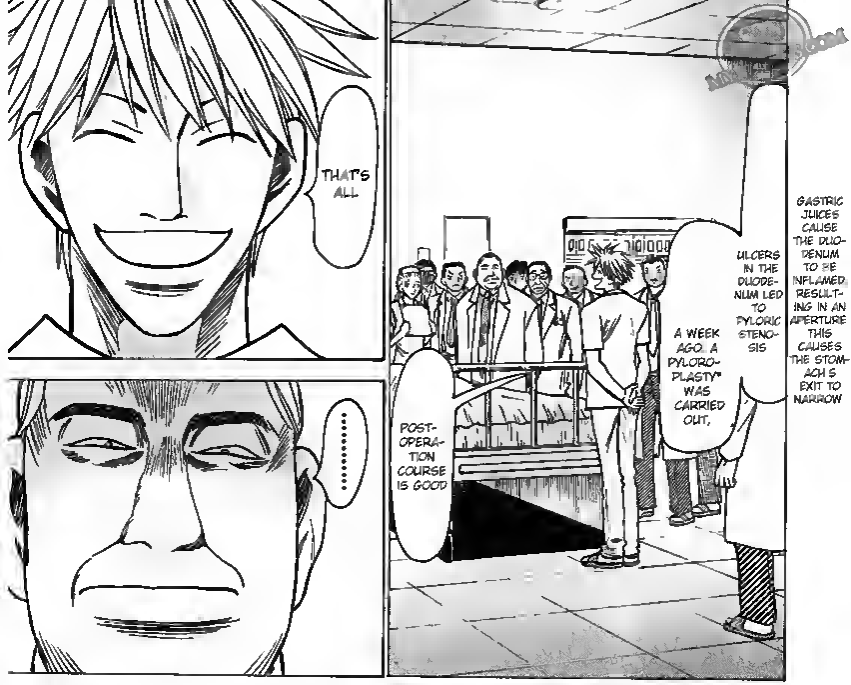
NOT HERE...
HMMM...
HEY...!
THAT ONE AGAIN...!!


ER... ER... DOCTOR... RYOUTOU... TSUKASA...
HEY! WHO IS THE DOCTOR IN CHARGE OF THIS PATIENT!?
AH. YES
WHERE DID RYOU-TOU GO!? HURRY UP AND CALL HIM!!

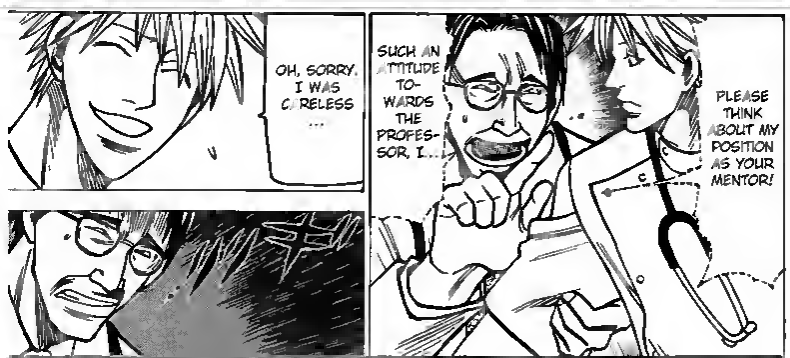

THAT ONE...
SORRY

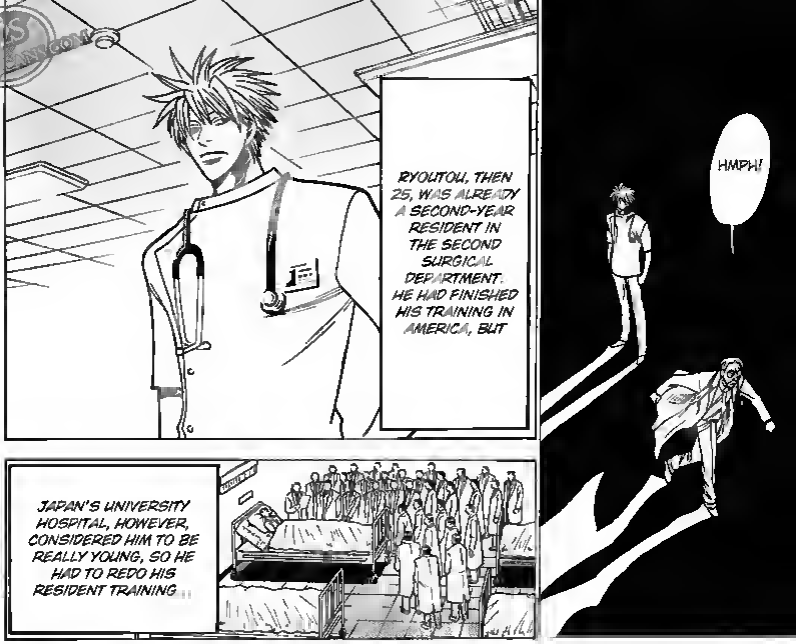
I OVER-SLEPT

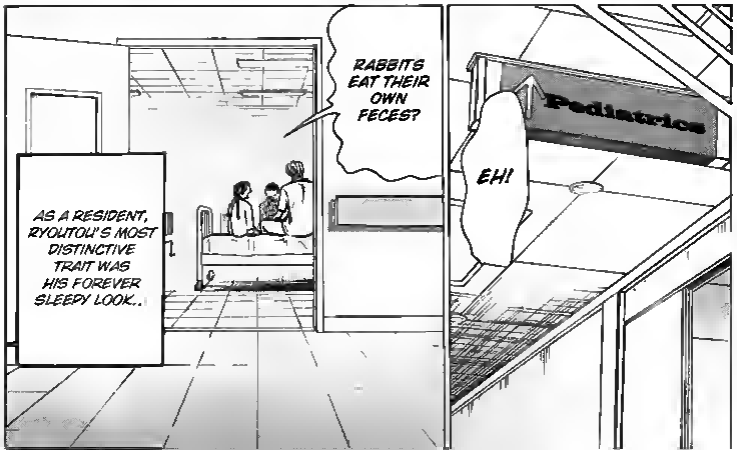
RYOUTOU! WHAT ARE YOU DOING! EVERYONE MUST PARTICIPATE IN GENERAL CONSULT-ATIONS!
THAT IDIOT AGAIN!
HUH...? WHAT'S GOING ON?
UM, ABOUT HAMADA-SAN.
WHAT'S THAT "OH, OK"...
OH, OK

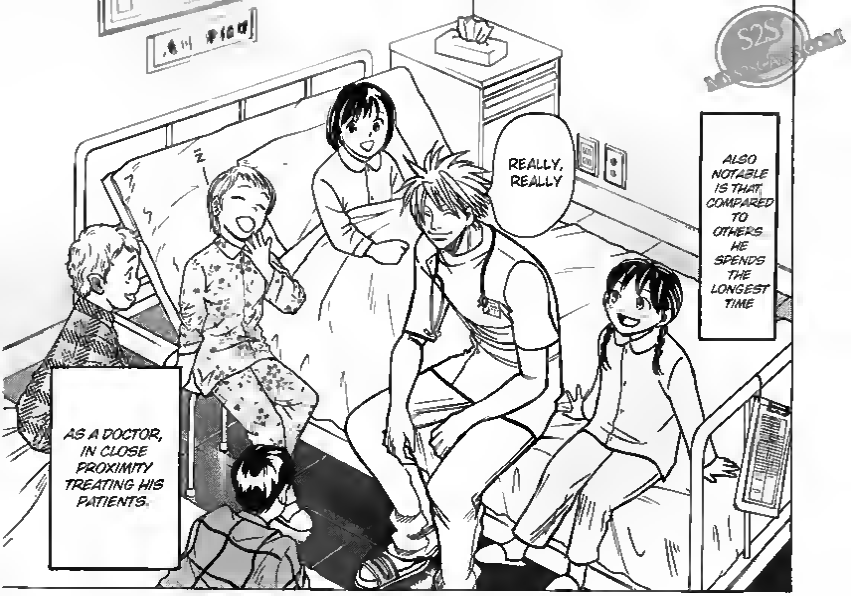

THAT'S ALL
POST-OPERATION COURSE IS GOOD
A WEEK AGO, A PYLORO-PLASTY* WAS CARRIED OUT.
ULCERS IN THE DUODENUM LED TO PYLORIC STENOSIS
GASTRIC JUICES CAUSE THE DUODENUM TO BE INFLAMED, RESULTING IN AN APERTURE. THIS CAUSES THE STOMACH'S EXIT TO NARROW

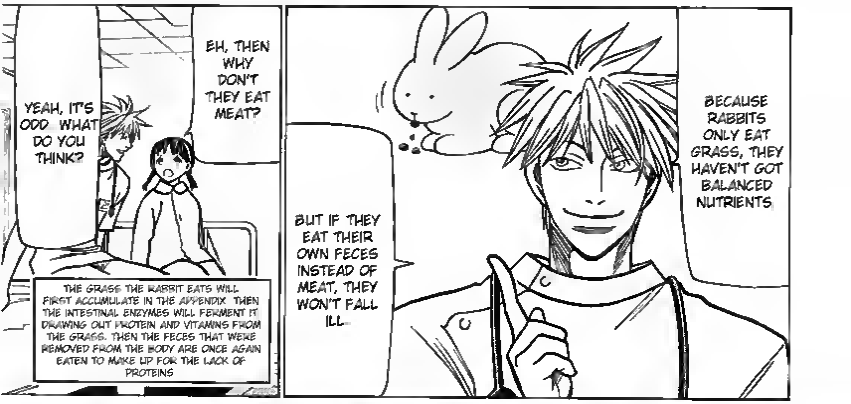
*NOTE ACCORDING TO THE NATIONAL INSTITUTES OF HEALTH, A PYLOROPLASTY IS A SURGICAL PROCEDURE TO WIDEN THE OPENING IN THE LOWER PART OF THE STOMACH (PYLORUS) SO THAT THE STOMACH CONTENTS CAN EMPTY INTO THE SMALL INTESTINE

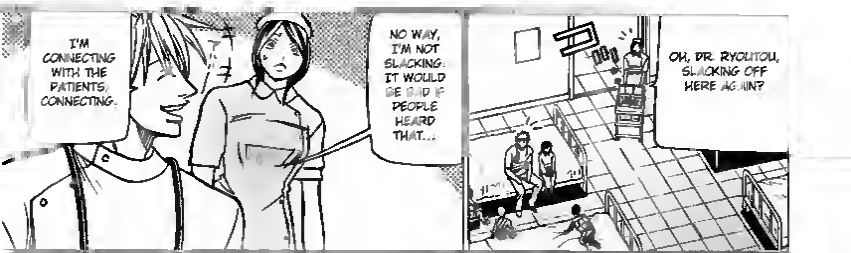



RYOUTOU, THEN 25, WAS ALREADY A SECOND-YEAR RESIDENT IN THE SECOND SURGICAL DEPARTMENT. HE HAD FINISHED HIS TRAINING IN AMERICA, BUT
HMPH!
JAPAN'S UNIVERSITY HOSPITAL, HOWEVER, CONSIDERED HIM TO BE REALLY YOUNG, SO HE HAD TO REDO HIS RESIDENT TRAINING

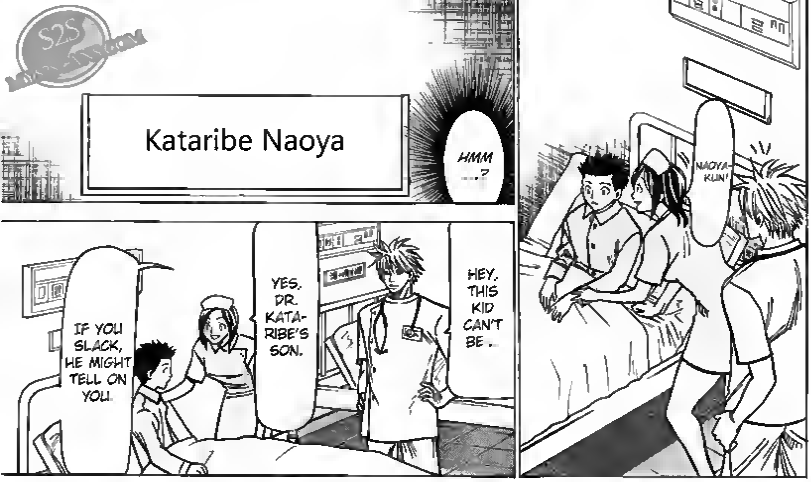

AS A RESIDENT, RYOUTOU'S MOST DISTINCTIVE TRAIT WAS HIS FOREVER SLEEPY LOOK..
RABBITS EAT THEIR OWN FECES?
EH!
Pediatrics

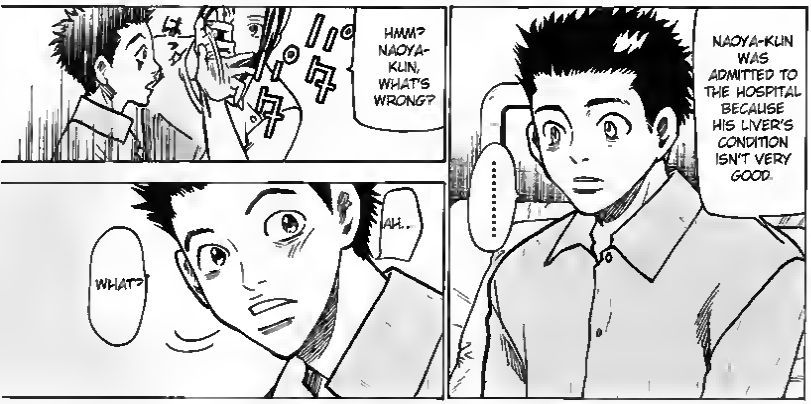

AS A DOCTOR, IN CLOSE PROXIMITY TREATING HIS PATIENTS.
REALLY, REALLY
ALSO NOTABLE IS THAT, COMPARED TO OTHERS HE SPENDS THE LONGEST TIME


YEAH, IT'S ODD. WHAT DO YOU THINK?
EH, THEN WHY DON'T THEY EAT MEAT?
THE GRASS THE RABBIT EATS WILL FIRST ACCUMULATE IN THE APPENDIX. THEN THE INTESTINAL ENZYMES WILL FERMENT IT DRAWING OUT PROTEIN AND VITAMINS FROM THE GRASS. THEN THE FECES THAT WERE REMOVED FROM THE BODY ARE ONCE AGAIN EATEN TO MAKE UP FOR THE LACK OF PROTEINS
BUT IF THEY EAT THEIR OWN FECES INSTEAD OF MEAT, THEY WON'T FALL ILL.
BECAUSE RABBITS ONLY EAT GRASS, THEY HAVEN'T GOT BALANCED NUTRIENTS.


I'M CONNECTING WITH THE PATIENTS. CONNECTING.
NO WAY, I'M NOT SLACKING. IT WOULD BE BAD IF PEOPLE HEARD THAT...
OH, DR. RYOUTOU, SLACKING OFF HERE AGAIN?

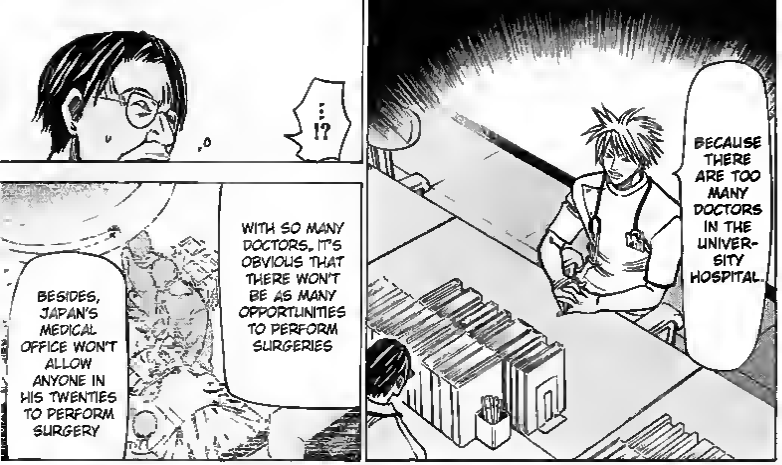
ARE YOU GOING TO TELL DR. KATARIBE?
S..YING SUCH THINGS, GEEZ...
N-NO, THAT... GEEZ!
H-HEY, IT'S TIME TO DRAW BLOOD!
Return to your beds
DOCTOR, I'VE ALWAYS WONDERED WHY...
WHY DO YOU ALWAYS TALK ABOUT ANIMALS EATING FECES?
YAY!
ALL RIGHT, WHILE EVERYONE'S GETTING A TURN, I'LL TELL YOU WHY KOALA MOTHERS FEED FECES TO THEIR KIDS!
OK, THEN NEXT, NAOYA-KUN.
NAOYA-KUN, YOUR ARM PLEASE
NO, THAT'S NOT IT...!
You just want to talk about that, don't you?
Everyone brought photos I'd like for you to see
BECAUSE KIDS LIKE STORIES ABOUT FECES RIGHT?


Kataribe Naoya
HMM ....?
NAOYA-KUN!
HEY, THIS KID CAN'T BE .
YES, DR. KATARIBE'S SON.
IF YOU SLACK, HE MIGHT TELL ON YOU.


HMM? NAOYA-KUN, WHAT'S WRONG?
NAOYA-KUN WAS ADMITTED TO THE HOSPITAL BECAUSE HIS LIVER'S CONDITION ISN'T VERY GOOD.
AH..
WHAT?

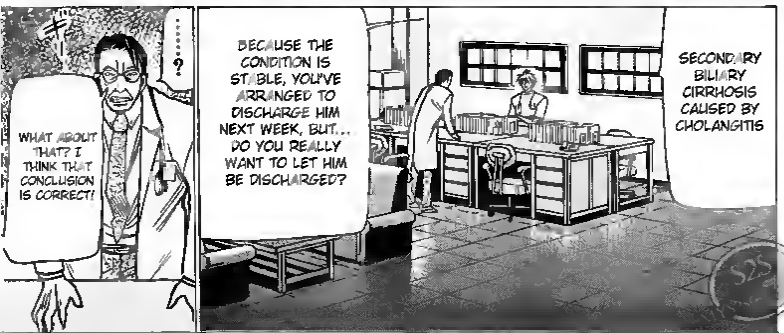
I'M GOING TO DRAW YOUR BLOOD.
AH OK.

RIGHT ON TIME I HAVE SOMETHING TO ASK YOU, TOO..
!?
DR KATA-RIBE!!
I'D LIKE TO SPEAK WITH YOU!!
カルチャ
YOU...
HOW MANY TIMES A MONTH DO YOU GO TO YOUR PART-TIME JOB?
A RESIDENT'S PAY IS REALLY LOW!
I'VE CHECKED! YOU'RE ALWAYS SLEEPING DURING THE DAY BECAUSE OF THAT!!
WELL IF YOU INCLUDE WORKING AS A PART-TIME VET AT R&D., PROBABLY ABOUT 20 TIMES A MONTH!!
TW-TWENTY!?
Like that!?
YEAH. I'VE BEEN FOUND OUT.
AT THAT TIME, TEITO UNI'S RESIDENTS' MONTHLY ALLOWANCE WAS 40,000 YEN. BUT WORKING PART-TIME NIGHT SHIFT AT OTHER HOSPITALS, ONE COULD GET UP TO 80,000 YEN IN ONE NIGHT.
THEREFORE, RESIDENTS WOULD NORMALLY PERFORM PART-TIME DUTIES TWICE A MONTH.
WHY? ARE YOU REALLY IN NEED OF MONEY!?
No impossible. You family

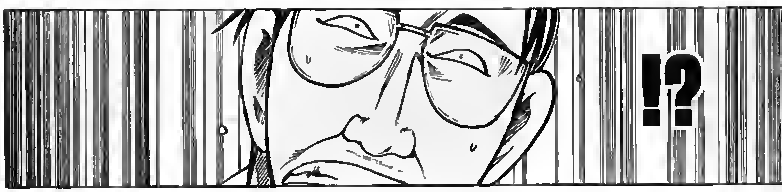

BECAUSE THERE ARE TOO MANY DOCTORS IN THE UNIVERSITY HOSPITAL.
WITH SO MANY DOCTORS, IT'S OBVIOUS THAT THERE WON'T BE AS MANY OPPORTUNITIES TO PERFORM SURGERIES
BESIDES, JAPAN'S MEDICAL OFFICE WON'T ALLOW ANYONE IN HIS TWENTIES TO PERFORM SURGERY
!?

IN AMERICA, I'VE DONE MY SHARE OF SURGERIES.
I DON'T WANT A SKILL THAT I'VE WORKED HARD TO OBTAIN TO BECOME DULL.
THAT ASIDE, DR. KATARIBE ...
WH... WHAT !?
THE KID, NAOYA, IN THE PEDIATRIC WARD, IS YOUR SON, RIGHT?
HUH !?

TN: CHOLANGITIS IS AN INFECTION OF THE COMMON BILE DUCT, THE TUBE THAT CARRIES BILE FROM THE LIVER TO THE GALLBLADDER AND INTESTINES. SECONDARY BILIARY CIRRHOSIS OCCURS WHEN THE LARGE BILE DUCTS OUTSIDE OF THE LIVER BECOME BLOCKED

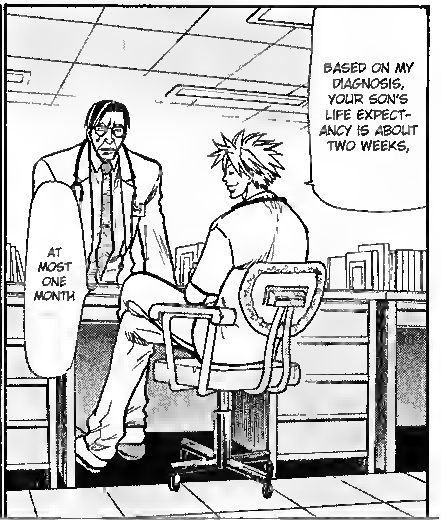

SECONDARY BILIARY CIRRHOSIS CAUSED BY CHOLANGITIS
BECAUSE THE CONDITION IS STABLE, YOU'VE ARRANGED TO DISCHARGE HIM NEXT WEEK, BUT... DO YOU REALLY WANT TO LET HIM BE DISCHARGED?
WHAT ABOUT THAT? I THINK THAT CONCLUSION IS CORRECT!
?

HMMM... SO YOU WANT TO KILL...
YOUR VERY IMPORTANT SON...

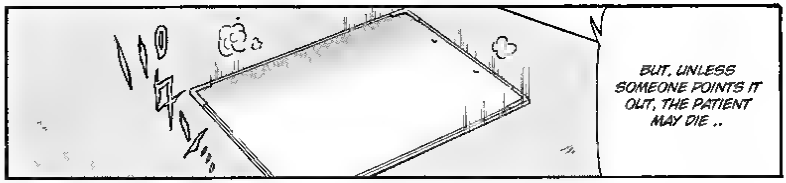

!?

THE START OF THE INCIDENT THAT SHOOK THE ENTIRE UNIVERSITY HOSPITAL ..!
THAT'S RIGHT, THAT WAS –

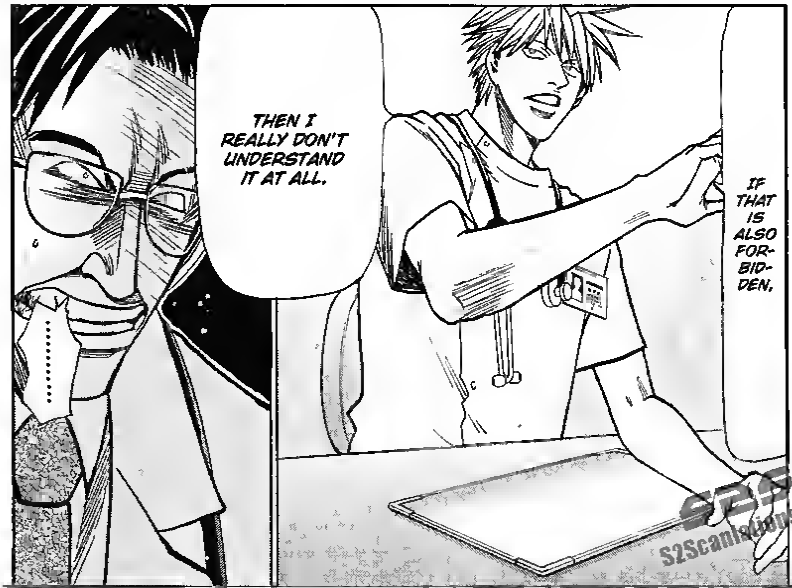
CHAPTER 72:
DISCHARGE OR SURGERY



AB...
AB-U EURO...
THE ONE WHO DECIDED NAOYA'S DISCHARGE WAS THE PROFESSOR OF INTERNAL MEDICINE!
YOU, A MERE RESIDENT, ARE DISPUTING THE PROFESSOR'S JUDGMENT?
ANYONE CAN MISJUDGE..



2

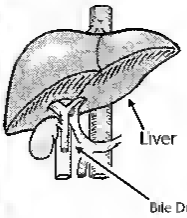


S2Scanlations.com

YOUR SON HAS CONGENITAL BILIARY ATRESIA

HE HAD SURGERY SHORTLY AFTER BIRTH BUT LAST YEAR AT THE AGE OF 11 HE STARTED FREQUENTLY HAVING NOSE BLEEDS AND FEVER

Congenital Biliary Atresia



The bile duct is either closed at birth, or there is no bile duct. If surgery is performed immediately after birth, 2/3 of patients will survive. However, these patients are more susceptible to diseases related to the bile duct and the liver.

THE DIAGNOSIS IS CHOLANGITIS. IT WAS [illegible] BY SECONDARY BILIARY CIRRHOSIS

THIS TIME HE WAS ADMITTED TO THE HOSPITAL DUE TO AGGRAVATION OF JAUNDICE WHICH IS CAUSED BY CHOLANGITIS

DISCHARGING THIS PATIENT FROM THE HOSPITAL BECAUSE YOU DON'T THINK CIRRHOSIS CAUSED THE JAUNDICE TO WORSEN

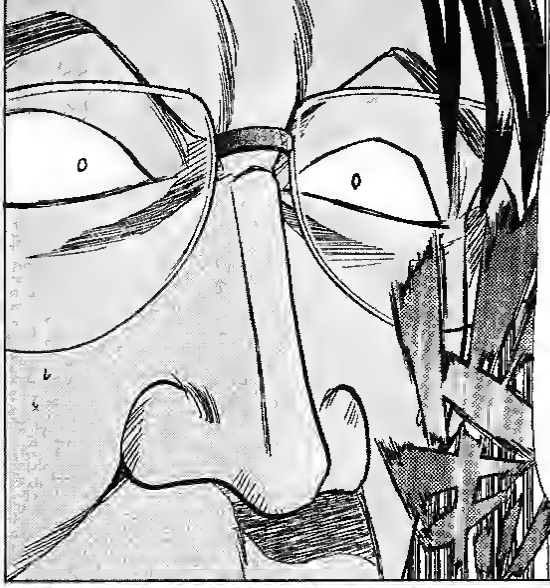
IS A MISTAKE.

THE REAL CAUSE OF JAUNDICE IS CIRRHOSIS.

WHAT ARE YOU SAYING?! THE PROFESSOR MADE HIS DIAGNOSIS BECAUSE THE JAUNDICE WAS REDUCED THROUGH ANTIBIOTICS!

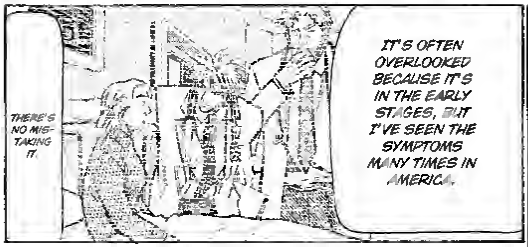
IF IT WERE CIRRHOSIS, THE JAUNDICE WOULD NOT HAVE BEEN REDUCED BY ANTIBIOTICS!

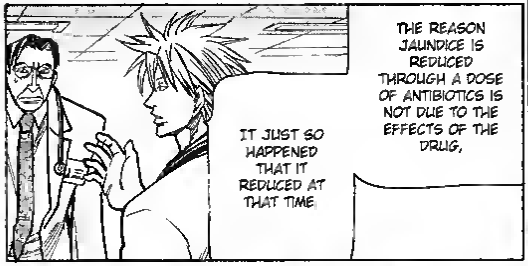
THERE'S A GOOD REASON FOR THAT

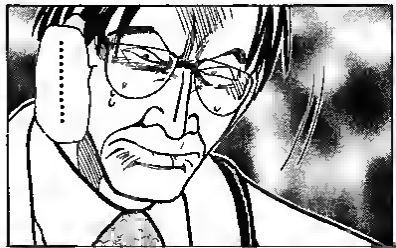


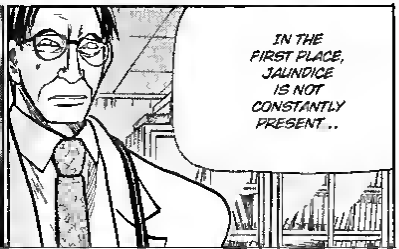
*One of the symptoms of cirrhosis. The decline in liver function affects the brain.

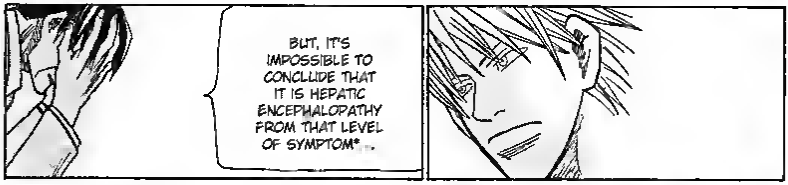
S2Scanlations.com

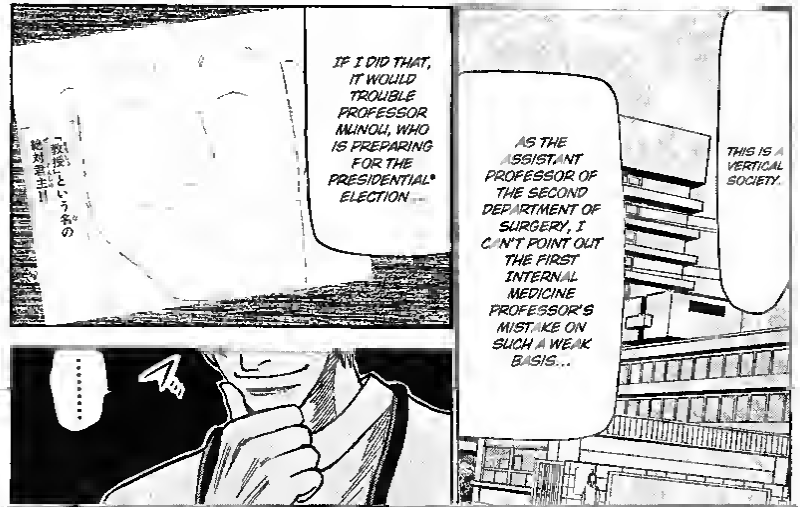

THERE'S NO MISTAKING IT.
IT'S OFTEN OVERLOOKED BECAUSE IT'S IN THE EARLY STAGES, BUT I'VE SEEN THE SYMPTOMS MANY TIMES IN AMERICA.


IT JUST SO HAPPENED THAT IT REDUCED AT THAT TIME.
THE REASON JAUNDICE IS REDUCED THROUGH A DOSE OF ANTIBIOTICS IS NOT DUE TO THE EFFECTS OF THE DRUG,





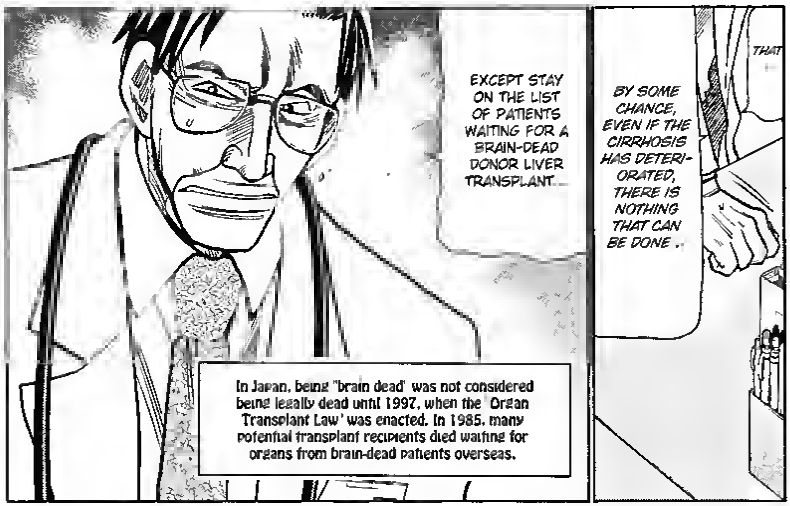



IF I DID THAT, IT WOULD TROUBLE PROFESSOR MUNOU, WHO IS PREPARING FOR THE PRESIDENTIAL* ELECTION...
AS THE ASSISTANT PROFESSOR OF THE SECOND DEPARTMENT OF SURGERY, I CAN'T POINT OUT THE FIRST INTERNAL MEDICINE PROFESSOR'S MISTAKE ON SUCH A WEAK BASIS...
THIS IS A VERTICAL SOCIETY.
……

*1: The main symptoms of Hepatic Encephalopathy are jerkine movements of the limbs and inability to do simple calculations. Slow response happens in the initial stages.

*2: The principal of the University known as "President" is chosen by faculty vote

WHA...
SO INSTEAD YOU NEGLECTED YOUR SON!
I SEE... IF YOU ARE HATED BY PROFESSOR MINOU, THEN YOUR PATH TO PROMOTION WILL BE CLOSED...
WHAT ARE YOU SAYING! THAT HAS NOTHING TO DO WITH IT. AS A DOCTOR, I DON'T THINK IT'S THE WRONG DECISION!
IN FACT, WHETHER OR NOT NAOYA HAS HEPATIC ENCEPHALOPATHY IS STILL UNCLEAR!


EXCEPT STAY ON THE LIST OF PATIENTS WAITING FOR A BRAIN-DEAD DONOR LIVER TRANSPLANT...
BY SOME CHANCE, EVEN IF THE CIRRHOSIS HAS DETERIORATED, THERE IS NOTHING THAT CAN BE DONE...
THAT...

In Japan, being 'brain dead' was not considered being legally dead until 1997, when the 'Organ Transplant Law' was enacted. In 1985, many potential transplant recipients died waiting for organs from brain-dead patients overseas.

sas scanlations.com

S2S
S2Scanlations.com

WHAT...?

WH-...

IF WE CAN'T GET A LIVER FROM SOMEONE WHO'S BRAIN DEAD, WE CAN GET IT FROM SOMEONE WHO IS ALIVE.

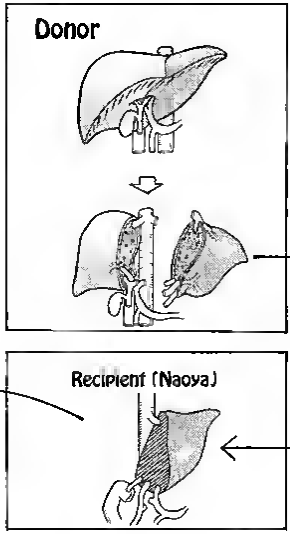
USING THE METHOD CALLED LIVING DONOR LIVER TRANSPLANT ...!!

THE WORLD'S FIRST SURGERY ...

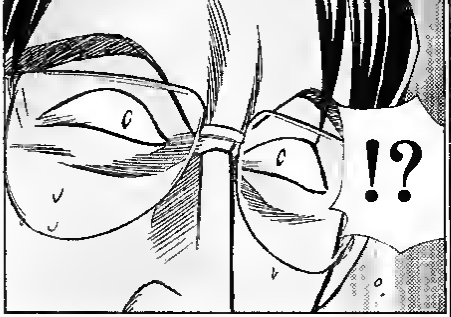
I-IM-POS-SI-BLE !!

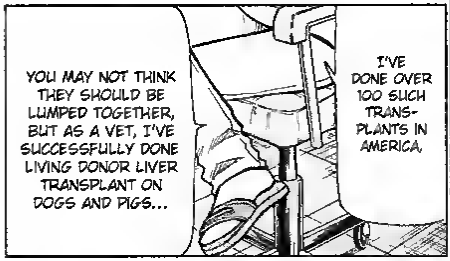
SUCH AN UNKNOWN SURGERY, WHICH NEITHER THE PROFESSOR NOR I CAN PERFORM ...!!

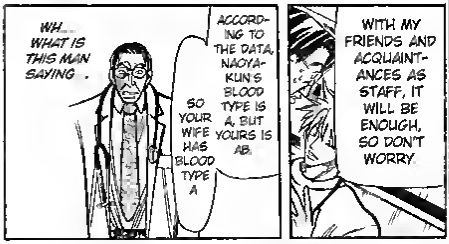
IF WE HAVE A HEALTHY DONOR, WE CAN CUT PART OF HIS LIVER AND REPLACE YOUR SON'S ABNORMAL LIVER

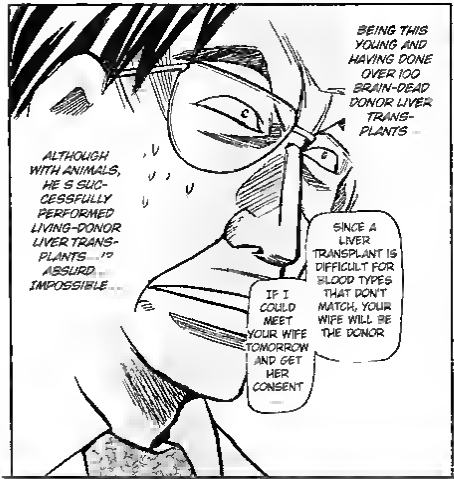


WE CAN CUT A PART OF THE DONOR'S LIVER NOW SINCE THE LIVER IS A MIRACULOUS ORGAN, IT WILL REGENERATE AND RETURN TO ITS ORIGINAL SIZE IN A FEW MONTHS



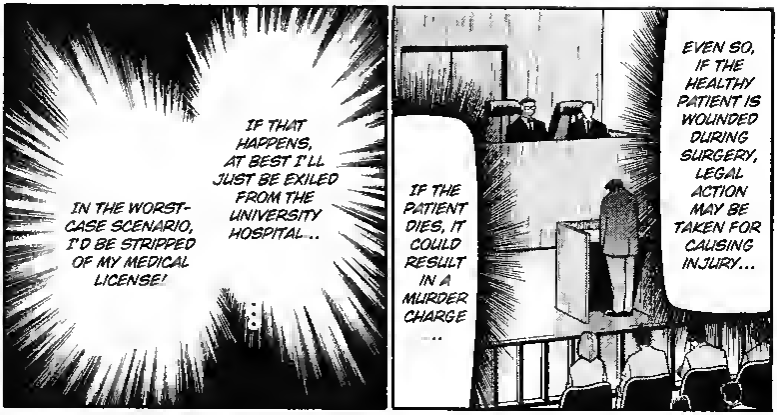

YOU MAY NOT THINK THEY SHOULD BE LUMPED TOGETHER, BUT AS A VET, I'VE SUCCESSFULLY DONE LIVING DONOR LIVER TRANSPLANT ON DOGS AND PIGS...
I'VE DONE OVER 100 SUCH TRANS-PLANTS IN AMERICA,


WH... WHAT IS THIS MAN SAYING .
SO YOUR WIFE HAS BLOOD TYPE A
ACCORD-ING TO THE DATA, NAOYA-KUN'S BLOOD TYPE IS A, BUT YOURS IS AB.
WITH MY FRIENDS AND ACQUAINT-ANCES AS STAFF, IT WILL BE ENOUGH, SO DON'T WORRY


ALTHOUGH WITH ANIMALS, HE'S SUC-CESSFULLY PERFORMED LIVING-DONOR LIVER TRANS-PLANTS... IT'D ABSURD... IMPOSSIBLE...
BEING THIS YOUNG AND HAVING DONE OVER 100 BRAIN-DEAD DONOR LIVER TRANS-PLANTS...
SINCE A LIVER TRANSPLANT IS DIFFICULT FOR BLOOD TYPES THAT DON'T MATCH, YOUR WIFE WILL BE THE DONOR
IF I COULD MEET YOUR WIFE TOMORROW AND GET HER CONSENT
IF IT WERE ME, I COULD DO IT!!

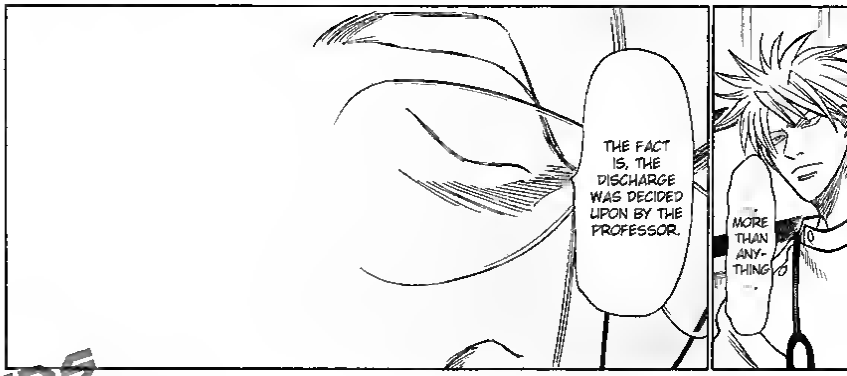
S2S
S2Scanlations.com

N-NO...! I CAN'T!
TO BELIEVE WHAT HE, A MERE RESIDENT, IS SAYING, AND THAT HE CAN PERFORM SUCH AN UNKNOWN SURGERY!
JUST WHAT IS HE!?
THIS PERSON...

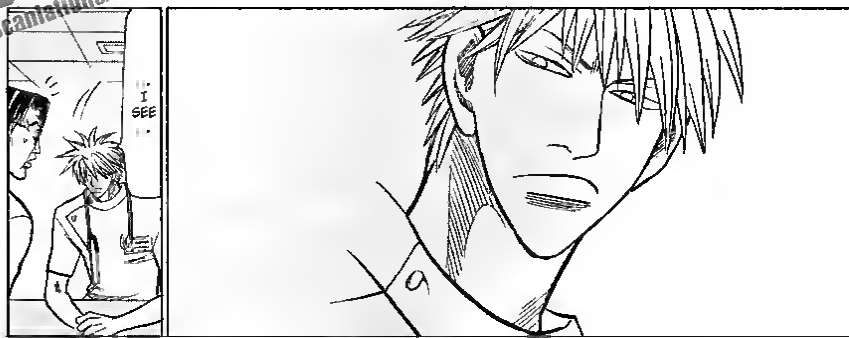

IN THE WORST-CASE SCENARIO, I'D BE STRIPPED OF MY MEDICAL LICENSE!
IF THAT HAPPENS, AT BEST I'LL JUST BE EXILED FROM THE UNIVERSITY HOSPITAL...
IF THE PATIENT DIES, IT COULD RESULT IN A MURDER CHARGE...
EVEN SO, IF THE HEALTHY PATIENT IS WOUNDED DURING SURGERY, LEGAL ACTION MAY BE TAKEN FOR CAUSING INJURY...

.....
KLK...
TO LOSE THE POSITION THAT I'VE WORKED HARD TO ACQUIRE, AND NOT BE ABLE TO CONTINUE THE RESEARCH THAT I'VE DEVOTED MY LIFE TO UP TILL NOW...

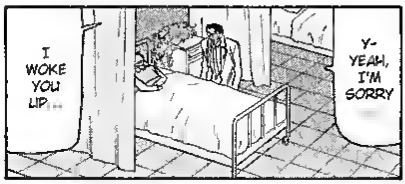
AS EXPECTED, NEXT WEEK NAOYA
WILL BE DISCHARGED AS SCHEDULED!
!?
WHAT DO YOU PLAN TO DO!?
EARLIER, DIDN'T YOU, KATARIBE-SENSEI, SUSPECT THAT IT COULD BE HEPATIC ENCEPHALOPATHY TOO...!
AT LEAST DELAY THE DISCHARGE AND OBSERVE NAOYA'S PROGRESS...
A DELAY IN RESPONSE AFTER BEING SPOKEN TO IS NOT UNHEARD OF IN CHILDREN!
NAOYA IS NOT SUFFERING FROM HEPATIC ENCEPHALOPATHY!!

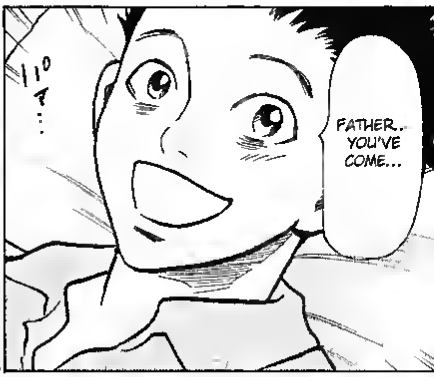


S2S
S2Scanlations.com



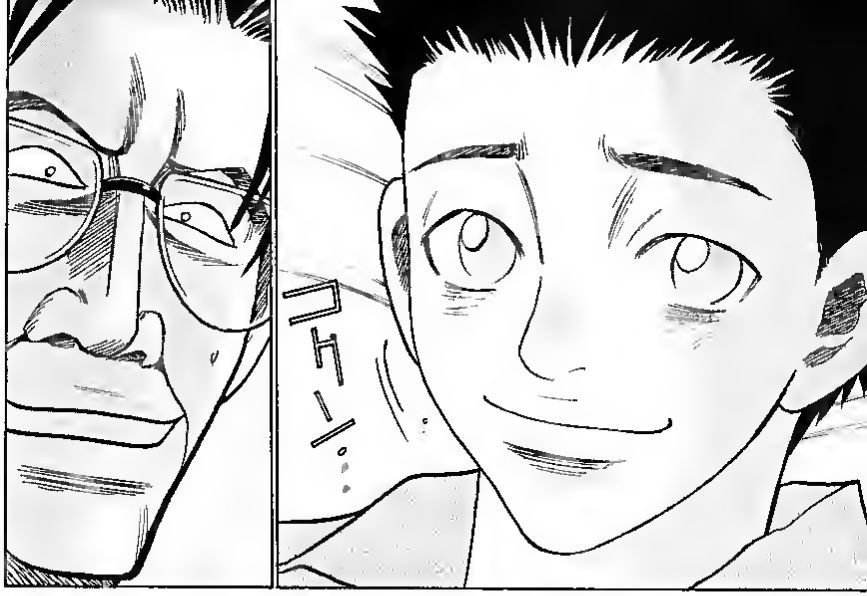
THAT'S WHAT I THOUGHT ...
IN ORDER TO SAVE PRECIOUS LIVES, PROBING INTO EVEN THE SLIGHTEST POSSIBILITY IS A DOCTOR'S RESPONSIBILITY.
11





S2Scanlations.com

I'LL GET WELL, RIGHT?
I'VE BEEN ADMITTED TO MY FATHER'S HOSPITAL.
UM...
WHEN YOU GO OVERSEAS FOR SURGERY, I WILL GO WITH YOU. SO DON'T WORRY ABOUT A THING!!
OF COURSE! LEAVE IT TO ME.
AHH. DEFINITELY!
SO... SO... HANG IN THERE, NAOYA!!
AFTER THE SURGERY... MY FACE AND EYES WON'T BE YELLOW ANYMORE, WILL THEY ..?
UNTIL NOW, I'VE BEEN GOING TO SCHOOL JUST HALF OF THE TIME. I'D LIKE TO GO BACK TO SCHOOL EVERY DAY, TOO...

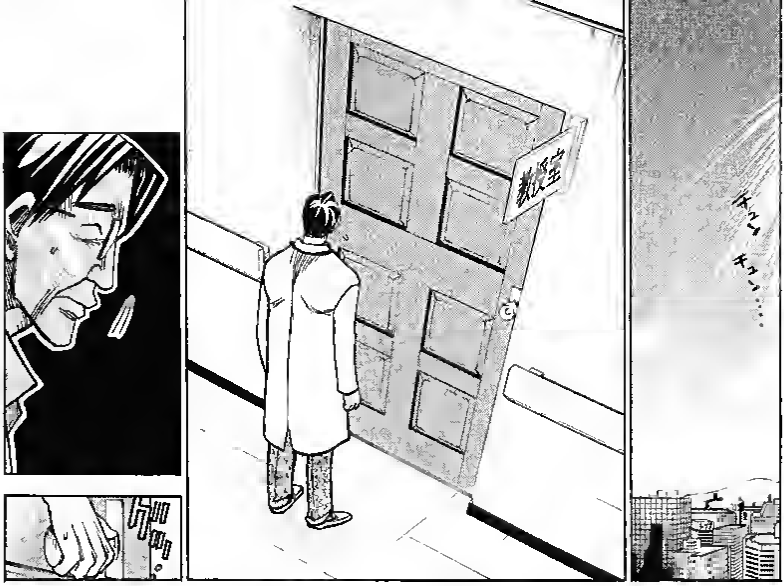

コクーン。

Any everyone I was like, Your father's a doctor, that's so cool! and they were really envious.
IN ORDER TO SAVE PRECIOUS LIVES, PROBING INTO EVEN THE SLIGHTEST POSSIBILITY IS A DOCTOR'S RESPONSIBILITY

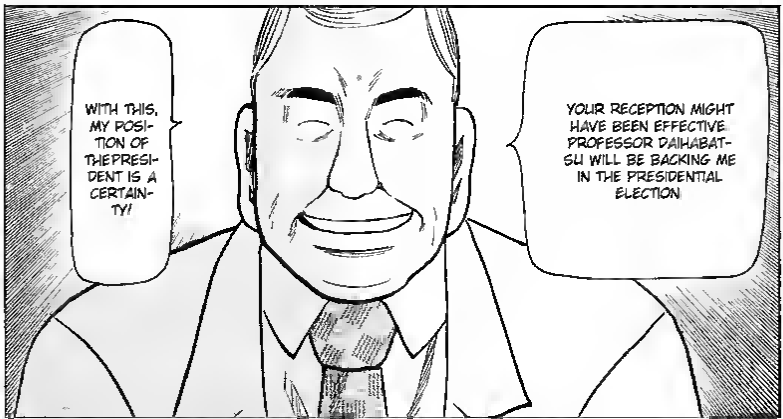
!!
NAOYA!?
はっ…

VOMITING BLOOD!
UH... UHH
SOMEONE!
Yes, what happened?
NAOYA HASVOMITED BLOOD! IMMEDIATELY, PREPARE FOR BLOOD TRANSFUSION
AND PREPARE FOR THE ENDOSCOPIC LIGATION OF THE ESOPHAGEALVARICES!
Y-Yes!

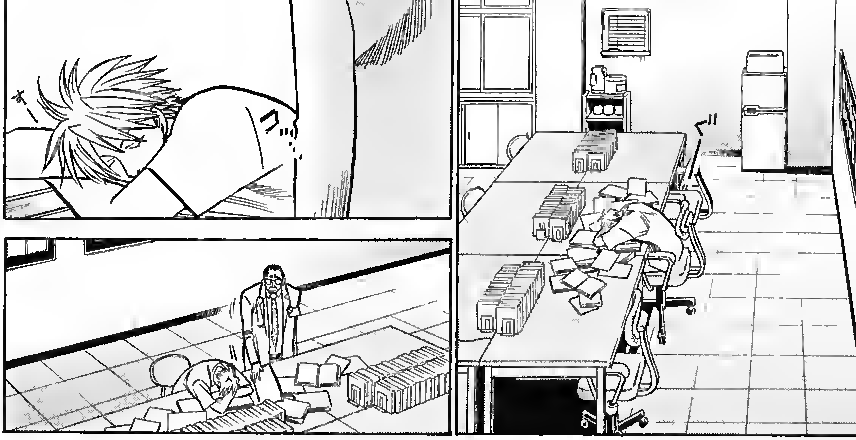
NAOYA! YOU'LL BE FINE. I'M HERE!
UH... UH...
HURRY UP, NURSE!
PUKES
NAOYA... HANG IN THERE, NAOYA!!

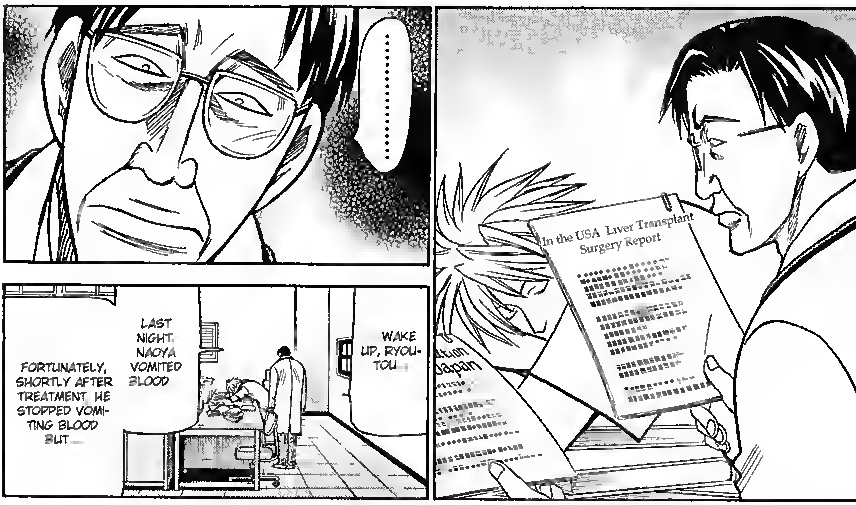

教授室
ドンドン
ドンドン……

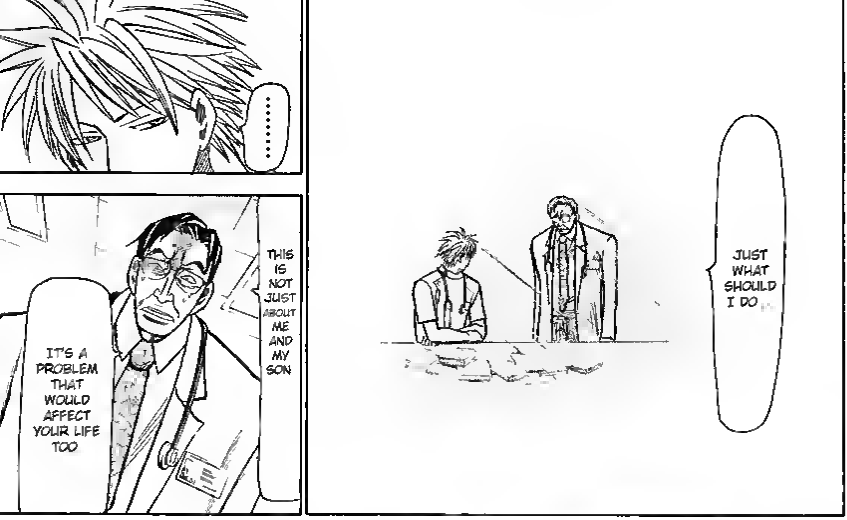
NICE. I HAVE SOMETHING TO TELL YOU TOO!
PROFESSOR MUNOU.. ACTUALLY THERE'S SOMETHING I WANTED TO TALK TO YOU ABOUT...
!?
OOH, KATARI-BE-KUN!
EXCU SE ME..


WITH THIS, MY POSI-TION OF THE PRESI-DENT IS A CERTAIN-TY!
YOUR RECEPTION MIGHT HAVE BEEN EFFECTIVE PROFESSOR DAIHABAT-SU WILL BE BACKING ME IN THE PRESIDENTIAL ELECTION

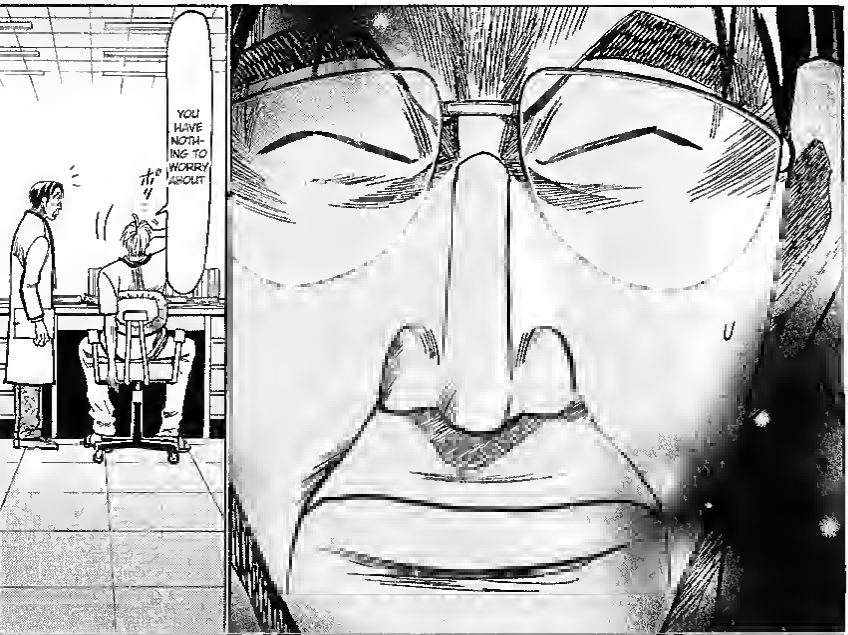
I'VE RECOMMENDED YOU!! I'LL ENTRUST IT TO YOU, PROFESSOR KATARIBE!!
YES ...!!
C-CONGRATULATIONS!!
T-THAT, ONCE AGAIN.
SO, REGARDING MY REPLACEMENT...
ANYWAY, FROM NOW ON, DON'T CAUSE ME ANY PROBLEMS
HOH OHO ...
T-THANK YOU VERY MUCH!!!
WELL, I BELIEVE IN YOU FUHAHAHA!




WAKE UP, RYOUTOU...
LAST NIGHT, NAOYA VOMITED BLOOD
FORTUNATELY, SHORTLY AFTER TREATMENT, HE STOPPED VOMITING BLOOD BUT...
In the USA Liver Transplant Surgery Report


JUST WHAT SHOULD I DO
THIS IS NOT JUST ABOUT ME AND MY SON
IT'S A PROBLEM THAT WOULD AFFECT YOUR LIFE TOO
.....

AT WORST, YOU WILL LOSE YOUR MEDICAL LICENSE...
IF THAT SURGERY IS PERFORMED, AT BEST YOU'LL BE EXILED FROM THIS UNIVERSITY HOSPITAL.


YOU HAVE NOTHING TO WORRY ABOUT
U

しなければいいんです、
そんな手術♡

ぇ…

S2SCANLATIONS.COM
WEBSITE
S2SCANLATIONS.COM
TWITTER
FACEBOOK
ONLINE READERS
TUMBLR

Please support the mangaka of this series by purchasing the tankoubons when they are available in your country

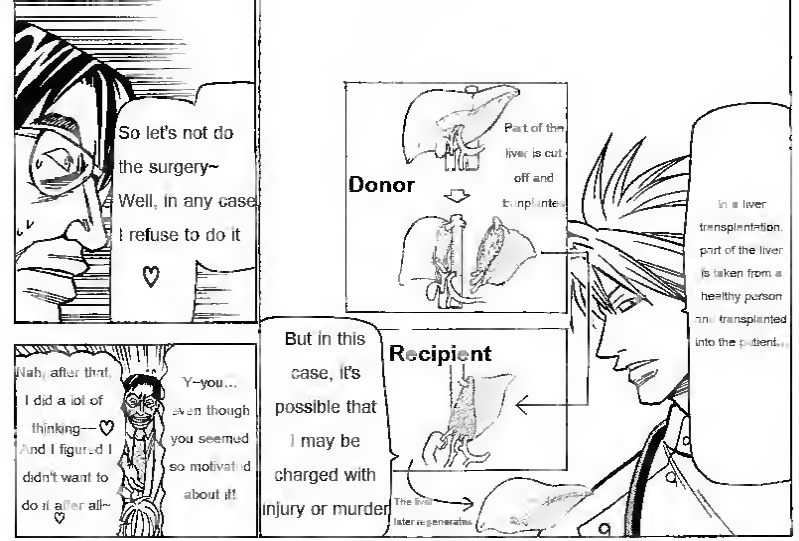
WILD LIFE CHAPTER 72

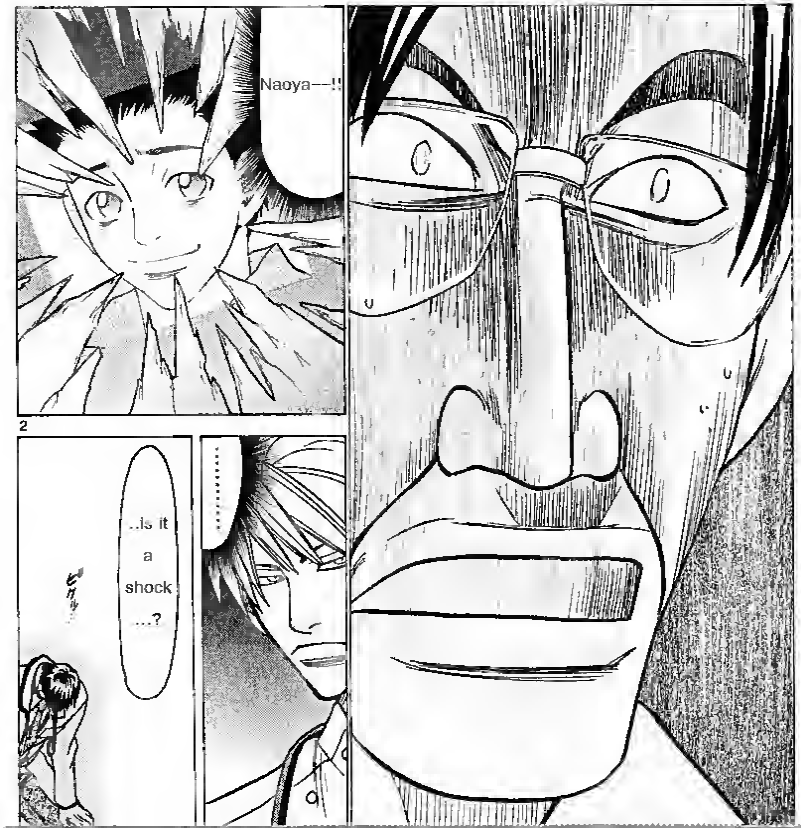
STORY AND ART BY: FUJISAKI MASATO

TRANSLATOR: MARIMO
PROOFREADER: OTOME-SAN
EDITORS: KATARZYNA, OTOME-SAN, PATMARIE
OCERS: OTOME-SAN, MARIMO
RAW PROVIDER: PUBLIC

S2SCANS

Chapter 73: I have a plan


So let's not do the surgery~ Well, in any case, I refuse to do it ♡
Donor
Part of the liver is cut off and transplanted
Recipient
The liver later regenerates
In a liver transplantation, part of the liver is taken from a healthy person and transplanted into the patient.
But in this case, it's possible that I may be charged with injury or murder
Nah, after that, I did a lot of thinking~♡ And I figured I didn't want to do it after all~♡
Y-you... even though you seemed so motivated about it!

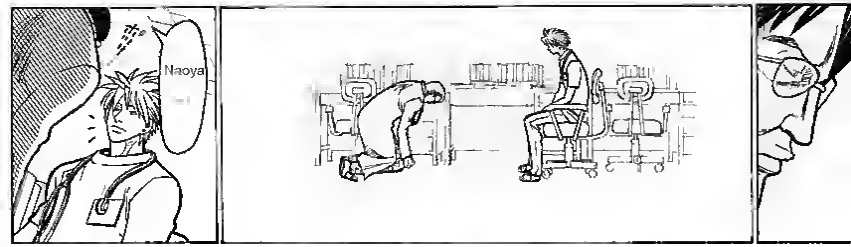

Naoya~-!!
2
..Is it a shock ...?
.....
ヒザカ

Then, I guess I'll do the surgery!
eh...?

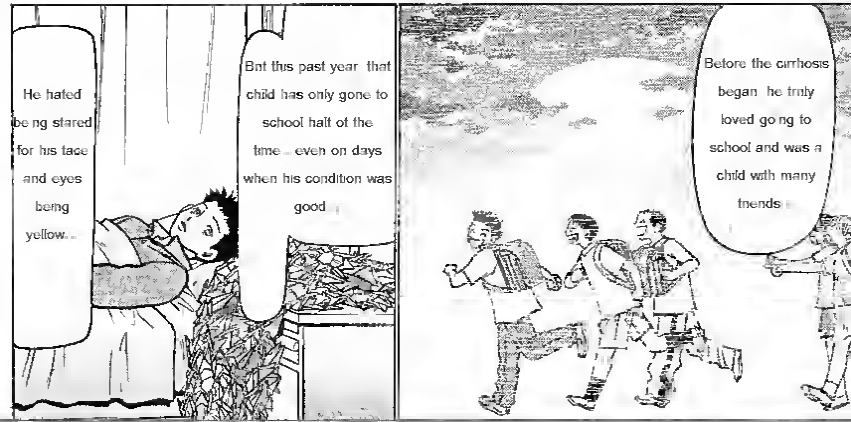
to your son for a bit...
I just wanted to imitate what you did
EH?
.....

who do so in order to protect themselves
I figured that in doing so, you'll realize the feelings of the patient when they are abandoned by their doctors
.....!!

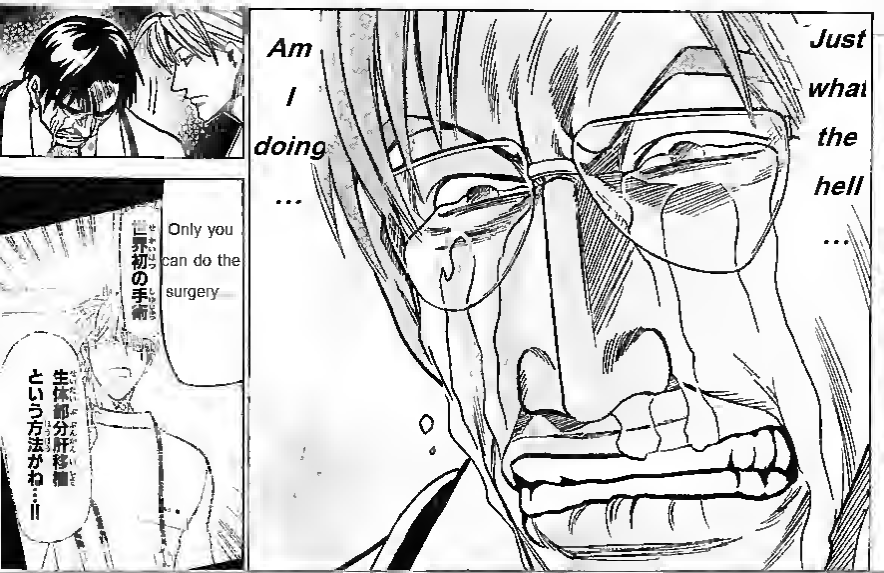
Even with all this... are you still lost?
Dr. Katanbe...


Naoya...

4

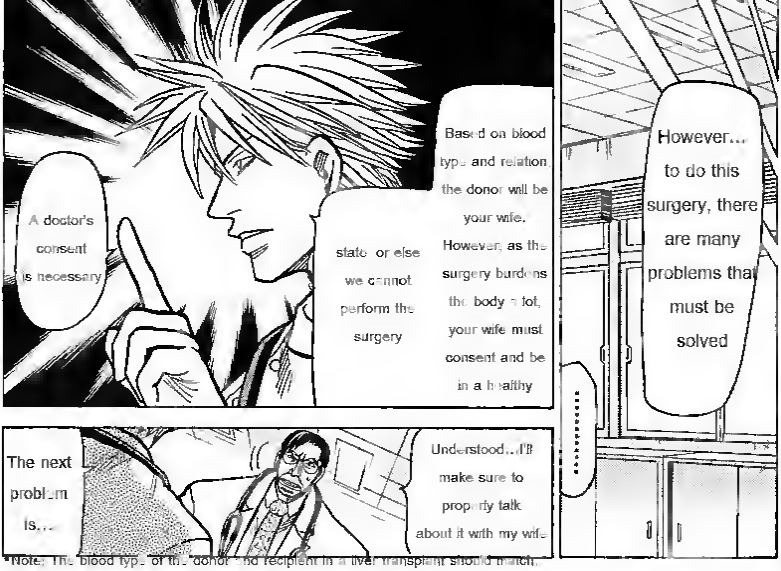

He hated being stared for his face and eyes being yellow...
But this past year that child has only gone to school half of the time... even on days when his condition was good...
Before the cirrhosis began he truly loved going to school and was a child with many friends...

If this continues on ... and if that child's life ends at just 12 years of age
Then for what purpose was that child born ...
Just what kind of feeling ...
Will that child have as he dies...


Am I doing ...
Just what the hell ...
Only you can do the surgery
生体部分肝移植という方法がね…!!
日本初の手術

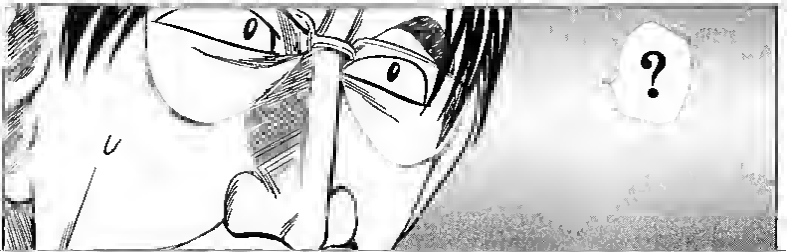
Please ...!!
Save that child...!!
...No one can possibly say that it will definitely succeed.
This surgery only occurs once after all.

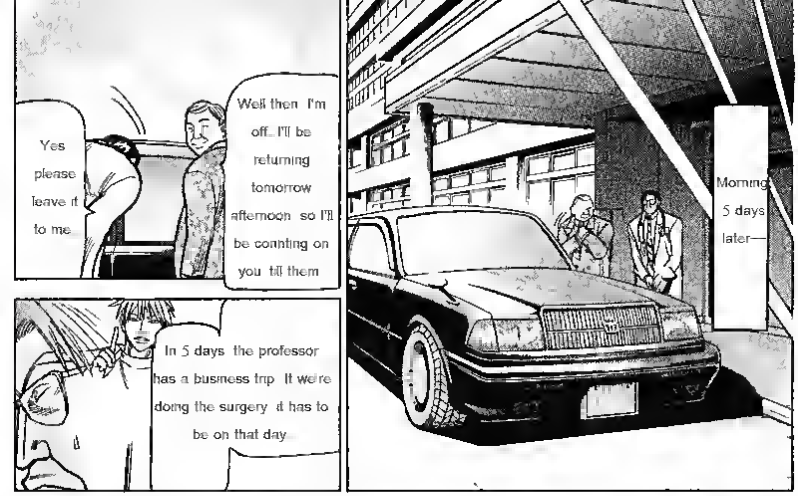
But, let's make this surgery succeed
So that your son can once again, go to school ...right?
Thank you...
Thank you so much Ryouto...


However... to do this surgery, there are many problems that must be solved
Based on blood type and relation the donor will be your wife. However, as the surgery burdens the body a lot, your wife must consent and be in a healthy state or else we cannot perform the surgery
A doctor's consent is necessary

*Note: The blood type of the donor and recipient in a liver transplant should match, or else the chance of a successful transplant decreases greatly

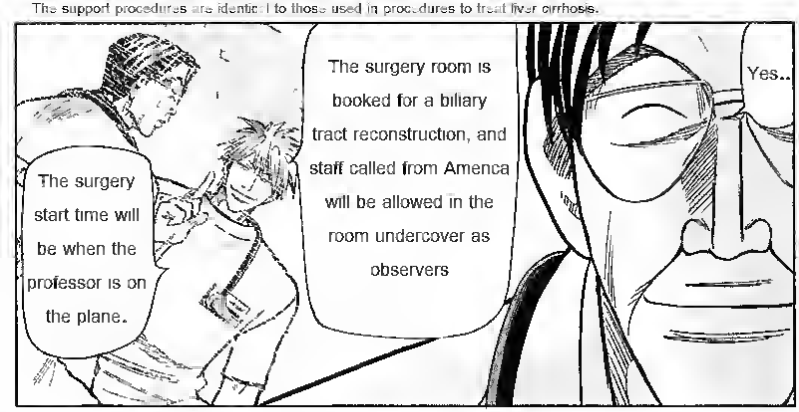
Our boss, Professor Munou!!
With the upcoming presidential election, that Professor Munou definitely wouldn't give permission to do the surgery
But, I have a plan.
Dr. Katanbe, from here on out, please do exactly what I say!!




Yes please leave it to me
Well then I'm off... I'll be returning tomorrow afternoon so I'll be counting on you 'til then
In 5 days the professor has a business trip It we're doing the surgery it has to be on that day
Morning 5 days later—

8

*Note: The biliary tract repair surgery is a surgery to improve the flow of bile. The support procedures are identical to those used in procedures to treat liver cirrhosis.

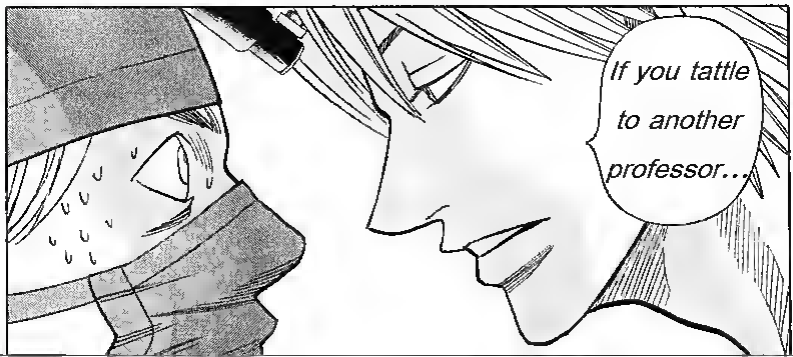

The surgery start time will be when the professor is on the plane.
The surgery room is booked for a biliary tract reconstruction, and staff called from America will be allowed in the room undercover as observers
Yes..

You understand ngh? Katanb
!?
Th... thank you very much ...
Well, it'll only prolong his lifespan, but I will be praying for its success.
We hold no responsibility
While it's true that unlike the diagnosis from internal medicine your son's cirrhosis is advancing, the diagnosis was quite reasonable'
9
I understand it very well...
Of course ...
フロロー
.....

Now then

We will be starting a transplant operation!!
HAAH!?
Aren't we doing a biliary tract repair surgery today?
Wha...what? Are you joking assistant professor...
I deeply apologize but, I would like everyone to act as support for the staff called from overseas!!
And Tsukasa Ryouto will be operating on Naoya Katanbe!!
I will be operating on the donor
Prepare the anesthetic now!
This here is the donor... it's Naoya's mother.
Ryou... to...

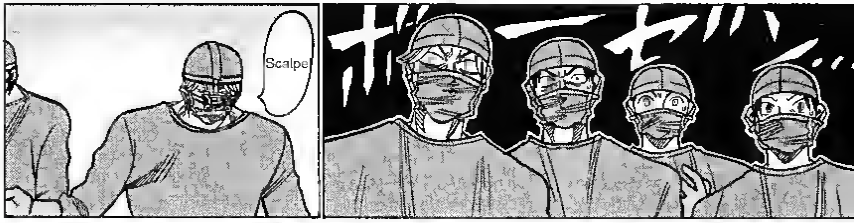
Think of my decision as the professor's decision!!
Professor Munou isn't here nght now! Today I am in charge of the second surgery!!
Wai...please wait a moment! Th..this would never be permitted by the professor!!
No ... way ...
If you don't want to help out you can just watch
It's alright, I'll take responsibility


If you tattle to another professor...

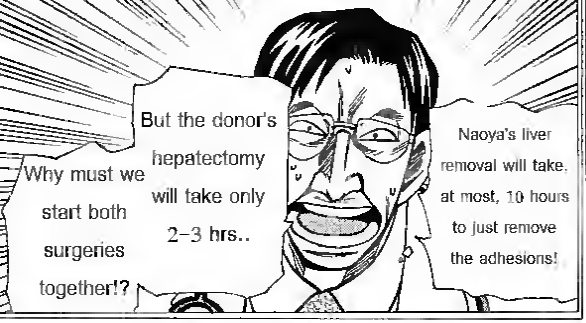
I'll kill you ...

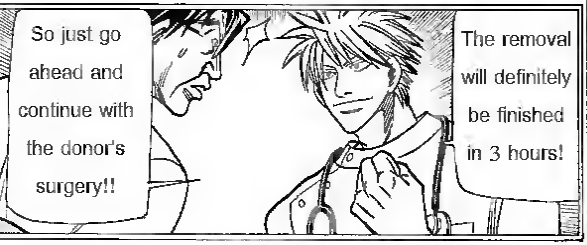
10 15am... we'll be starting the surgery
This is the first time the surgery has ever been done so there are no previous procedures to follow
If you want a name for it

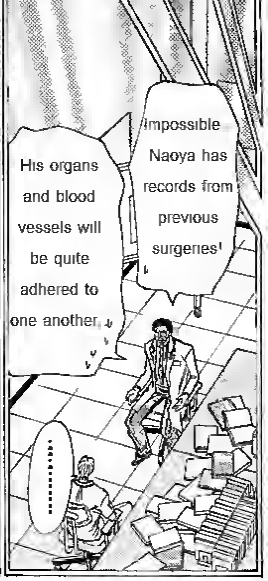
Then, how about the Tsukasa Ryouto method?

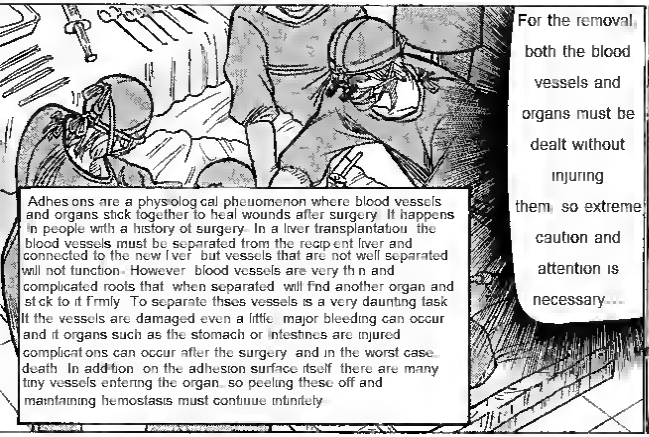

Scalpel
ボーーーセバ…

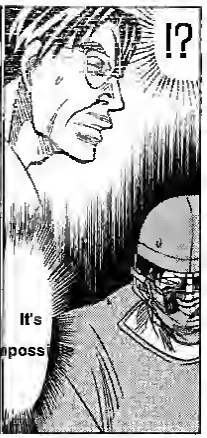
You're sure it's okay right Ryouto—
To start the donor's surgery at the same time
…


But the donor's hepatectomy will take only 2-3 hrs..
Why must we start both surgeries together!?
Naoya's liver removal will take, at most, 10 hours to just remove the adhesions!

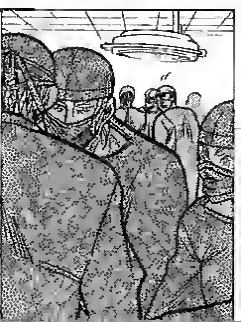

So just go ahead and continue with the donor's surgery!!
The removal will definitely be finished in 3 hours!

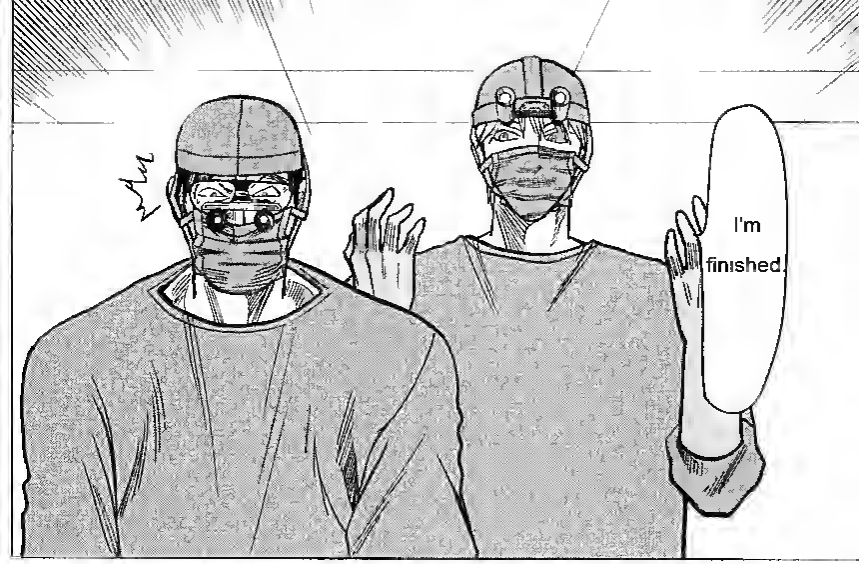

Impossible Naoya has records from previous surgeries!
His organs and blood vessels will be quite adhered to one another.
.....


Adhesions are a physiological phenomenon where blood vessels and organs stick together to heal wounds after surgery. It happens in people with a history of surgery. In a liver transplantation, the blood vessels must be separated from the recipient liver and connected to the new liver, but vessels that are not well separated will not function. However, blood vessels are very thin and complicated roots that, when separated, will find another organ and stick to it firmly. To separate thses vessels is a very daunting task. If the vessels are damaged even a little, major bleeding can occur and if organs such as the stomach or intestines are injured complications can occur after the surgery, and in the worst case, death. In addition, on the adhesion surface itself, there are many tiny vessels entering the organ, so peeling these off and maintaining hemostasis must continue infinitely.
For the removal, both the blood vessels and organs must be dealt without injuring them, so extreme caution and attention is necessary....

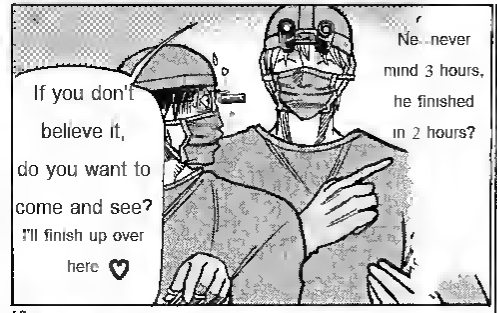

!?
It's impossible

There's no way he can finish in 3 hours...
Forceps!

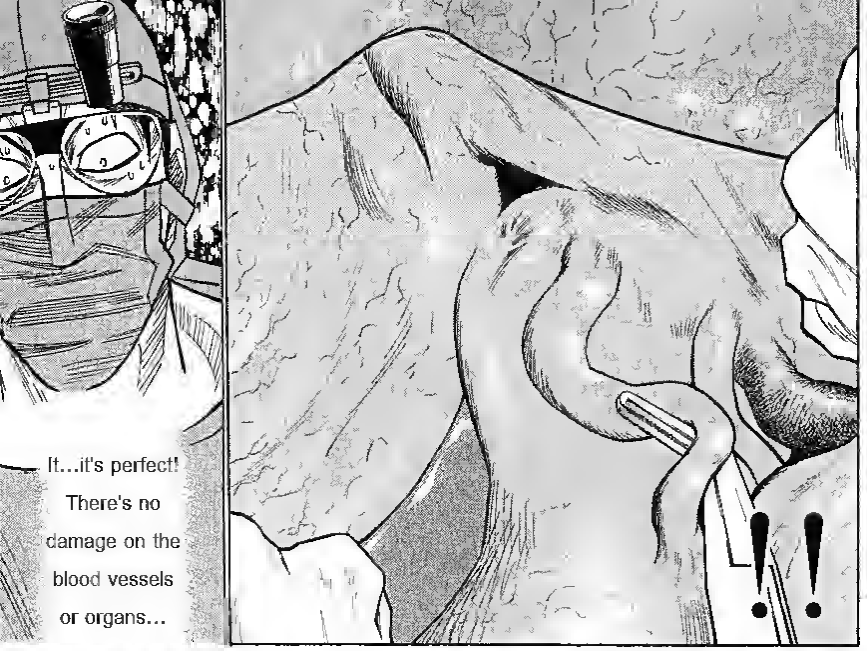


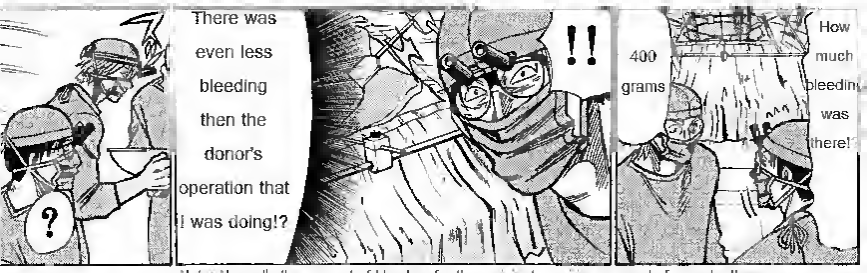

I'm finished.

Wha.. what ...?

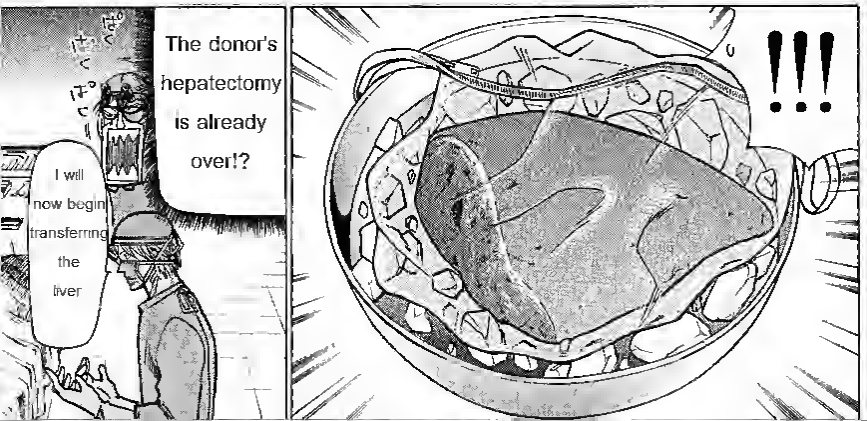

If you don't believe it, do you want to come and see? I'll finish up over here

Ne..never mind 3 hours, he finished in 2 hours?
Since I'm free should I help out over here?
12 10pm removal finished I'm ready at any time to remove the diseased liver

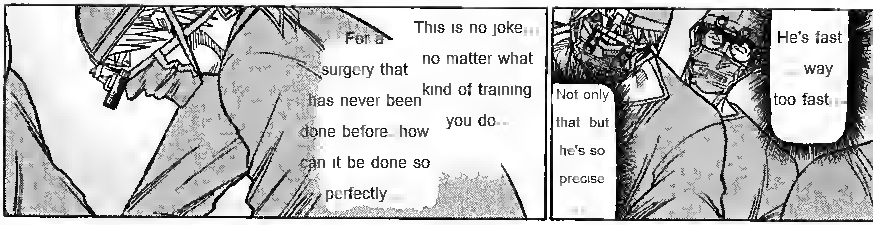




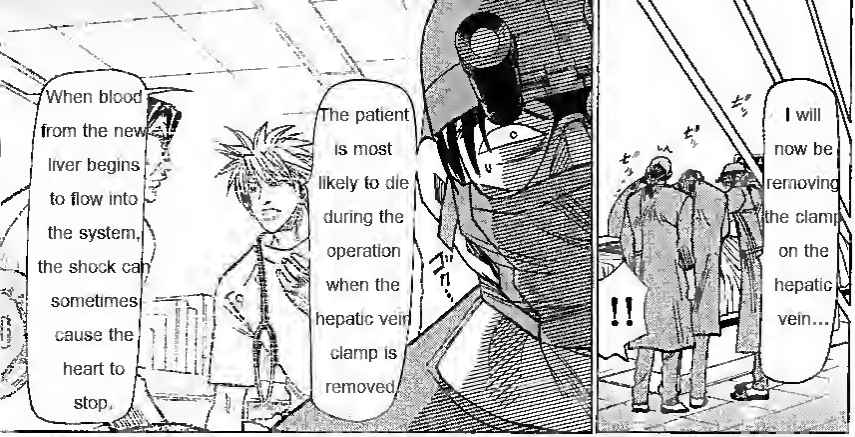
Note: Normally the amount of bleeding for the recipient requiring removal of vessel adhesions is much more compared to the donor's surgery.



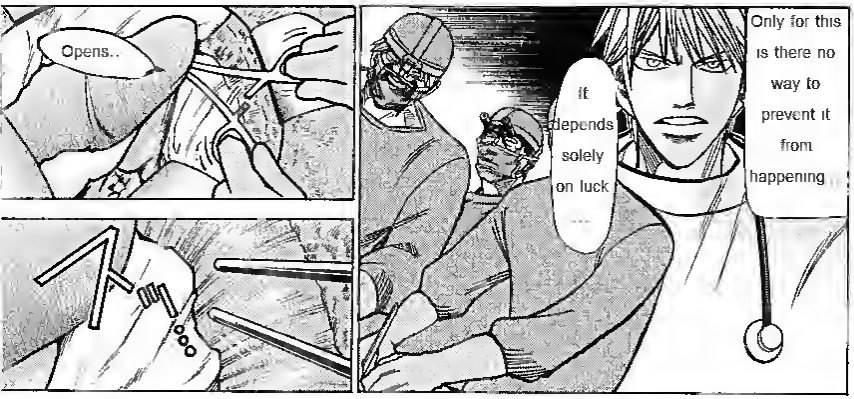
Okay.
Next, I will be connecting the portal vein.
Left hepatic vein connection complete!


For a surgery that has never been done before, how can it be done so perfectly...
This is no joke... no matter what kind of training you do...
Not only that, but he's so precise...
He's fast... way too fast...

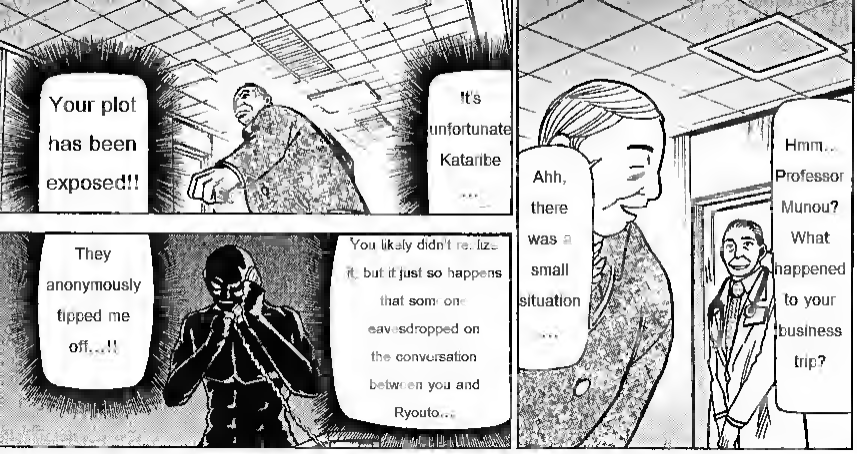
Is this man... truly human?


When blood from the new liver begins to flow into the system, the shock can sometimes cause the heart to stop.
The patient is most likely to die during the operation when the hepatic vein clamp is removed.
I will now be removing the clamp on the hepatic vein...
!!

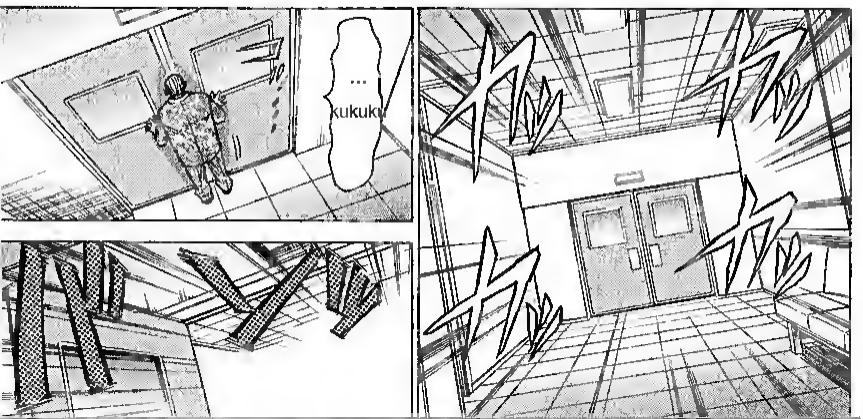
*Note: It's called post reperfusion syndrome. A sudden drop in blood pressure, a lack of pulse and cardiac arrest will occur.



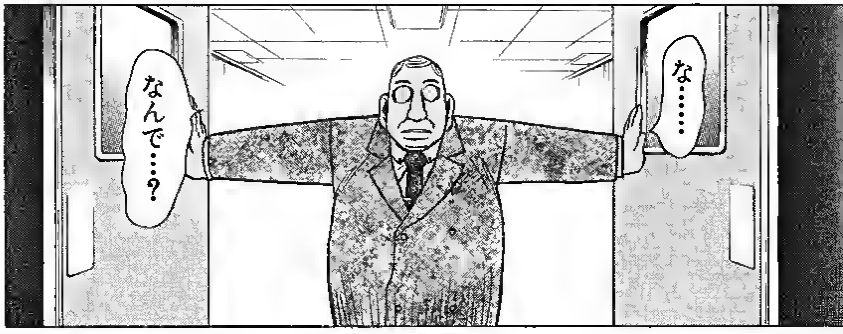
It stopped !!


Your plot has been exposed!!
It's unfortunate Kataribe ...
Hmm... Professor Munou? What happened to your business trip?
Ahh, there was a small situation ...
They anonymously tipped me off...!!
You likely didn't realize it, but it just so happens that someone eavesdropped on the conversation between you and Ryouto...

Therefore, I purposely allowed the surgery to begin, so I could catch you in the act!!
As expected, there was no evidence prior to the surgery to expose you ...


... kukuku

22



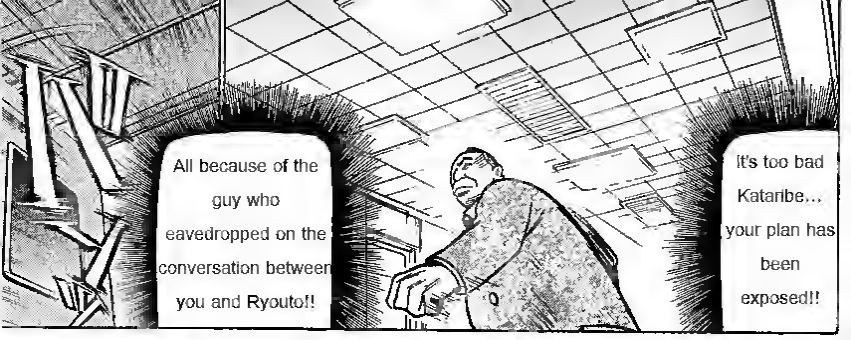
I hope you enjoyed this chopter of Wild Life!

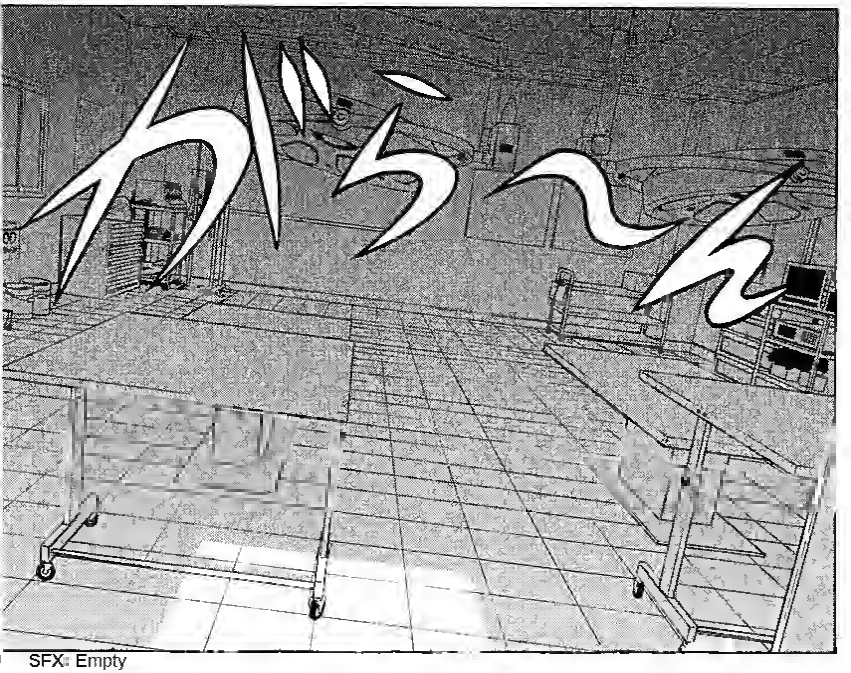
While I'm unsure if I will continue scanloting it, I hope it will become populor enough for some of the bigger scanloting groups to pick it up once more.

Credits

RAW Provider: kotochiwo

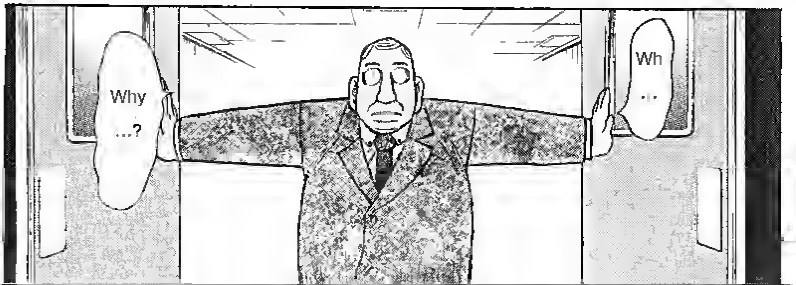
Translotor, etc.: Kiriko

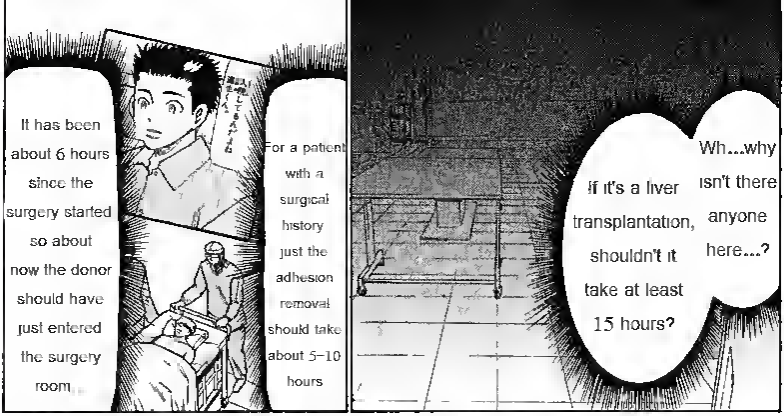

All because of the guy who eavedropped on the conversation between you and Ryouto!!
It's too bad Kataribe... your plan has been exposed!!



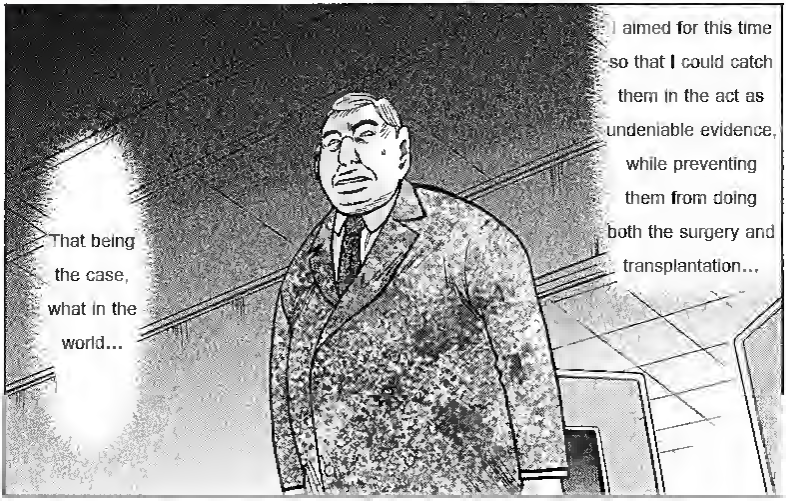
SFX: Empty

Chapter 74: The number one talent

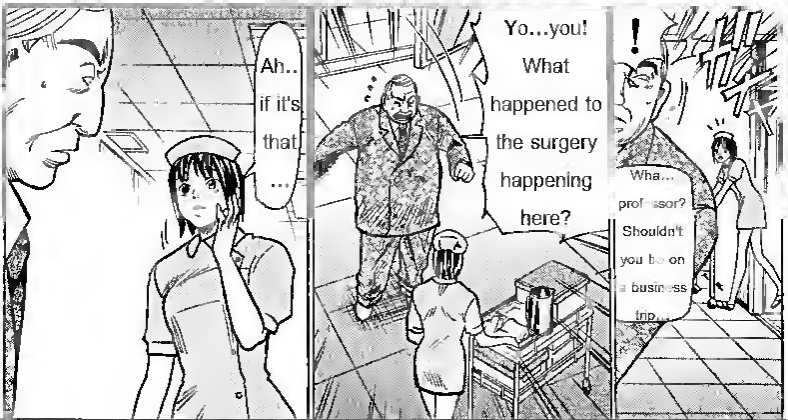



It has been about 6 hours since the surgery started so about now the donor should have just entered the surgery room
For a patient with a surgical history just the adhesion removal should take about 5-10 hours
Wh...why isn't there anyone here...?
If it's a liver transplantation, shouldn't it take at least 15 hours?

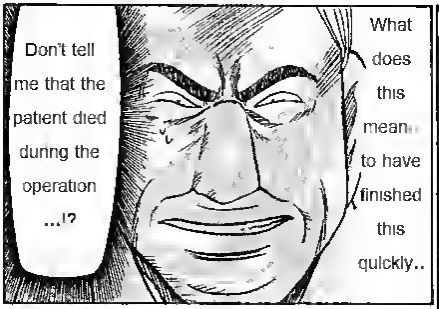
Note For patients with adhesions until the adhesions are removed the liver transplant cannot begin
Because of that there are many cases where the donor's hepatectomy starts only once the adhesions are removed

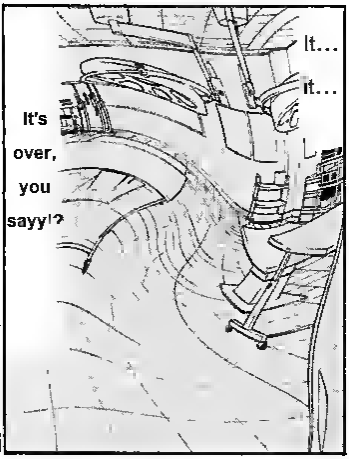

That being the case, what in the world...
I aimed for this time so that I could catch them in the act as undeniable evidence, while preventing them from doing both the surgery and transplantation...

2

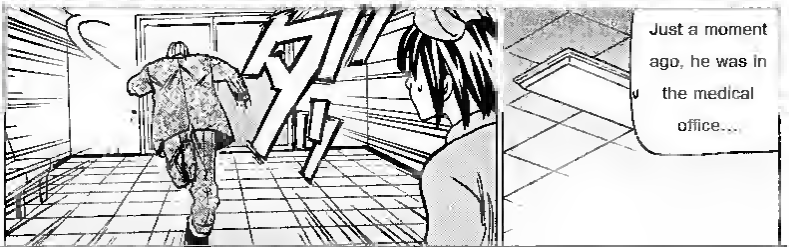


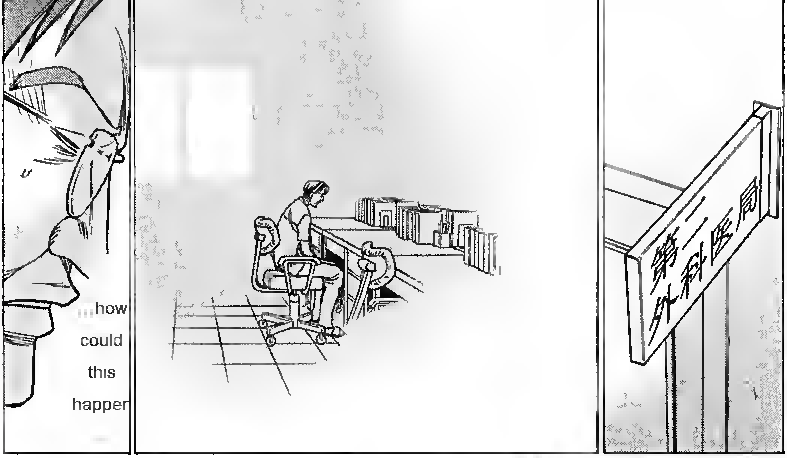
!!
It seems to have ended 1 hour ago...


Don't tell me that the patient died during the operation ...!?
What does this mean... to have finished this quickly..

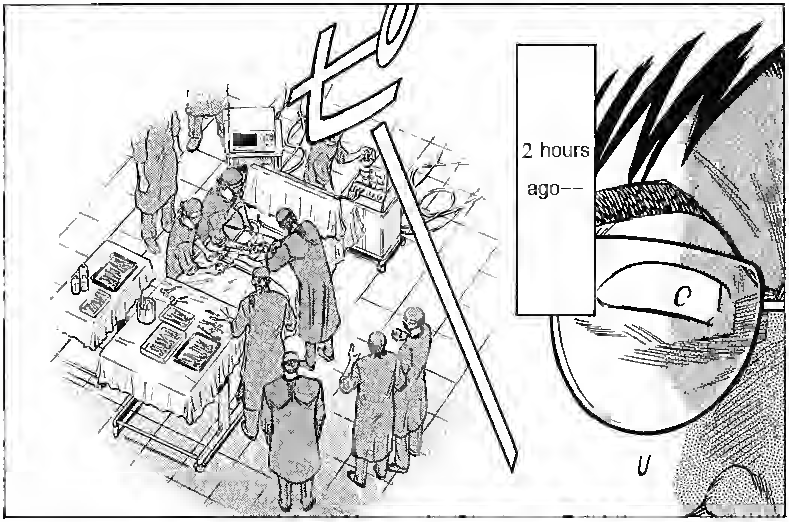

It's over, you sayy!?
It...
It...

Where is Kataribe!?
Kataribe ...

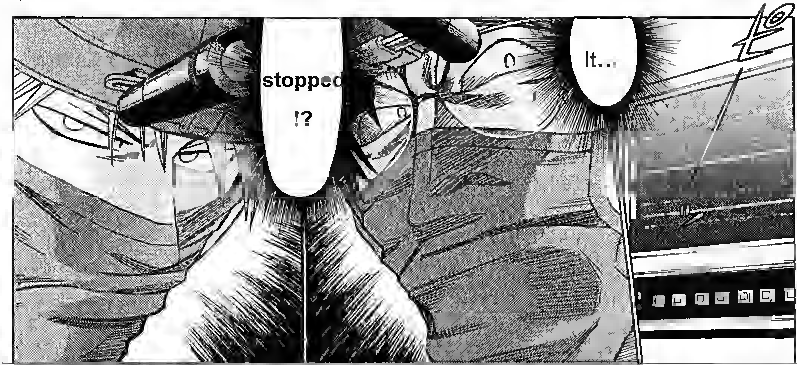

Just a moment ago, he was in the medical office...

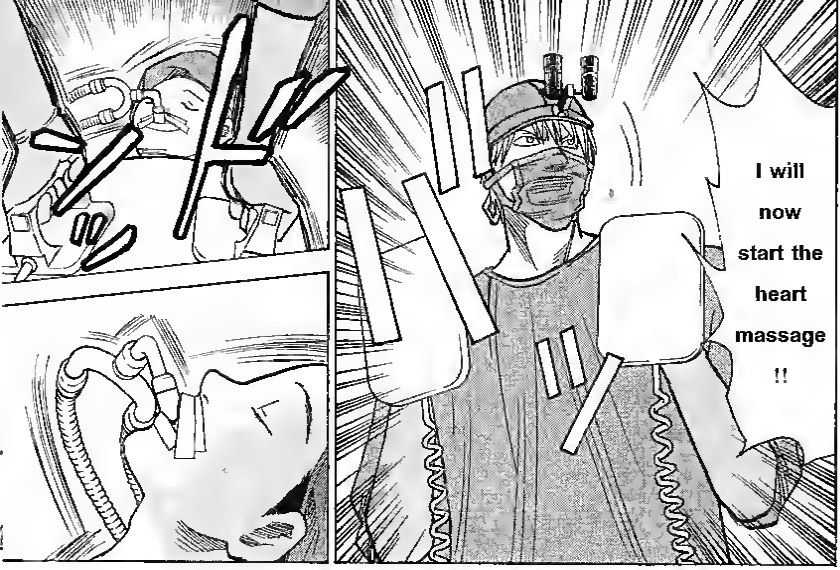


Sign: Second Surgery Medical Office

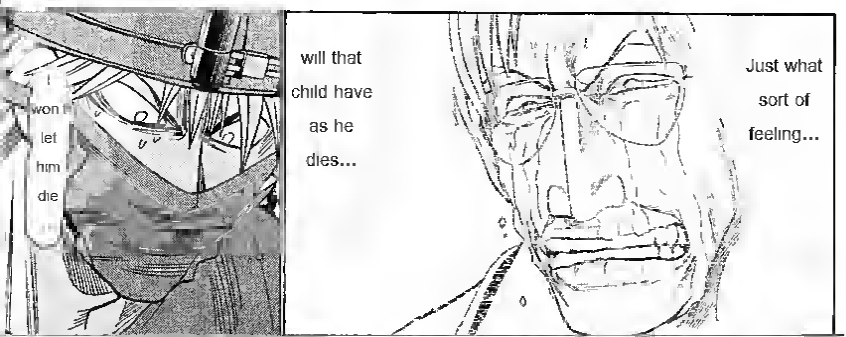


4

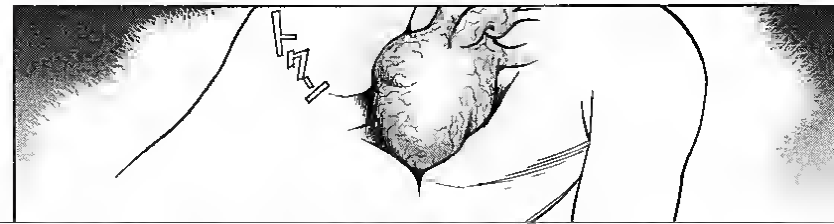


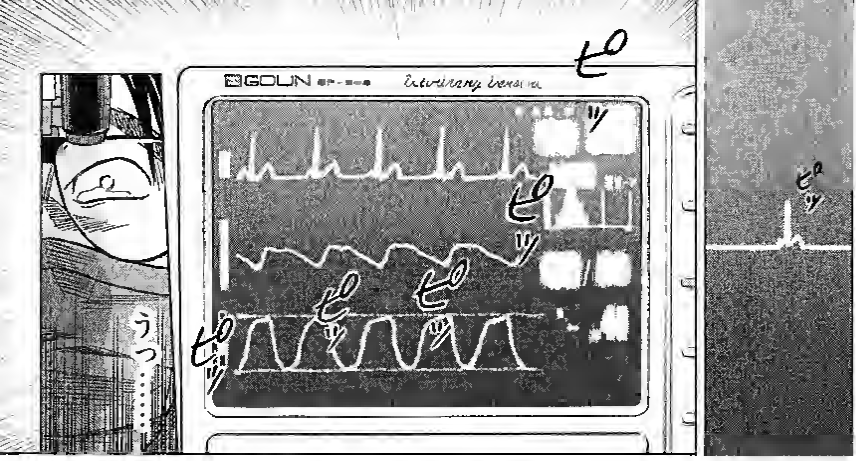

I will now start the heart massage !!

If this continues ...
Y... yes!
One more time!
Then I wonder for what reason was that child born..
Yes!
One more time!
And that child departs after just 12 years of life...


I won't let him die
will that child have as he dies...
Just what sort of feeling...

Like hell am I ...
Going to let him die!!
it's not over yet nurse!!
.....!!


トクン


GOUN
うっ……

It moved ...!!
It's too early ...
to be relieved yet...
If the hepatic artery anastomosis after this fails,
the patient will die immediately after the transplant
Dr. Katanbe pleas act as the assist nt..!!

Un... understood !!

Yeah ...

While removing the diseased liver, you cut the hepatic artery very close to the liver.

.....?

.....

Liver

Hepatic artery

Try to cut as close as possible

It cut around here a branch patch cannot be created

If the recipient's hepatic artery is thinner than the artery from the transplanted liver, the branched part of the artery is used to make the vessel wider. It is not possible to cut the branched vessel from the front. If vessels of very small diameters are forcibly connected, it can cause the patient's death.

How to make a branch patch

The branching part of the vessel is used to make the vessel's diameter bigger.

That was done so that Naoya's hepatic artery and the new liver's hepatic artery could be made to have the same diameter by creating a branch patch.

Though being able to imagine all sorts of situations prior to an operation is an essential talent for surgeons...

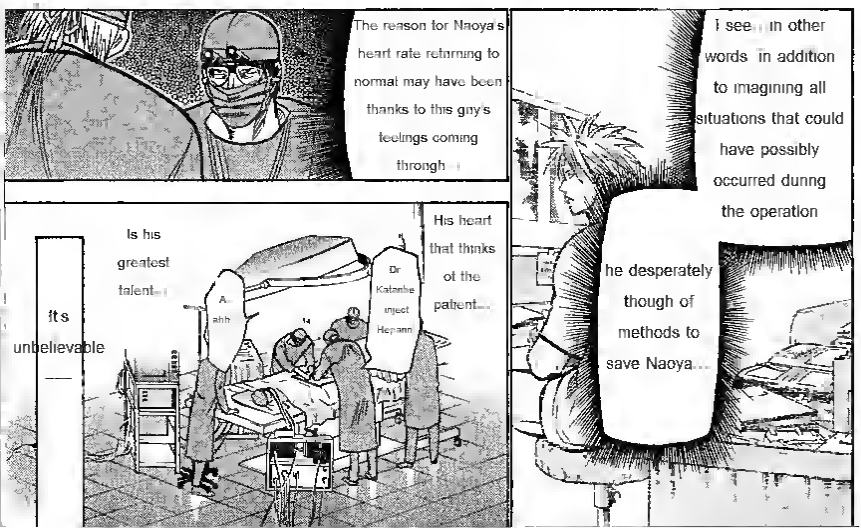
Okay

Hold that part down

Even though this is the first time this surgery has been done in the world, how is it that he can do everything so easily!?

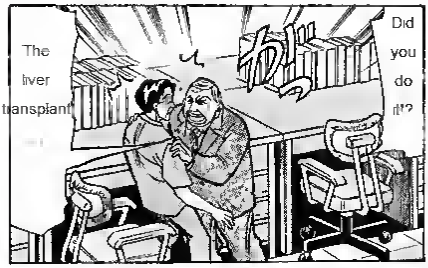
What a frightening man...

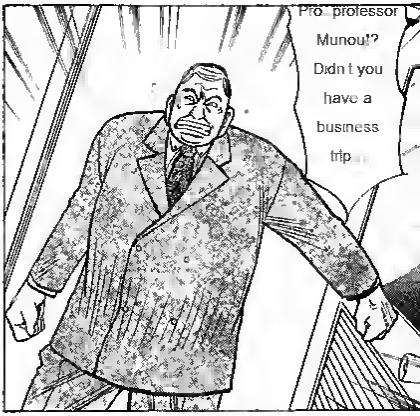
A doctor's job is to search for ways to help people if there is even the smallest potential to save precious lives—
!!
unbelievably extraordinary
...
His ability to do that is...


The reason for Naoya's heart rate returning to normal may have been thanks to this guy's feelings coming through
I see... in other words in addition to imagining all situations that could have possibly occurred during the operation
he desperately though of methods to save Naoya...
It's unbelievable
Is his greatest talent...
His heart that thinks of the patient...
Ahhh
Dr Katanbe inject Heparin

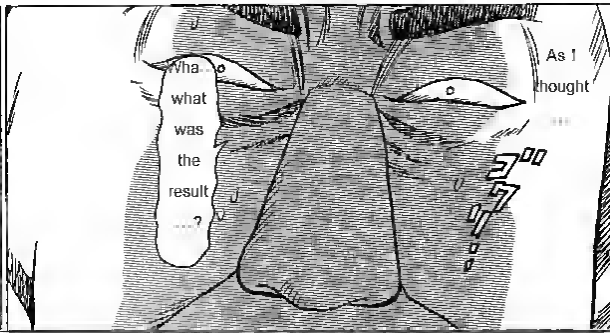
Really...

I truly didn't understand anything at all, did I...

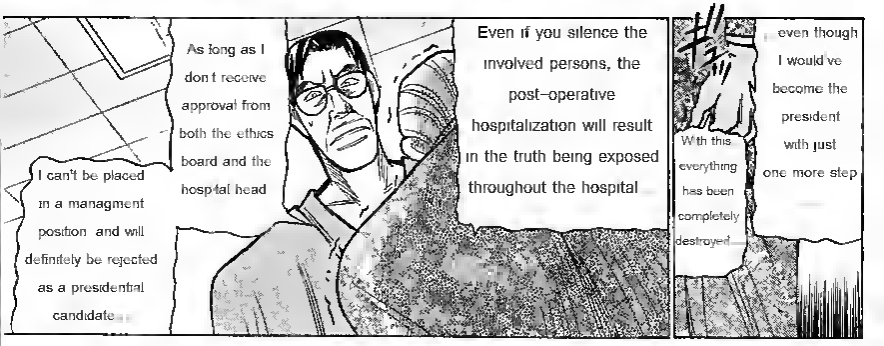




to

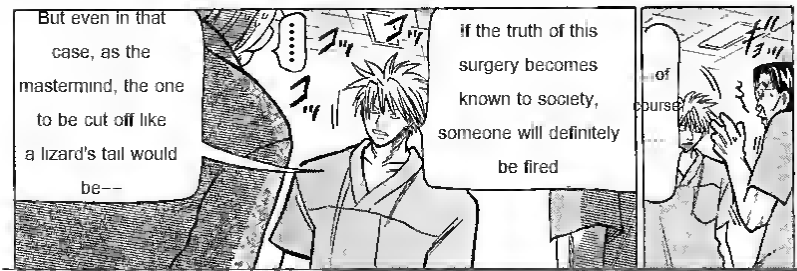


Fi..five hours!!?
There's no way...
Not only that, but the surgeon was **that** Ryouto...!?
The operative time was 5 hours, 12 minutes...
The surgery by Tsukasa Ryouto was beautifully done...
This is the worst...


I can't be placed in a managment position and will definitely be rejected as a presidential candidate...
As long as I don't receive approval from both the ethics board and the hospital head
Even if you silence the involved persons, the post-operative hospitalization will result in the truth being exposed throughout the hospital
With this everything has been completely destroyed...
even though I would've become the president with just one more step

...Yeah
I have to solve this myself...
Kataribe...!!
How dare you do this...

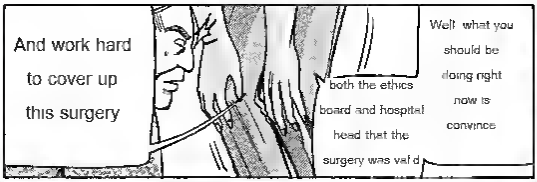
!
There's no need to do that you know?
Because of the success of this surgery which has been done for the first time ever
The hospital head can't exactly let Dr. Kataribe go, you see?
It was you ...
Dr. Kataribe ...!!
...? Wha... what are you saying?
The one who made it succeed wasn't ...

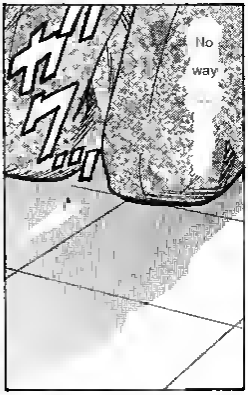

But even in that case, as the mastermind, the one to be cut off like a lizard's tail would be--
if the truth of this surgery becomes known to society, someone will definitely be fired
...of course...

Professor Munou!! Would it not be you...?
!!
Impossible! Though I am kind of the manager responsible for the case there's no way I would be treated as the mastermind!
It's obvious that I didn't help out with your plans at all!
If I was helping out then I wouldn't have gone for a business trip at the time!!

Didn't you miss your business trip?
Thanks to somebody's anonymous tip...
What are you saying? Once this gets out to society, who would actually listen to your excuses?
In addition...
Do... don't tell me...
Tha... that tip was...

This guy bet on that?
To frame me...


And work hard to cover up this surgery
both the ethics board and hospital head that the surgery was valid
Well what you should be doing right now is convince

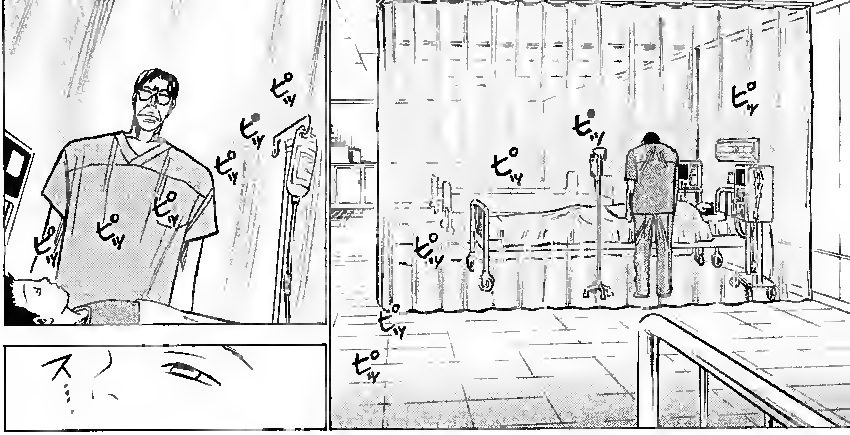

No way...

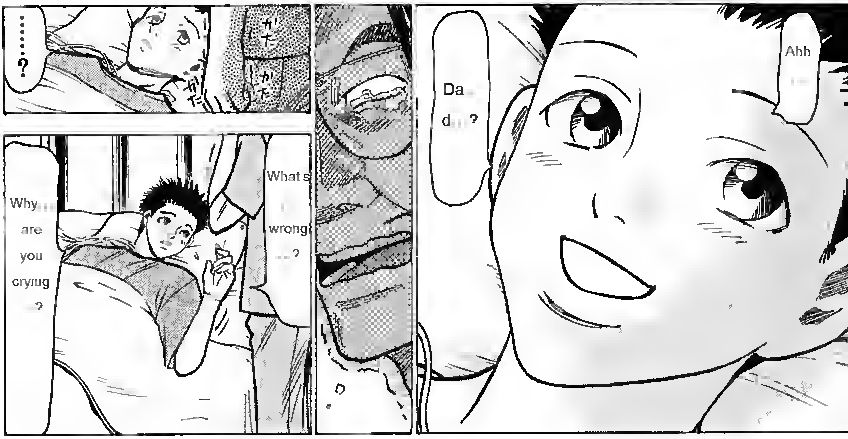
Professor Mu-no-u ♡
Hospital politics are your specialty right?

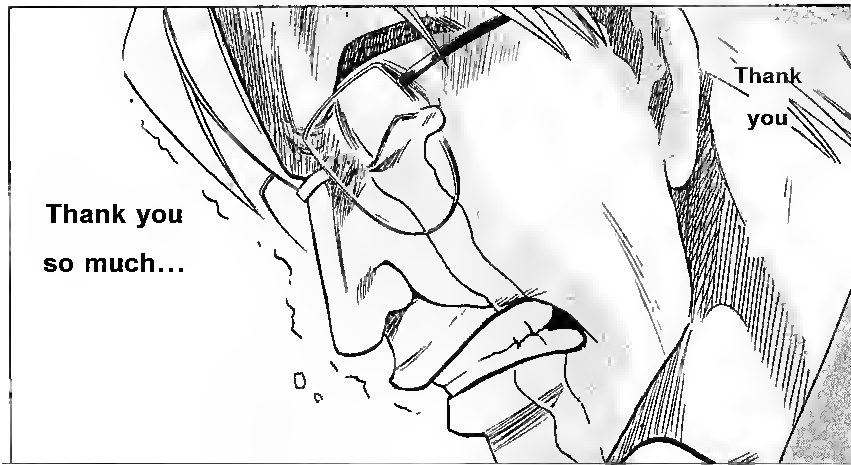
Urk...

Of course
That's only IF something acutally happens, as I have no intention of letting anything occur!
.....
If, by some chance, something happens to Naoya, at that time I will be the one to be prosecuted as the murderer or whatever accusations result.
I will be responsible for Naoya's post-operative care

I got it ...
Ah...ahh, that's... would be good ...
How about you go to meet him?
It's about time for Naoya to wake up
Dr. K...tambe ...

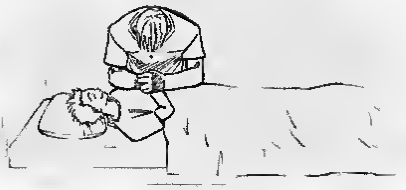

ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ピッ
ス…

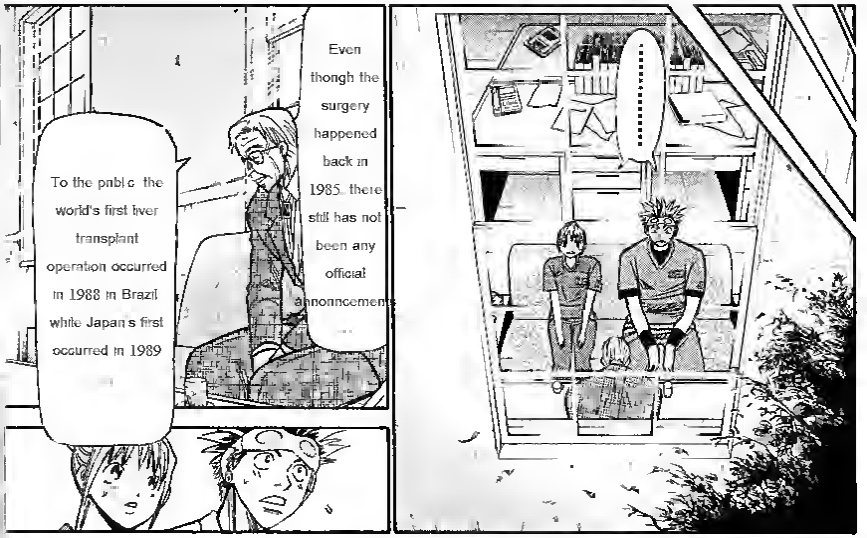

……？
カ
カ
カ
Why are you crying…?
What's wrong…?
Dad…?
Ahh…

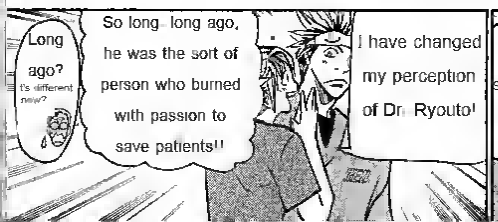

Thank you
Thank you so much…

Ryouto

....




To the public the world's first liver transplant operation occurred in 1988 in Brazil while Japan's first occurred in 1989
Even though the surgery happened back in 1985, there still has not been any official announcement...
.....


Long ago?
It's different now?
So long...long ago, he was the sort of person who burned with passion to save patients!!
I have changed my perception of Dr. Ryouto!

Eh?
Skipping?
Amazing...so that guy was such an amazing doctor...
With how he skips all the time, I wouldn't have even imagined it

Ah...well he must have undergone a lot of harassment with useless human relations and politics in the university hospital...

But you know...if he was such an amazing surgeon, why did Ryouto quit being a doctor?

While on the other hand, his part-time job at R.E.D. must have appealed much more to him at the time....

Though I tried hard to stop him from leaving...

1 year after the surgery, once there was no more fear of organ rejection or complications, and Naoya recovered, he left the university hospital.

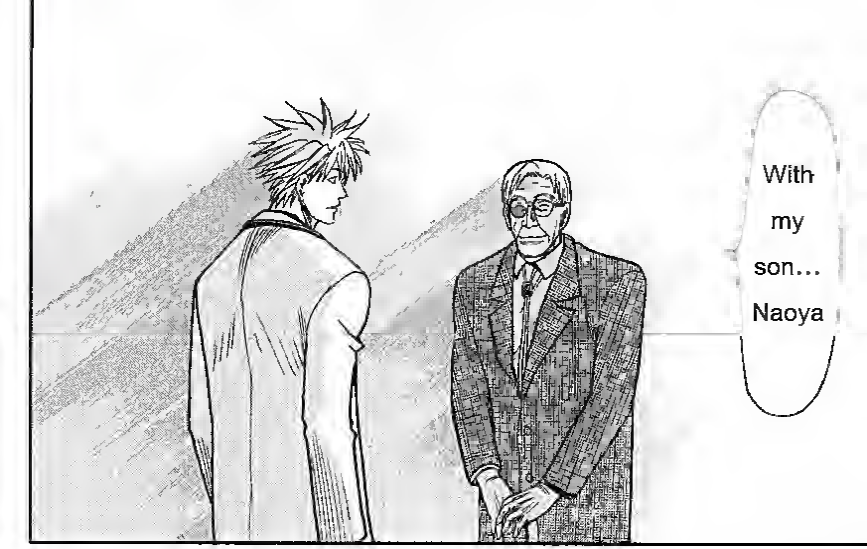
So that's how it was...

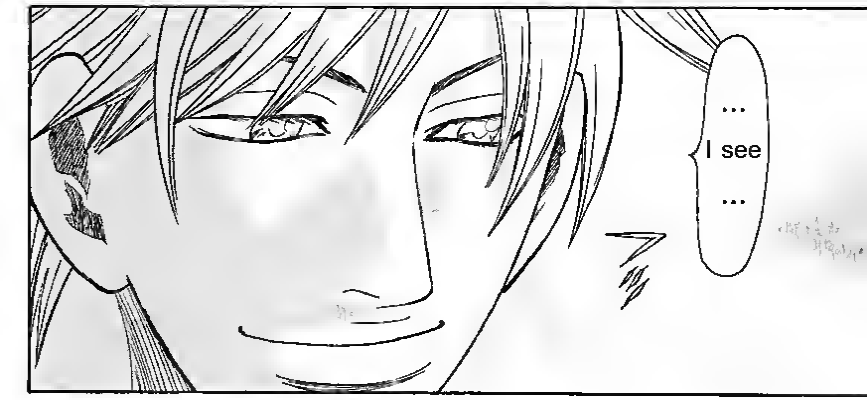
and became a professor - all thanks to the skills I learned from watching Ryouto's operation at that time.

However...in the 90s, I succeeded in countless cases of liver transplants.

He is my greatest benefactor ...
.....

Eh? Really?
Sorry Ryouto.. actually, I have to return soon ...
I've made you wait quite a bit
Sorry about that Dr Katanbe —
Ahh, I have a promise to eat together...
Do you have some plans later?


With my son... Naoya


... I see ...

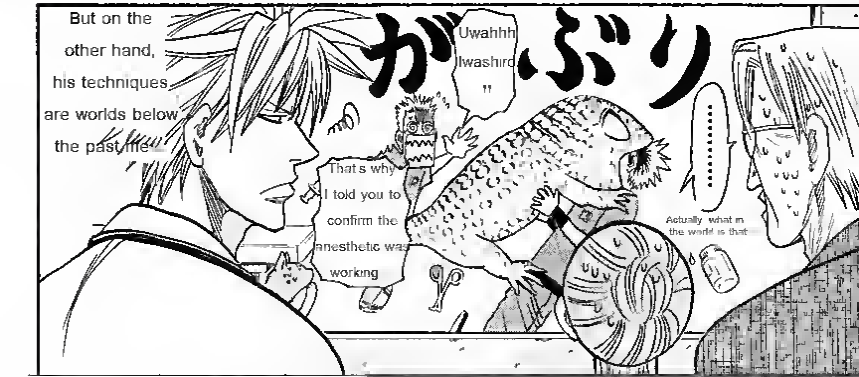
!
Dr. Iwashiro, Dr. Iwashiro!! Please come for an emergency case.
Ahh, do your best 'kay~ ♡
Ahhmm...Dr. Kataribe, Ryouto, I'll be back soon!

I think I finally understand why you like Dr. Tesshou so much!
?
Hey Dr Ryouto?

Dr. Kataribe! What did you tell everyone!?
Nah ...
!!
it's because the way how Dr. Tesshou tries his hardest to save a life greatly resembles Dr. Ryouto in the past isn't it?
.....

Ehhh? Really–?
It's not like the past me and Tesshou resemble each other.
Miss Senou ...

……？
Because--
his passion to
save a life
is worlds above
the past me...
22
Wahhhhh,
hold him
down, hold
him do...


But on the
other hand,
his techniques
are worlds below
the past life...
がぶり
Uwahhh
Iwashird
That's why
I told you to
confirm the
anesthetic was
working
……
Actually what in
the world is that

Thanks far reading!

In arder ta make chapters mare accessible, I created a Wardpress ta stare all my translated chapters anta.

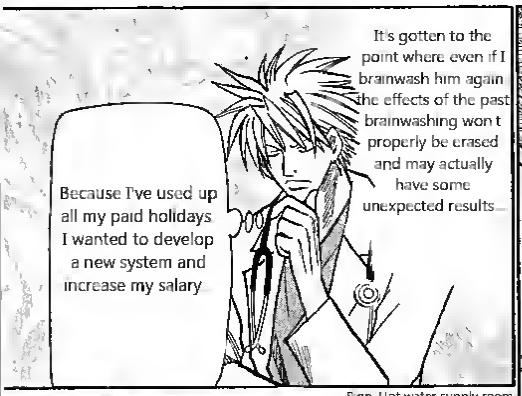
kirikawildlife.wardpress.cam

Credits

RAW Pravider: katachiwa

Translatar, etc.: Kirika

Chapter 75:
The condor is balding


It's gotten to the point where even if I brainwash him again the effects of the past brainwashing won't properly be erased and may actually have some unexpected results...
Because I've used up all my paid holidays I wanted to develop a new system and increase my salary

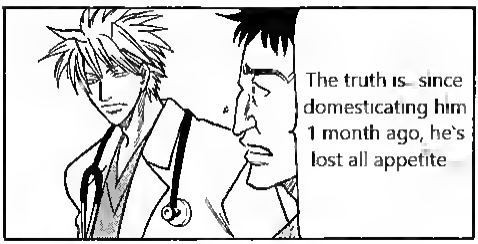
He's become this kind of inconceivable character...
GIGI
Chapter 75
The condor is balding

I don't really feel like working on a hot day like this, but I guess I'll have to give up on taking a rest day...
Hey, are you imitating a caterpillar—?
Ahh, it's the principal
I don't think that's how you ride a skateboard though
The inside of the owner's mind has currently become like *ichael Jackson's face...
He did so much plastic surgery, that even if he did more he'd just end up destroying his face...

What's wrong, Tesshou?
Hmm

Could you look at this for a bit?
Ryouto! You came at a good time!

*Note: The buzzard is native to the Americas, whereas vultures are native to Africa and Eurasia. Vulture is the official name.



4

Sure
Show me the test results for a bit
But you know, no matter how much I examine him, there doesn't seem to be anything wrong
So I have no idea what the cause is .....
Hmm....
ペラ

*Note: See Volume 2 (Chapter 14)

Looking at the exam results, he seems to be perfectly healthy, you know?
Mr. Takami, are you sure you haven't mistaken anything?
What's that supposed to mean
As expected because of the previous case, you've studied up on the Californian condor
For Tesshou, the examination is unusually well done, isn't it
There's no way
Though it's true that for some reason, on the way here he suddenly got better but
Just a few hours ago, he truly seemed to be suffering a lot!!

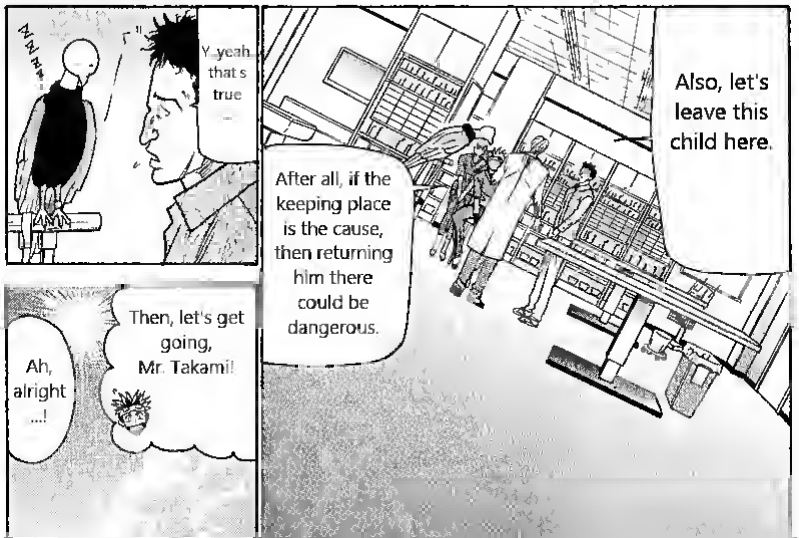
I don't think that Mr. Takumi is lying
Rather, there's no point in lying to a doctor
Ryouto
.....
That's right!
Hmm

I'm off in the afternoon, so starting now, I'll head over to Mr Takami's place!!
It could be that the place where this guy is being kept is the cause!

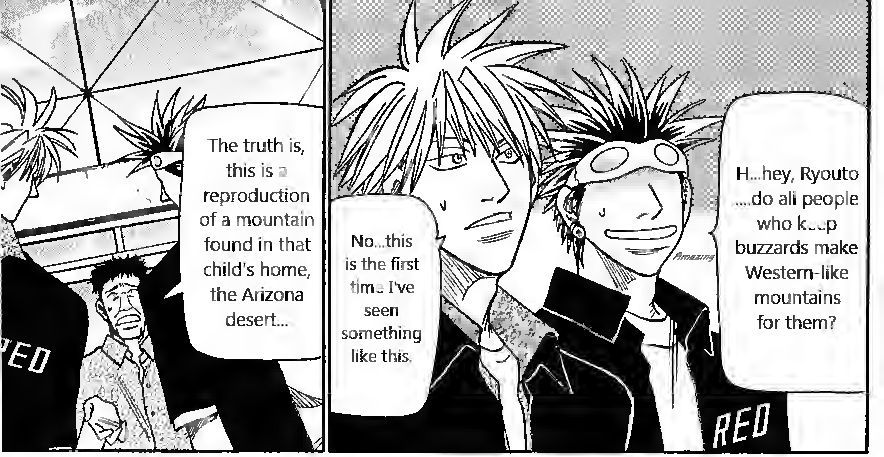
!?

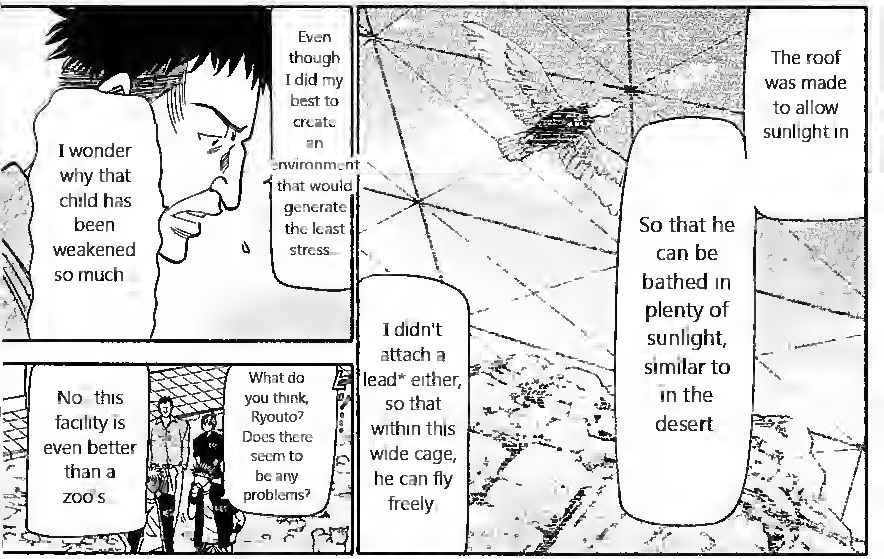
I also know how hawks are kept after all ♡
But if that's the case then I should go with you as well ♡
THAT is a wonderful judgement Tesshou!
It's fineee, okay ♡
But, you're not off in the afternoon right??

He kind of reminds me of my past self...
スーーン...
Today, Rin and Kurachi are here after all~ ♡


Y..yeah, that's true...
Also, let's leave this child here.
After all, if the keeping place is the cause, then returning him there could be dangerous.
Then, let's get going, Mr. Takami!
Ah, alright ...!

My home is on the top floor of this building
Well, you see.
This is that child's keeping ground
WILDLIFE
WILDLIFE
WILDLIFE


The truth is, this is a reproduction of a mountain found in that child's home, the Arizona desert...
No...this is the first time I've seen something like this.
H...hey, Ryouto ....do all people who keep buzzards make Western-like mountains for them?
RED

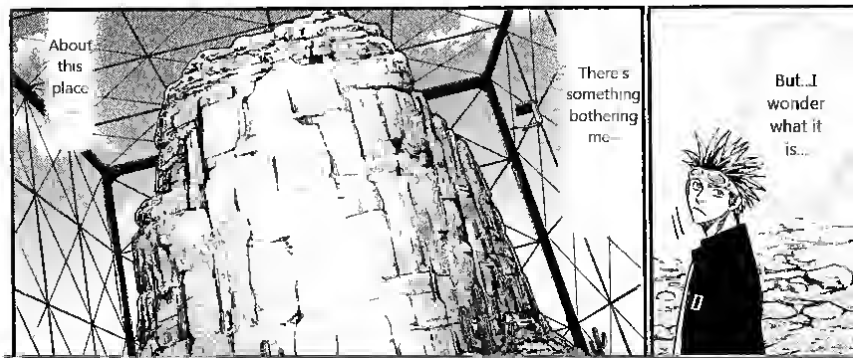

I wonder why that child has been weakened so much
Even though I did my best to create an environment that would generate the least stress...
The roof was made to allow sunlight in
So that he can be bathed in plenty of sunlight, similar to in the desert
I didn't attach a lead* either, so that within this wide cage, he can fly freely
No...this facility is even better than a zoo's
What do you think, Ryouto? Does there seem to be any problems?

*Note: It's a rope used to tie a bird down so they don't fly away

Ah, I know! Mr. Takami!!
I will definitely find the cause of the illness!
So please, don't make such a worried face!!
Would you mind if we hospitalize Sir Bald* tonight?
Eh!?

*T/N Note: He's referring to the vulture

He'll be in your care!!
Y_yes, please do!!
For one whole night, I want to stay by his side and observe him
!!
Then shall we return to the hospital for now?



Well ...
二科医局
With that much money invested into it, he must have researched a lot on how to keep a buzzard
There's a low possibility of there being a problem with how he's keeping it...
The cause truly is a mystery ...
Ah, thanks ...

Sing: Second Department Medical Office

But Mr Takami was pretty worried too...
Hmm ...
I wonder if it's really nothing ...
Well in this world there are people who worry too much and imagine symptoms of illneses that aren't there too
It's possible that it really is nothing you know?
.....

Hm mm mm
HM MM MM

Hmm

Uwahh!
Don't just suddenly appear! And what's with that look!
It's totally in you know ~~

Tesshou ~~
!?

Totally you what's with that headband? Where's your usual hat?
CICI

.....
Don't tell ma... Ryouto did that to the owner again ...
No no, that's not fashionable at all yo
Hat --?
GIGI
out ...
Ah ...
?
If you go around with your head exposed on a hot day like this, it won't take long for you to pass...
But you know, old man... isn't it better if you wear a hat~?
The cause is ...
I...I've got it--!!

THIS
!!

Yeah, that's right! Lately there have been a lot of really hot days, right?

With the sun glaring down daily on that unprotected head, he's bound to get sunstroke!!

The baldness is causing sunstroke ...!?

Eh ...

That mountain mistook what the important part was! Ain't that right!?

When coming to R.E.D, the reason by Sir Bald got better is probably becuase he was riding in the dark taxi

If you think about it like that, doesn't it all make sense?

Natural Habitat

In addition, Mr. Takami's mountain in the cage didn't have any shade at all! In a natural habitat, there would definitely be some form of shade, right!?

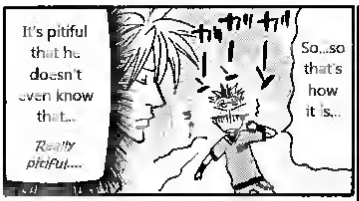
Mr. Takami's cage

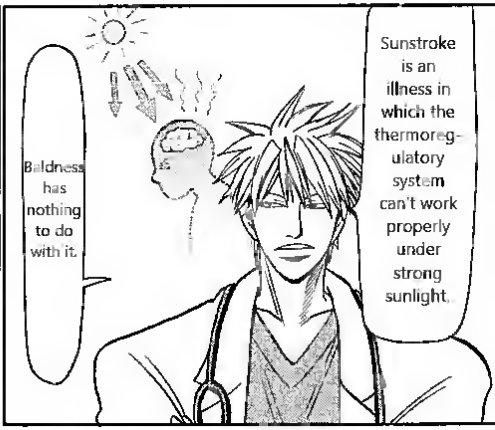
North

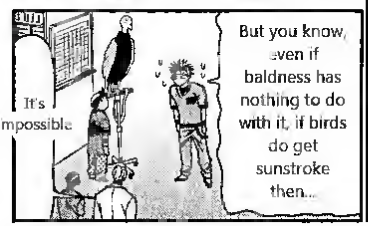
Since the mountain faces the north, it doesn't provide any shade.

I knew it!!

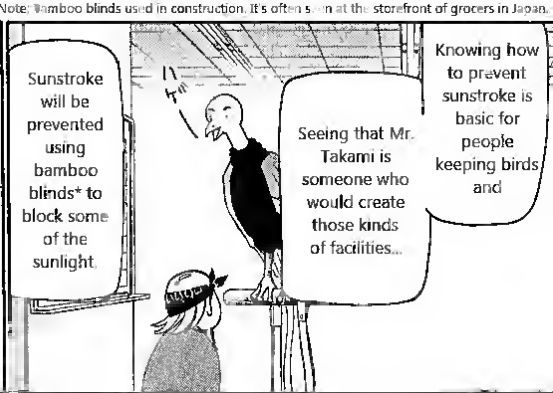
...it's true that birds can get sunstroke...




Baldness has nothing to do with it.
Sunstroke is an illness in which the thermoregulatory system can't work properly under strong sunlight.

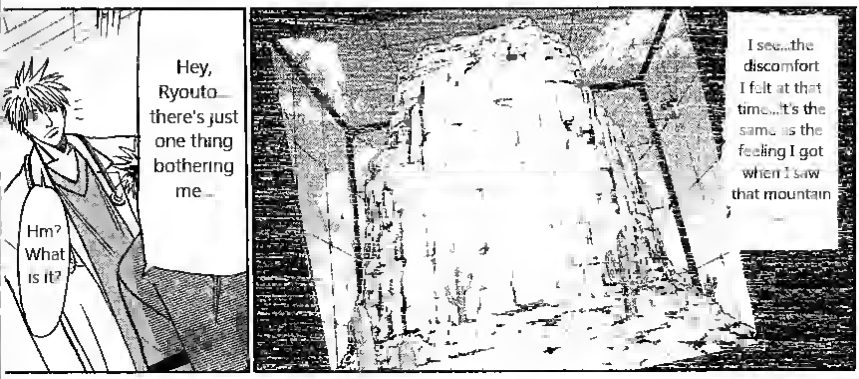


*Note: Bamboo blinds used in construction. It's often seen at the storefront of grocers in Japan.


Sunstroke will be prevented using bamboo blinds* to block some of the sunlight.
Seeing that Mr. Takami is someone who would create those kinds of facilities...
Knowing how to prevent sunstroke is basic for people keeping birds and

I thought that finally.. with this I could help Sir Bald....
So it was just my amateur thinking huh...
Te.. Tesshou ?
.....
"Amateur thinking"
Wait
Hmm ?

17


Hey, Ryouto... there's just one thing bothering me...
Hm? What is it?
I see...the discomfort I felt at that time...it's the same as the feeling I got when I saw that mountain

!!
Don't you think that the design of that mountain is similar to how an amateur would imagine the home of a condor?

...hm...
While in truth, Mr. Takami doesn't actually know the proper way to keep a condor?
With how simply that facility was constructed, could it be that he just happened to have a lot of money
Now that you mention it it does bother me a bit...
that unnecessary Anzona-style design...
Y...yes!
Could you quickly call Mr. Takami here?
Alright, Miss Senou!

As we thought...
You know, Mr. Takami ...
Even though it's a bird that lives in the desert?
キョト
Eh? Sunstroke?
!!
When humans keep wildlife, they selfishly imagine that to be the natural state of the animals.
It's because of that especially that pet owners should be properly informed,
and that they have the responsibility to make sure that the animals are even a little bit more happy.

Mr. Takami ...
For it....to be all my fault...
No way ...
!!
It's not just a matter of spoiling them...!!

Y yes!!

It's still not too late... to start now

I too, have to learn from his attitude and change a little

20

Man, as usual Tesshou's preseverance is amazing

Sunstroke is an illness that can, at worst, cause death

It s all thanks to Tesshou for not giving up until the very end that it didn't lead to a big deal

With out giving up, right. !!

For now, I guess I'll aim for some more paid leave and try brainwashing the owner again

I hope you enjoyed the chapter!!

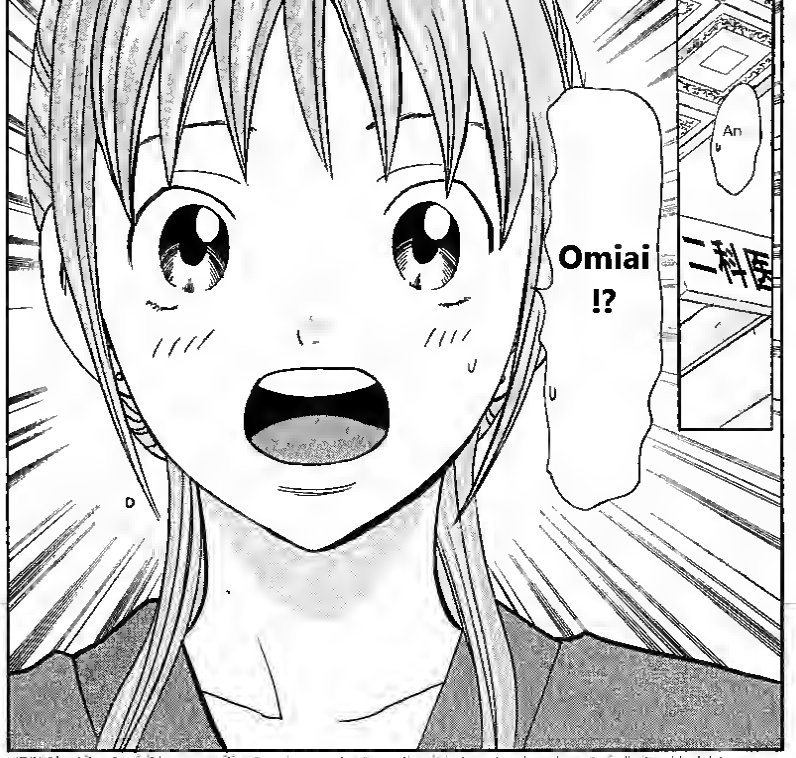
Credits

RAW Provider: katachiwa

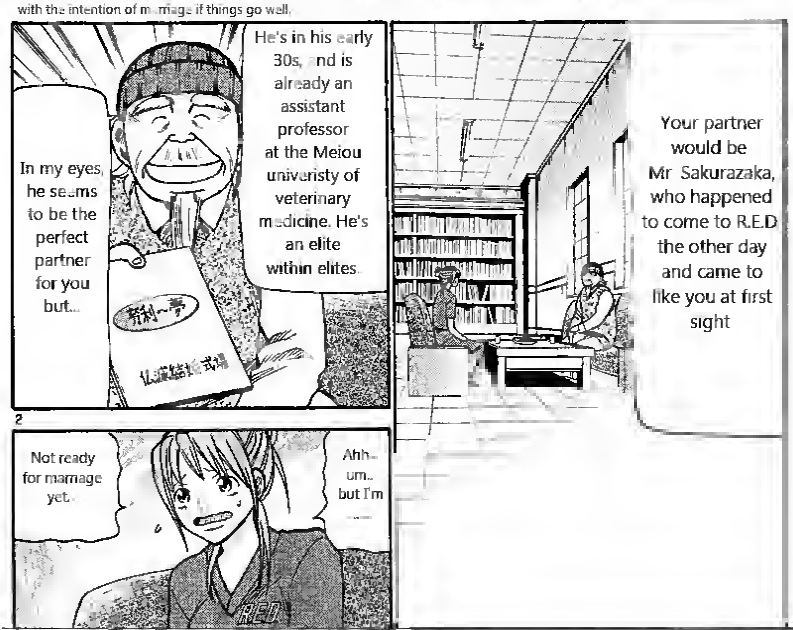
Translator, etc.: Kiriko

kirikowildlife.wordpress.com

Chapter 76:
How did it come to that?



*T/N: I kept it as "omiai" because writing "marriage meeting" everytime is just way too damn long. Basically it's a blind date with the intention of marriage if things go well.

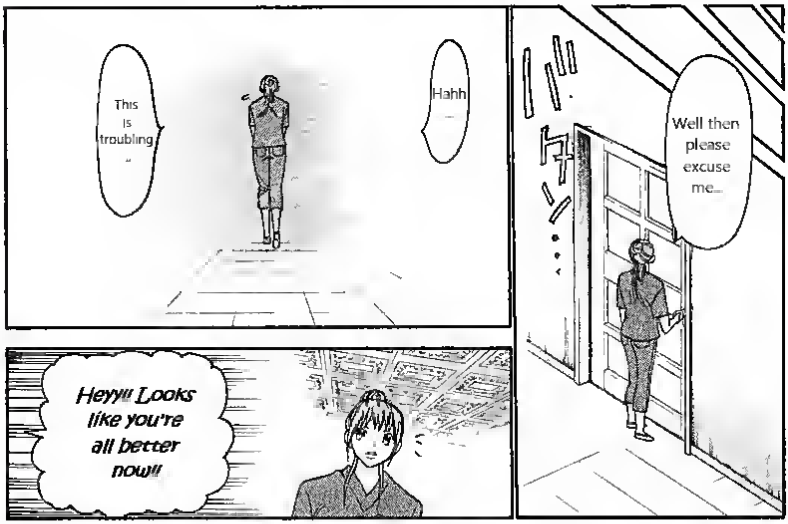

He's in his early 30s, and is already an assistant professor at the Meiou univeristy of veterinary medicine. He's an elite within elites.
In my eyes, he seems to be the perfect partner for you but...
Your partner would be Mr. Sakurazaka, who happened to come to R.E.D the other day and came to like you at first sight
Not ready for marriage yet.
Ahh... um... but I'm...

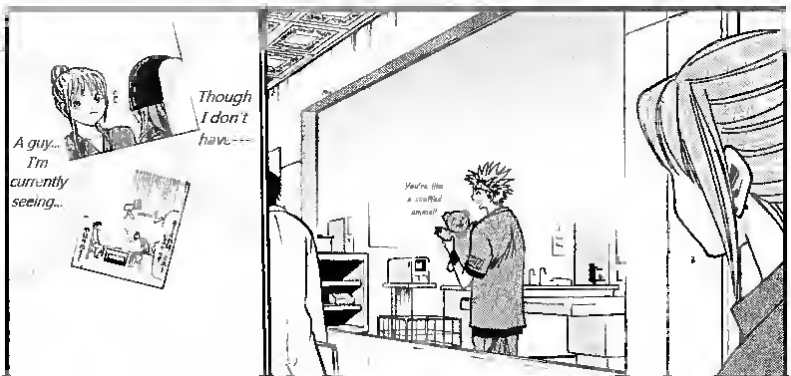
Are you currently going out with anyone?
That is well...
Unfortunately
There's no one but...
I thought so
!?

The truth is... I'm just so, soo worried about you, as a graduate of Nagatanien that I can't sleep at night...
Eh...
I watch you take the night shift day after day...
Without even a single rumor floating about you...
And I feel that at this rate, you might never get married...!

I already don't have that much time left!
While I'm still alive, I want to see you become happy!!

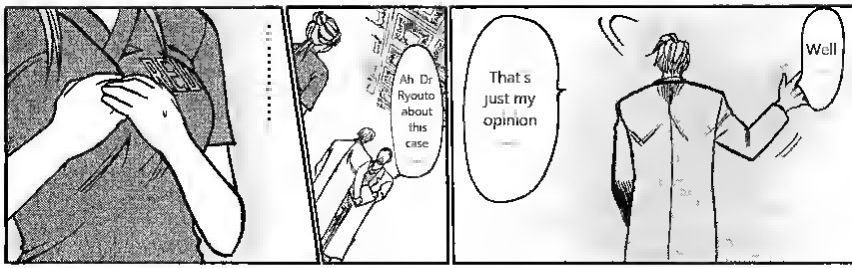
You'll think about it!!
I... I see
Tha... that's too much please don't cry, owner
I'll think about going to the omiai...
Rather hasn't the owner's character changed again?
Did Dr. Ryouto do something again?
That's great that's really great!!


This is troubling...
Hahh...
Well then please excuse me...
Heyy!! Looks like you're all better now!!


A guy... I'm currently seeing...
Though I don't have...
You're like a cornered animal!

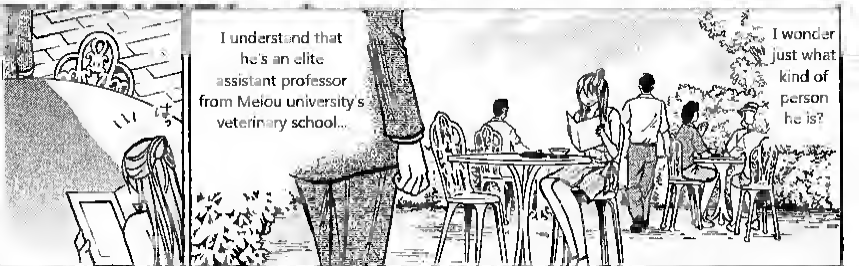
.....
5
!!
I heard you're going to an omiai?
Hey, Miss Senou
Wh...why do you know about that!!
I have sharp ears for this kind of gossip
♡
Pl..please don't tell anyone about it
It's not like I've decided that I'll do it yet!!
.....
You know .....

If there's someone that you're interested in, then you can purposely try to make them jealous to see their true feelings, you know?
All the more so for thick-headed guys right ♡


Well...
That's just my opinion...
Ah Dr Ryouto about this case...

I guess I should try it out the omiai...

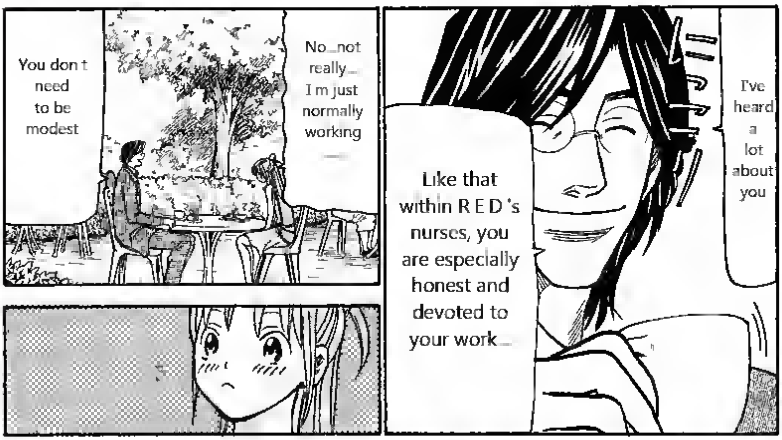
A few days later...
INOKITEI
It might've been better to not do this. I'm pretty bad with these sort of things...
You don't have to do all that formal stuff, just try meeting up with the two of you.
Also, your partner Sakurazaka seems to have a certain place in mind for the meeting day, and would like you to just go in casual wear.

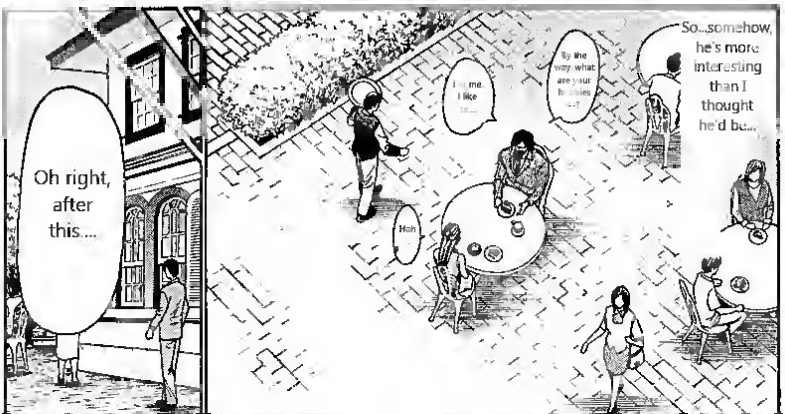

I wonder just what kind of person he is?
I understand that he's an elite assistant professor from Meiou university's veterinary school...

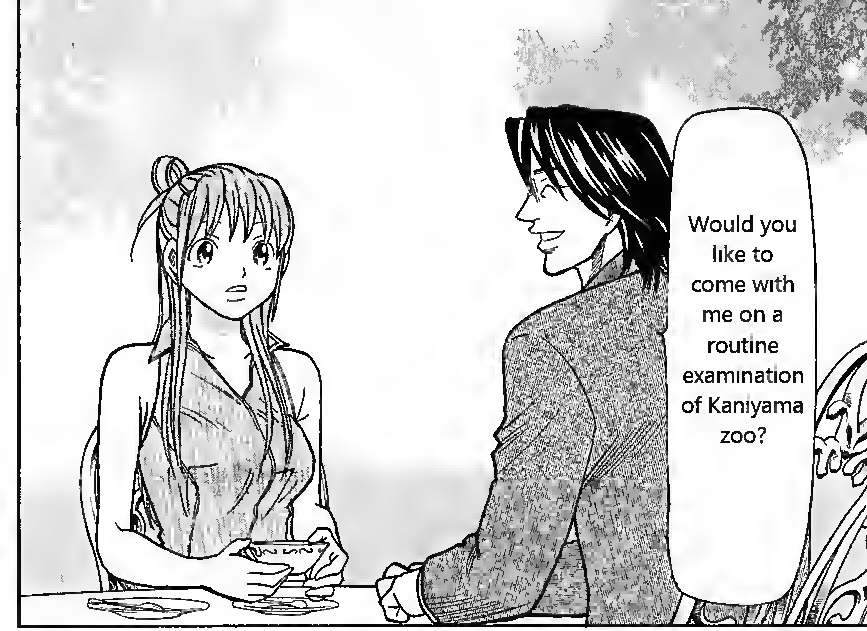
Nice to meet you Miss Mika Senou right?
I m Sakurazaka
uwah

You were aware of that correct?
I requested for this omiai myself .....
Ahh, I'm happy that you came today
Ah, yes likewise
he kinda gives off a cooler impression than his picture..

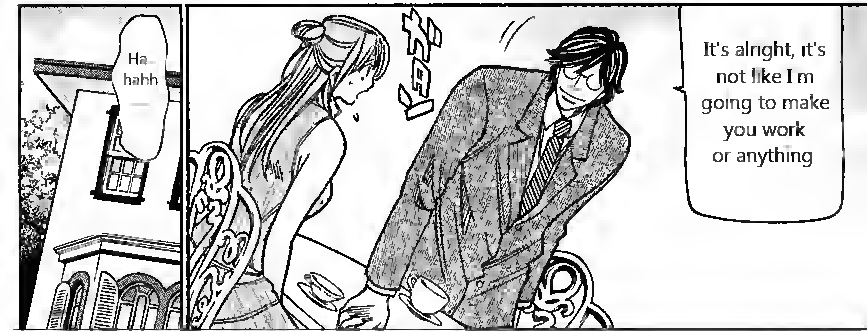
Have you been working at R.E.D. for many years now?
Ye...yeah it's been about 2 years now...
He came to like you at first sight...


You don't need to be modest
No...not really... I'm just normally working
Like that within R.E.D.'s nurses, you are especially honest and devoted to your work...
I've heard a lot about you


Oh right, after this...
Hoh
By the way, what are your hobbies...?
So...somehow, he's more interesting than I thought he'd be...


Would you like to come with me on a routine examination of Kaniyama zoo?

So I figured that to understand me sooner, watching me on the job would be the fastest way!
I dislike being indirect
Hah?
.....

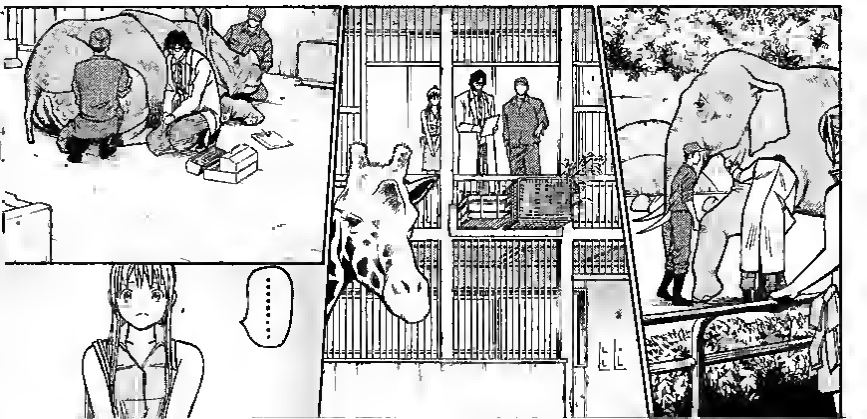

Ha hahh
It's alright, it's not like I'm going to make you work or anything

横浜市立
掛山動物園

Dr. Sakura-zaka!!

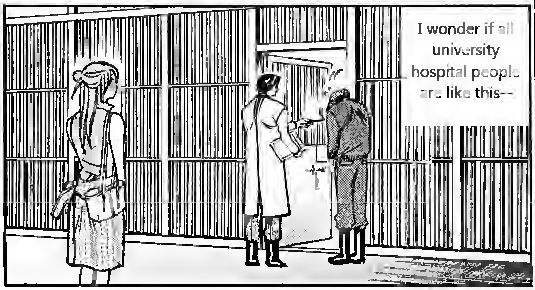
Ahh...

Yeah, nice to see you
Good afternoon, doctor!

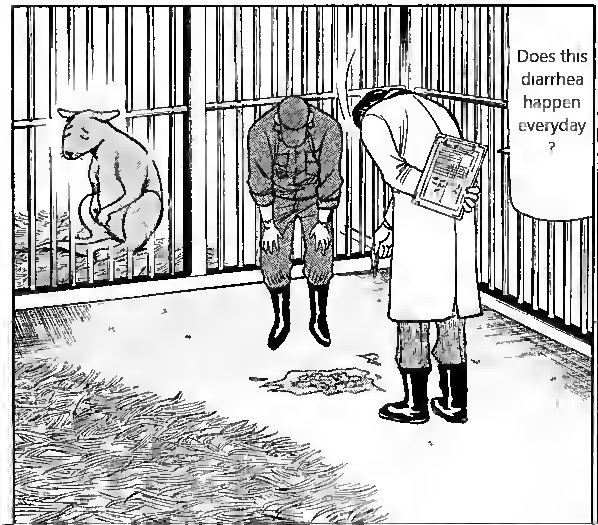

.....

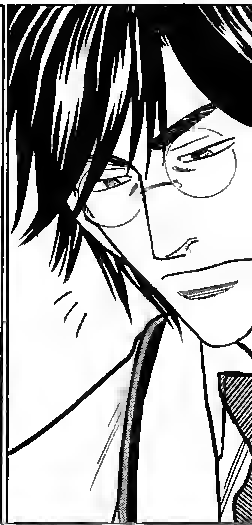
...but...

It's true that...
His medical examination and consultation skills are amazing...

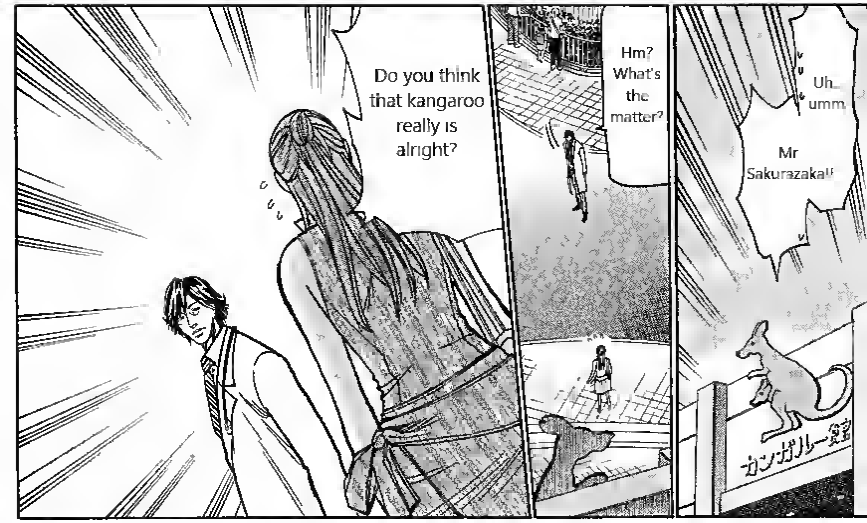

I wonder if all university hospital people are like this--

His treatment of zookeepers and the patients is quite different compared to RED


Does this diarrhea happen everyday ?



He really likes bread and will still eat some of it but...
Yeah it's been going on for a few days now and sometimes there is some pus mixed in as well
On top of that, his appetite has also decreased
Hm...
Well it shouldn't really be something to be too worried about
I think that the reason the diarrhea hasn't stopped yet is because he hasn't quite gotten over his cold
I wonder if that's the case...
Let's go, Miss Mika!
I have another examination to do, so for today
Well for now just keep watch over him


Uh... umm
Mr Sakurazaka!!
Hm? What's the matter?
Do you think that kangaroo really is alright?
カンガルー舎

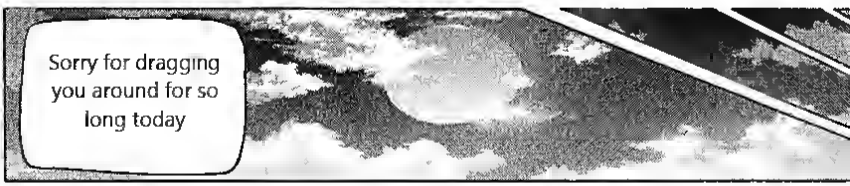
Ah, does it bother you?
カンガルー舎

That kangaroo caught a cold 1 week ago, so I administered some antibiotics
After examining it, I didn't find any other illnesses, so the diarrhea is probably due to the cold
As long as we continue the antibiotics, the cold should be cured sooner or later.
B.. but the zookeeper was pretty worried!
If it was a doctor from R.E.D.

Ahh...
ピロロロロロ

!!!
If it was Dr. Tesshou, he definitely wouldn't leave it alone...
At a time like this...
They likely would do another pointless test...?
If it was a vet from R.E.D., in order to satisfy the zoo-keeper,

Sign: Director's room



16

As I have decided to transfer to Kimberly university in Canada
The truth is I will be leaving Meiou university soon
No, it's alright ...
Miss Mika ....

That's why I think that for you I would be a vet with enough merit ...
And I want you to know that even if you come with me overseas, I'm a man that will definitely be capable of making you happy.
U... umm ...
Isn't that a bit fast .....
I still haven't prepared any sort of reply, and...
We've only really just met .....

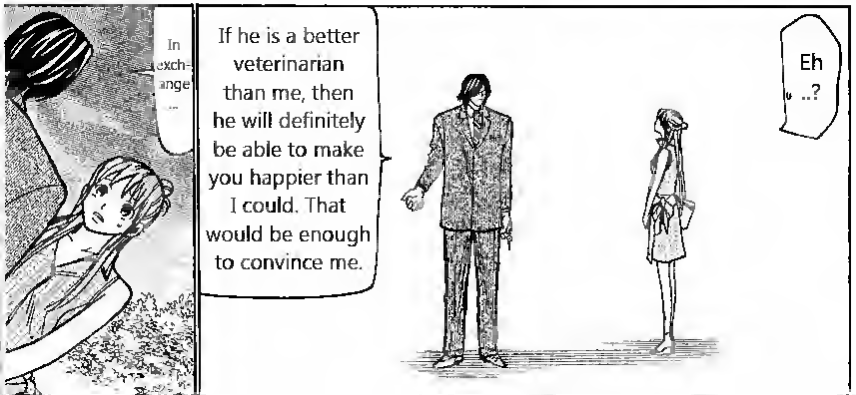
That's true .....
Normally, this would take a lot of time to decide.
However, I don't have any time.
Because if possible, I want a trustworthy companion to come with me to Canada....
Miss Mika ....

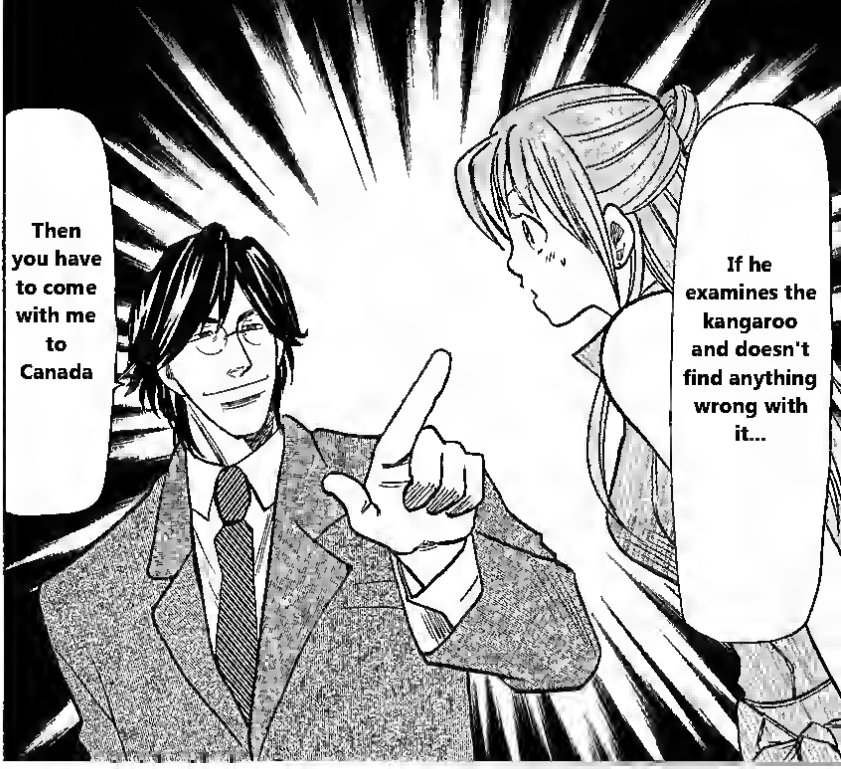
I really like you a lot.
And, I have the confidence that I will be able to make you happy.

Hm...? Miss Mika, could it be
That you have a guy you like in R.E.D.?
!

As I thought...
It's pretty easy to see...
N...no, um, err...

Miss Mika, that case with the kangaroo was bothering you right?
But ...
If that's the case, it makes things faster
Have that doctor at R.E.D. examine that kangaroo, and if he happens to find an illness that I didn't see,
Then I will give up on you.


In exchange ...
If he is a better veterinarian than me, then he will definitely be able to make you happier than I could. That would be enough to convince me.
Eh ..?


Then you have to come with me to Canada
If he examines the kangaroo and doesn't find anything wrong with it...

How

Achoo !!
At that time
Iwashiro is it a cold?
How did it come to that!?

I hope you enjoyed the chapter!!

Credits

RAW Provider: katachiwa

Translator, etc.: Kiriko

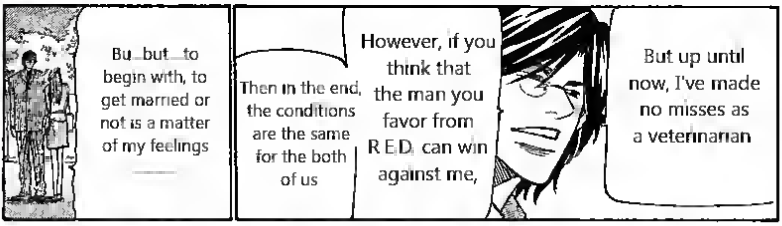
kirikowildlife.wordpress.com

If he examines the kangaroo and doesn't find anything wrong with it...
Then you have to come with me to Canada
Chapter 77:
A HOT battle

How

How did it come to that!?

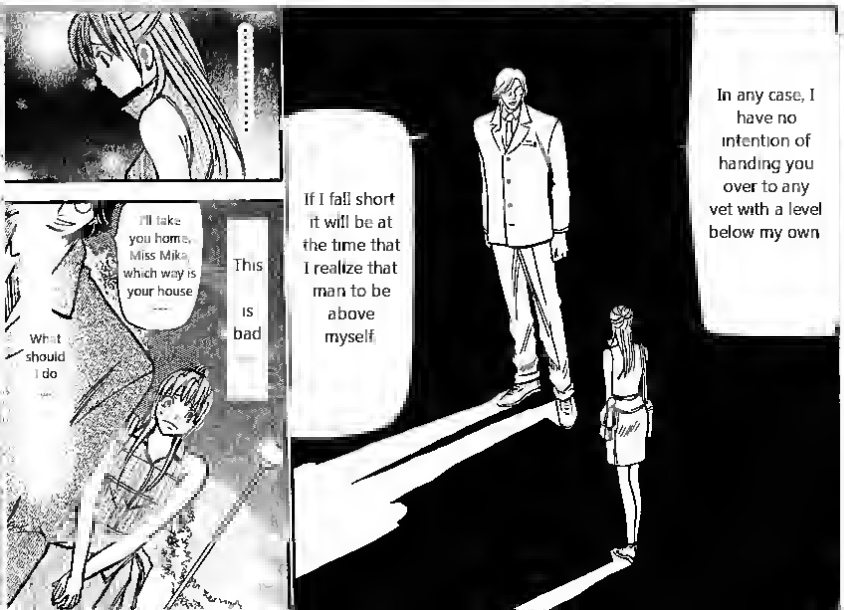
And getting married if he can't find any other sickness is...
It may be something other than a cold, but it could also just be nothing
Ah... um... isn't that a little too reckless...?
Because I have confidence that as a veterinarian, I've made no mistakes
It *is* a little reckless


Bu...but... to begin with, to get married or not is a matter of my feelings
Then in the end, the conditions are the same for the both of us
However, if you think that the man you favor from R.E.D. can win against me,
But up until now, I've made no misses as a veterinarian

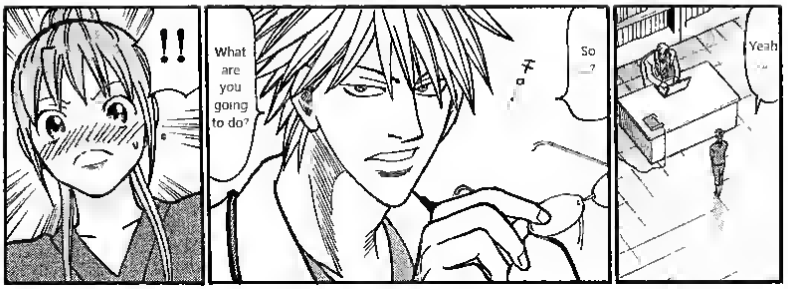
2

Eh...?
Because once you marry me, you'll eventually realize that you didn't make any mistake in doing so.
I believe that it'll work out som...how.

In addition ...
I believe that above all else, I will treasure Miss Mika
I believe that for you, I will lack in nothing as a husband
I have even greater confidence in my ability to succeed as a researcher than my ability as a vet


.....
I'll take you home, Miss Mika, which way is your house ...
This is bad
What should I do ...
If I fall short it will be at the time that I realize that man to be above myself
In any case, I have no intention of handing you over to any vet with a level below my own

Sign: Second Department Medical Office



4

I can only ask a doctor with Dr. Ryouto's capability to do this for me!?
Because if he can't find the kangaroo's illness, I'm going to have to get married, you know?
Eh?
Umm... if possible... I was wondering if Dr. Ryouto would do the examination...?

Are you sure?
That you don't want to ask that certain someone about this?
And also,
The hospital director and Dr. Misaka couldn't really be bothered with this sort of thing...
.....
Dr. Riki isn't really appropriate either.

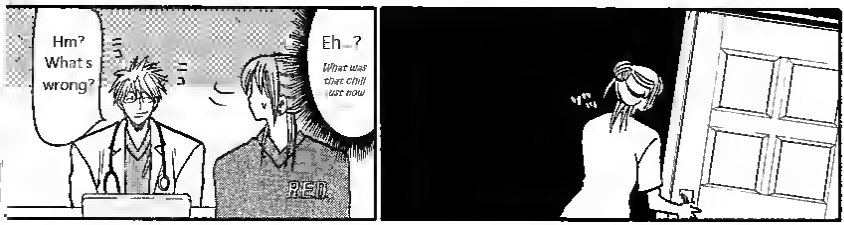
5

Because, the one who Mr. Sakurazaka challenged was "the vet that Miss Senou likes in R.E.D." right?
I...don't have one!! That sort of person...
Oh..? Really?

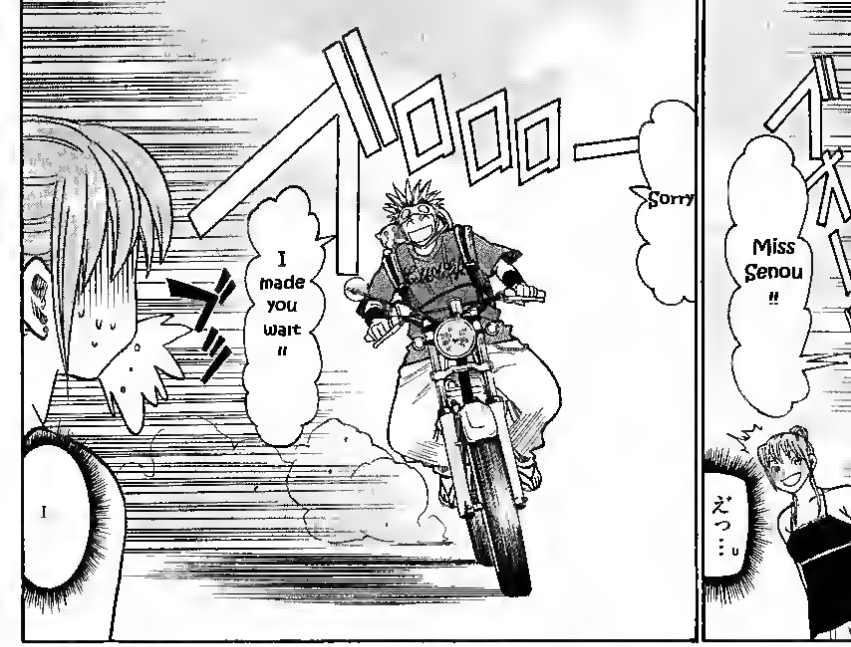
Don't you want to see that?
A HOT battle between the guy you like, and the guy that likes you .....
Because in the first place, Miss Senou, didn't you go to the omiai to make the guy you're interested in jealous?
I don't have anyone like that....
I... like I said

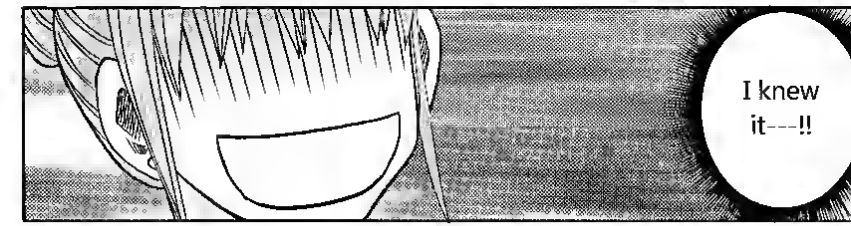
It's alright if I meet you at the site right?
Please tell Mr. Sakurazaka and the zoo that I will be going tomorrow morning to do the examination
Well I guess if that's the case then it's fine? If I go
Really!?
Yes! Thank you very much!!

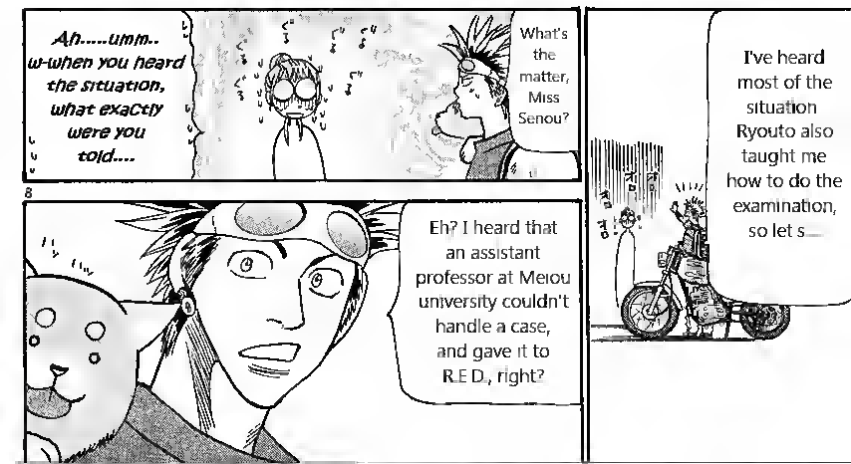
Then doctor, I'll leave tomorrow up to you
Ahh


Hm? What's wrong?
Eh...?
What was that chill just now

The next day
have a bad feeling
I... somehow...
It's... nothing


I made you wait !!
Sorry
I
Miss Senou !!
えっ…


I knew it---!!


Ah.....umm.. w-when you heard the situation, what exactly were you told....
What's the matter, Miss Senou?
I've heard most of the situation Ryouto also taught me how to do the examination, so let s—
Eh? I heard that an assistant professor at Meiou university couldn't handle a case, and gave it to R.E.D., right?

What's that supposed to mean?
Oh right, Ryouto told me to tell you: "Miss Senou, I'm expecting a report on his jealousy, ufu <3", but.....
Thank goodness...
As expected of Dr. Ryouto, he didn't say any unnecessary things....
それ本人に言わせる先生!?
Background text: Would you normally ask the person in question to say that?? Dr. Ryouto??
He's definitely having fun with this...
?
Horrible... that's so mean, Dr. Ryouto...

And since a few days ago, he's been having diarrhea...
Because of a cold 1 week ago antibiotics were administered
Hmm I see...

For now I guess I'll take a quick look!
Understood! I don't really know about Dr. Sakurazaka's results but,
His appetite keeps declining day by day, and now he only eats a very little bit of his favourite bread....
Yeah...Dr. Sakurazaka said that due to the cold, he was having diarrhea, but if it's that, I feel that he's recovering too slowly...
Th...thank you very much!

Hm? What's wrong
EH ..!?
Then, I'll administer some anesthesia, so please wait a moment...

GRHH!!
REB

Are...are you alright!?
Wahh, doctor !!
FUGYA !!
A.... approaching from the back is also bad!!
E...e...even if the patient isn't a savage beast, I guess approaching from the front is bad, huh....
You first have fo chase them to a corner, then you need 2 to 3 people to hold them down to do the injection
Kangaroos are very cowardly and prone to nervousness, so they are well-known to kick when approached by an unknown person
11
Is he really alright, this doctor ....
Ryouto that ass, he forgot to teach me that....
Ah tha that s nght isn't it....

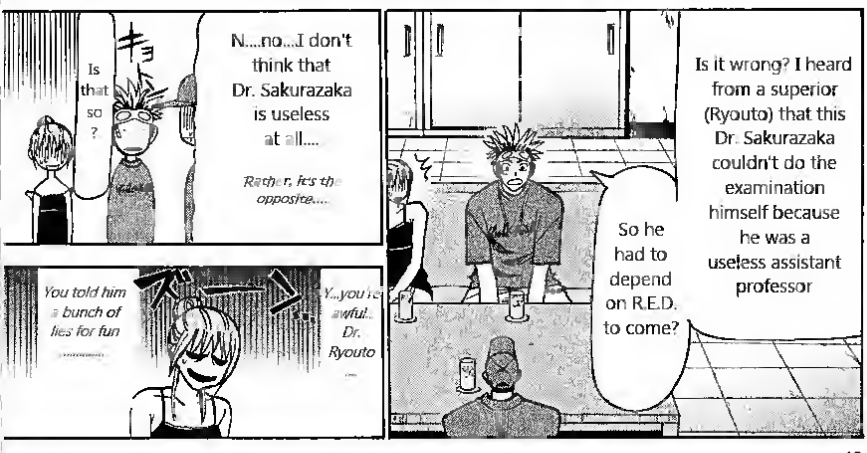
事務所

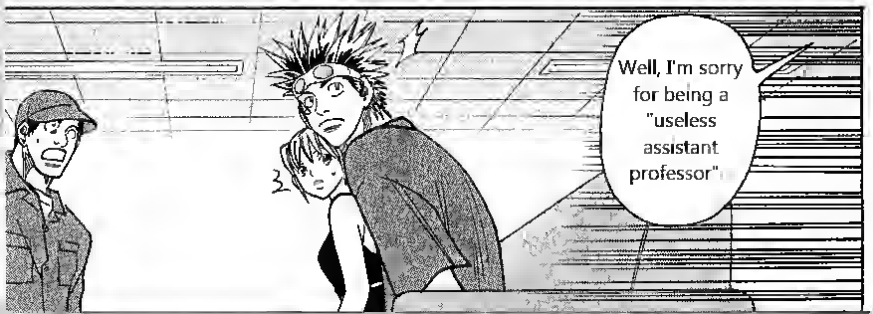
Sign: Office

Right now, I can't seem to find any illness other than the cold...
Hmm
.....

At that time, he didn't find anything either too...
It might be pointless to do anything else... everything that you've done so far has been the same as Dr. Sakurazaka after all...

?
Eh..? Useless assistant professor?
Leaving aside whether or not it's pointless I should probably do what I can
Well of course, no matter how useless of an assistant professor he is, I'd think that he'd at least be able to the the basic examination


Is that so?
N....no...I don't think that Dr. Sakurazaka is useless at all....
Rather, it's the opposite....
You told him a bunch of lies for fun
Y...you're awful... Dr. Ryouto
So he had to depend on R.E.D. to come?
Is it wrong? I heard from a superior (Ryouto) that this Dr. Sakurazaka couldn't do the examination himself because he was a useless assistant professor


Well, I'm sorry for being a "useless assistant professor"

Eh...
Dr....Dr. Sakurazaka!! You were here!?
!!

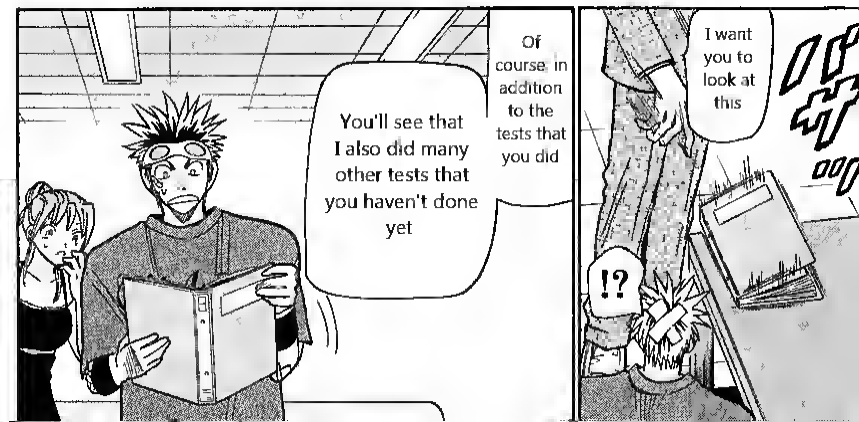
Miss Mika?
Ah yes
Miss Mika could you introduce us?
Ahhh you know sorry about that
Dr. Tesshou this is Meiou university's Dr. Sakurazaka
This.. is R E D's second department's Dr. Tesshou Iwashiro
.....

?
a

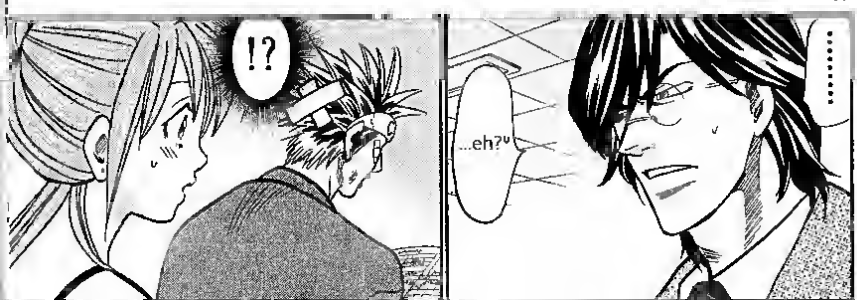
HAHH!?
The truth is just now I got kicked by the kangaroo
By the way what's with those injuries?
Ahh this?
Ha ha ha
It was a little clumsy of me
Meow, it's not much
You.. got kicked !?

Called ME a useless assistant professor !!
This kind of amateur
ナナナ

So... what of the examination?
.....well, let's leave it at that...
Could you show me the results...?
Ahhh, here's the medical record!
?
But what in the world is going on? For a nurse of Miss Mika's level to be favoring this amateur vet...?
Rather, truthfully this guy looks like a youngster fresh out of school....
There's no point
Eh!?
And after that, I was planning on taking a look at the bread he's been eating ?
Ahh next I'm going to do a stool test,
So what kind of test are you going to do next?

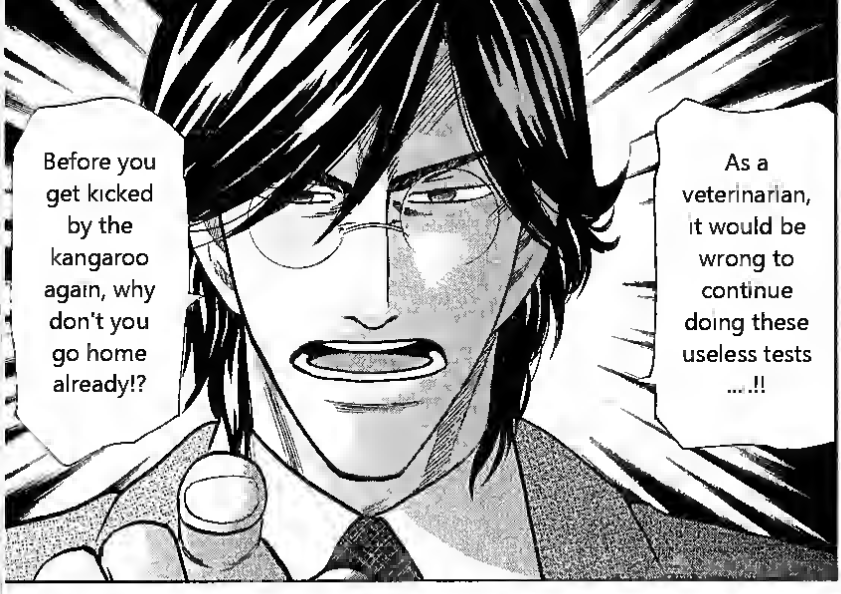

You'll see that I also did many other tests that you haven't done yet
Of course, in addition to the tests that you did
I want you to look at this
!?

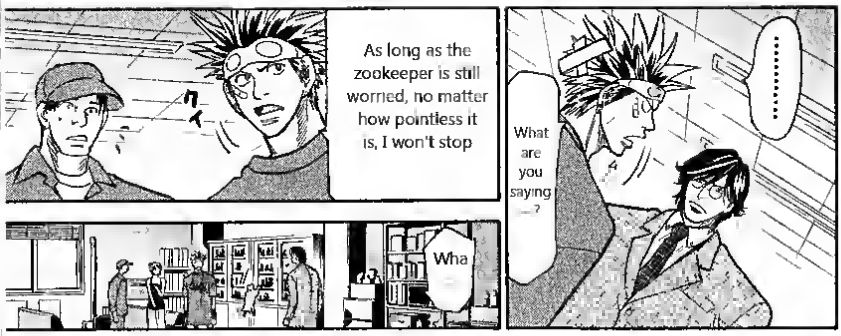
Also, the bread that the kangaroo is eating is the same as the bread the other kangaroos are eating, so there shouldn't be any problems with it at all
Thanks, Dr. Sakurazaka!
This'll help a lot!!
Stupid Ryouto, he's not a useless assistant professor at all!

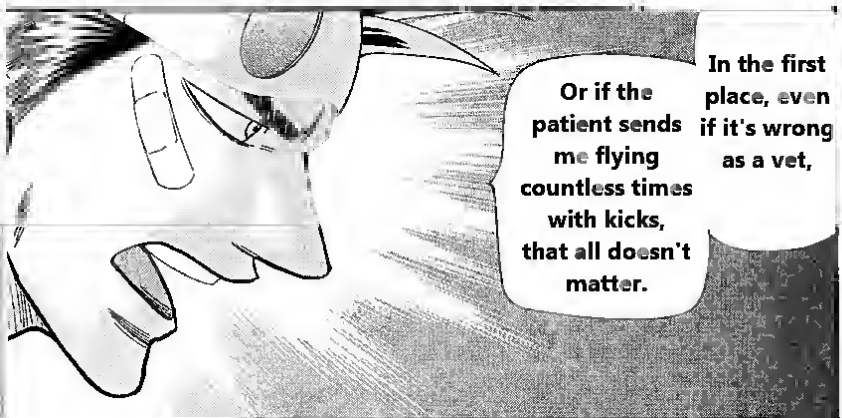

!?
...eh?
.....

So there's so many tests that I didn't know about yet, huh!
I'd like to try all of these, so if it's alright, could you teach me how to do them, Dr Sakurazaka!!
D...do...you understand what you're saying?
To...want me to teach you is...
Do you not have any pride!?

What?
But, if it ends up helping the patient, then it's better to do it this way!
nnn
...Knock it off already...!
18
Cadet's Life


Before you get kicked by the kangaroo again, why don't you go home already!?
As a veterinarian, it would be wrong to continue doing these useless tests ....!!


As long as the zookeeper is still worried, no matter how pointless it is, I won't stop
Wha
What are you saying—?
.....


Or if the patient sends me flying countless times with kicks, that all doesn't matter.
In the first place, even if it's wrong as a vet,

Whether or not I can save those who are looking for help...
To me, there is nothing else more important than that .....!!

What is he...? This man
Wha

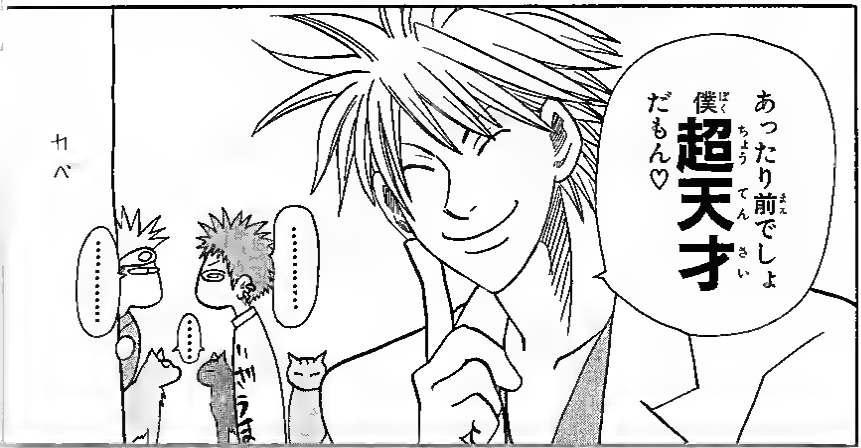
オ・マ・ケ♡

今回は陵刀への
質問ばっかなんで、
直接陵刀に聞きます。
や♡
たんじょーびに
読者から花束をもらう
男
しっきん
陵刀
ざまーみろ

では石川県の杉崎健二くん(18)からの質問です。
しかしでかい手ですね…おまえ…
フンフン♪
第170話のラストで陵刀先生の持ってた馬券、108万になってましたが、
実際は50万円までしか買えないのでは？
200X年○月X日
東京 11レース
単勝
1 ディオ・エルネスタ 1095.0
第71回 大日本ダービー
ってコトですが…
プッ
やだなー健二くん、よーく見てよ。
もースッゴイかんちがい。
大日本ダービーで東京競馬場デラックスだよ!?
29ページ目で僕が東京競馬場と言ってるのは解してるだけ
第71回
大日本ダービー
東京競馬場デラックス
14142
○月X日
現実と非現実一緒にしちゃダーメ♡
さ、次、次～～～♡
ﾊﾟｰﾆｰ。

え――秋田県の安藤由美ちゃん⑩からの質問です。
第71話で凌刀先生は16歳で医学大学院に入学とありましたが、
4巻の113Pでは「高校生の頃」と言っています。
どっちが正しいんですか？
あーハイハイアレね。

アレは「高校生ぐらいの年齢の頃」ってイミ。
ニャンニャーに行った時は大学院だよ
あの時、高校生って言ったのは、みんなをこんがらがらせないためだよ。
この時点で僕の経歴も表してないし
大学院とか行きながら世界回れるモンなのか!?


あったり前でしょ僕超天才だもん♡
カベ
……
……

人気順で キャラプロフィール PART 3

…て言うか、ここまでくると別に知りたくないよね。うお、みんな髪白いな… あ、クマはもか。(漫)

7位 高宮澄弘

Birthday : 11.3
Bloodtype : A
Height : 186cm
Weight : 78kg
Hobby : いろんなドアに流陽

8位 鞍智久孝

Birthday : 9.15
Bloodtype : A
Height : 180cm
Weight : 75kg
Hobby : タフなS日

9位 賀集真吾

Birthday : 7.20
Bloodtype : AB
Height : 181cm
Weight : 72kg
Hobby : 誰、アンタ?

10位 クマ(北極熊の子供)

Birthday : さあ…
Bloodtype : いや―…
Height : 60cm
Weight : 3kg
Hobby : タフな

●イラスト集(しゅう)●

ワイルドライフ⑨

少年サンデーコミックス

2004年11月15日初版第1刷発行　（検印廃止）
2005年3月20日　第3刷発行

著者　藤崎聖人
©Masato Fujisaki　2004
発行者　笹原博
印刷所　図書印刷株式会社
PRINTED IN JAPAN

「週刊少年サンデー」2004年第27号～第36号掲載作品
連載担当／冠茂／高島雅
単行本編集責任／赤岡進
単行本編集／高島雅／上田有紀子（アイプロダクション）

発行所　(101-8001) 東京都千代田区一ツ橋二の三の一　株式会社 小学館
振替(00180—1—200)
TEL　販売03(5281)3556　編集03(3230)5853

●造本には十分注意しておりますが、落丁・乱丁（本のページの抜け落ちや順序の間違い）の場合はお取り替えいたします。購入された書店名を明記して「制作局」あてにお送りください。送料小社負担にてお取り替えいたします。　制作局（TEL　0120-336-082）
●本書の一部あるいは全部を無断で複製・転載・上演・放送等をすることは、法律で認められた場合を除き、著作者および出版者の権利の侵害となります。あらかじめ小社あて許諾をお求めください。
R（日本複写権センター委託出版物）
本書の一部または全部を無断で複写（コピー）することは、著作権法上での例外を除き禁じられています。複写を希望される場合は、日本複写権センター（TEL　03-3401-2382）にご連絡ください。

ISBN4—09—126429—8

I hope you enjoyed the chapter!!

Credits

RAW Provider: katachiwa

Translator, etc.: Kiriko

kirikowildlife.wordpress.com